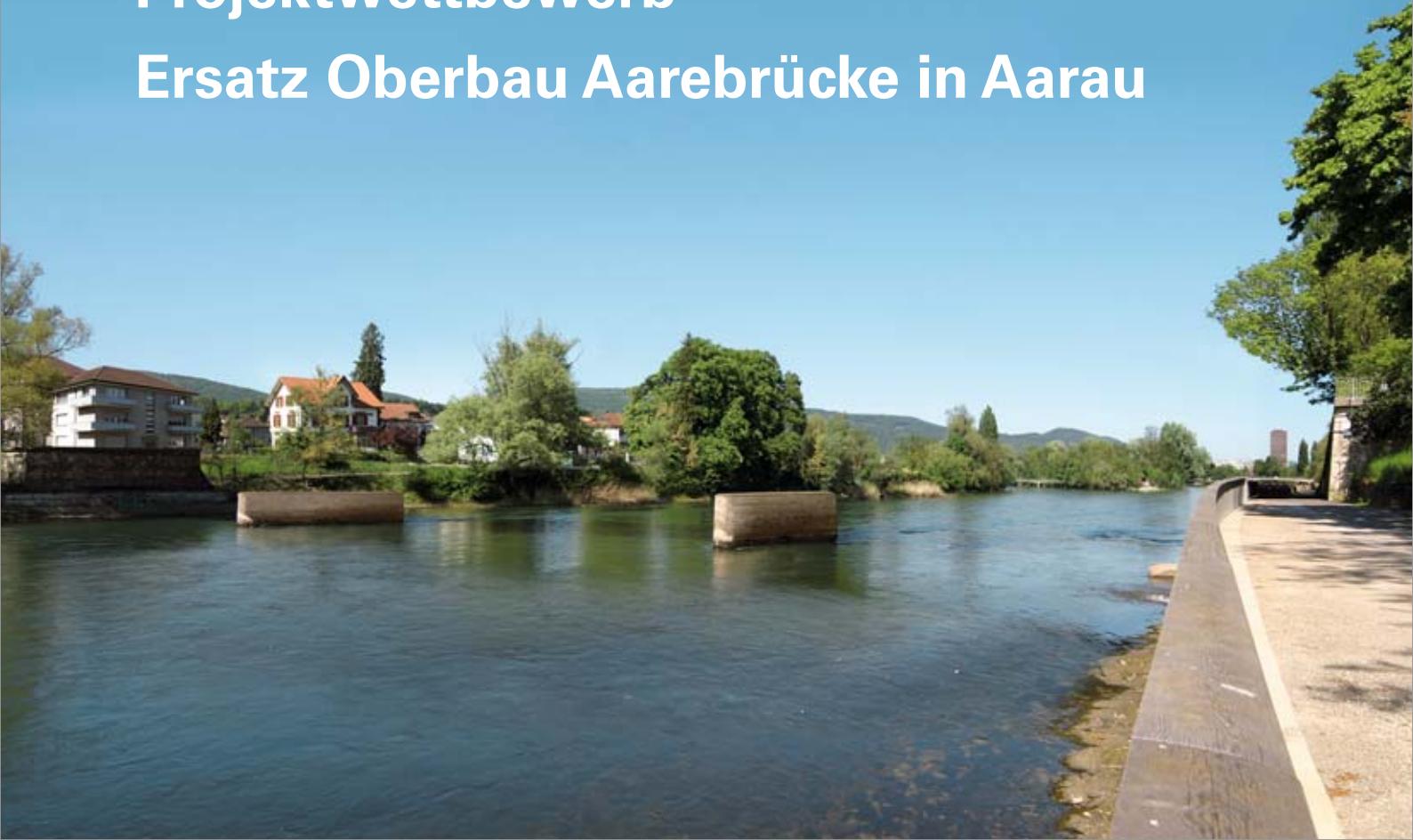




## Bericht des Preisgerichts

# Projektwettbewerb Ersatz Oberbau Aarebrücke in Aarau



## Inhaltsverzeichnis

1. Einleitung, Anlass.....	3
2. Aufgabenstellung .....	4
3. Projektwettbewerb .....	5
4. Preisgericht .....	6
5. Eingegangene Wettbewerbsbeiträge.....	6
6. Vorprüfung.....	7
7. Beurteilung .....	8
8. Rangfolge und Preiszuteilung .....	10
9. Empfehlung des Preisgerichts.....	11
10. Weiteres Vorgehen .....	12
11. Genehmigung.....	12
12. Wettbewerbsprojekte .....	14

## 1. Einleitung, Anlass

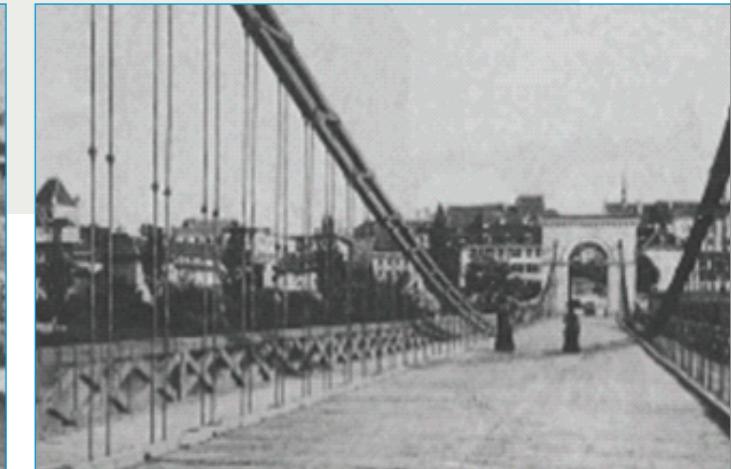
Die Brücke über die Aare war schon seit jeher eine wichtige Ausfallachse von der Stadt Aarau Richtung Norden.

Früher galt die Aare als politische und religiöse Grenze, heute trennt sie die ruhige Altstadt von den modernen Wohngebieten Aaraus und seinen Nachbarsgemeinden.

Die erste urkundlich belegte Brücke, gebaut kurz nach der Stadtgründung im 13. Jahrhundert war eine gedeckte Holzkonstruktion. Im Jahr 1848 wurde dann die berühmte Kettenbrücke, eine Hängebrücke mit monumentalen Triumphtoren an beiden Ufern, die als Pylone für die Ketten dienten, gebaut. Dieses Ingenieurdenkmal, mit dem bis heute allseits bekannten Namen, bestach nicht nur durch seine geniale Tragkonstruktion, sondern auch als architektonisches Meisterwerk.



Aarebrücke Aarau, Holzbrücken bis 1848



Aarebrücke Aarau, Kettenbrücke 1851 - 1949

Im Jahr 1951 wurde die heutige Brücke eingeweiht. Nun aber ist der Oberbau dieser Brücke baufällig geworden und soll daher durch ein neues Tragwerk ersetzt werden. In Anbetracht dieser Sachlage hat der Kanton Aargau entschieden, einen Projektwettbewerb durchzuführen, mit dem Ziel, einen neuen Aarebrückenoberbau mit städtebaulich verbessertem Übergang in die Altstadt und eine neue Uferraumgestaltung auf beiden Seiten des Flusses zu finden.

## Impressum

Auflage:	300 Ex.
Herausgeber:	Kanton Aargau, Departement Bau Verkehr und Umwelt (BVU) vertreten durch die Abteilung Tiefbau (ATB)
Gestaltung und Druck:	Swiss Interactive AG, Aarau
Texte und Redaktion:	Preisgericht und F. Preisig AG
Modellfotos:	Foto Studio Gioia, Dottikon
Pläne und Darstellungen:	Projektverfasser
Organisation und Begleitung des Wettbewerbs:	F. Preisig AG, Bauingenieure und Planer, Wettingen

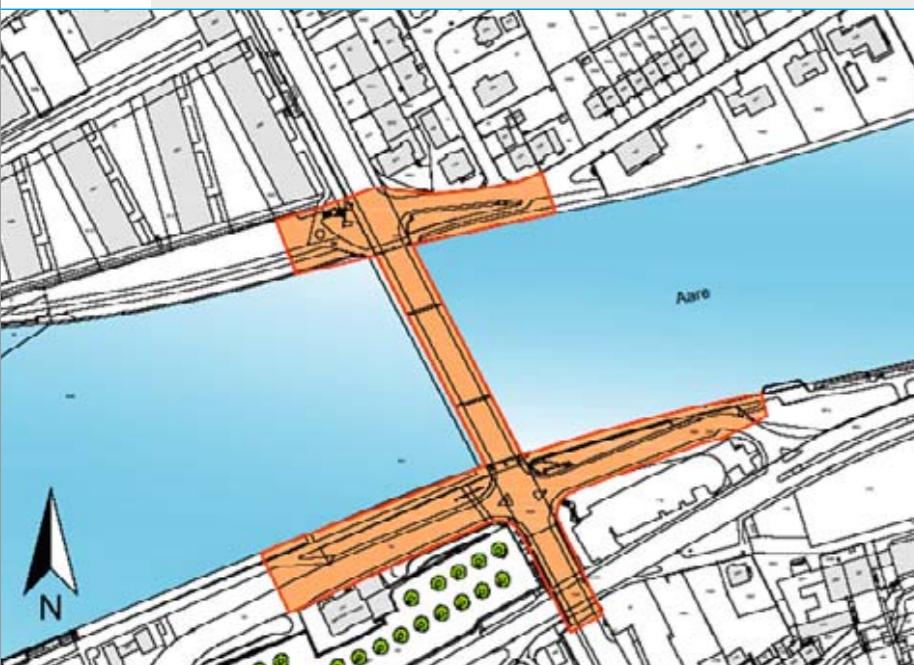
## 2. Aufgabenstellung

### Aufgabe

Die Wettbewerbsaufgabe umfasste folgende Elemente:

- Ersatz Brückenoberbau
- Gestaltung Aareufer
- Gestaltung Übergangsbereich Aarebrücke - Altstadt

### Bearbeitungsgebiet



Die Veranstalterin wollte mit dem Projektwettbewerb folgende Ziele erreichen:

#### Ersatz Brückenoberbau

Ziel ist es, ein Bauwerk zu erhalten, das die Brückenbaukunst des Jahres 2010 beispielhaft repräsentiert. Angestrebt wird eine enge Verbindung von konstruktivem und architektonischem Entwurf; ein sowohl schlüssiges Tragwerkskonzept als auch eine hochwertige Gestaltung des Ganzen wie der Einzelteile. Dabei wird ein sich gegenseitig unterstützendes Zusammenspiel von Ingenieur und Architekt höher gewertet als der Einsatz aufgesetzter oder plakativer Elemente. Die bestehenden Brückenpfeiler sind optimal in das neue Bauwerk zu integrieren. Die Bauherrschaft ist bereit, für ein gesamthaft qualitativ überzeugendes Projekt, Baukosten über dem denkbaren Minimum zu akzeptieren.

Beim Brückenkopf Süd soll die Brückenzu- und wegfahrt für den Schwerverkehr mit einer Fahrbahnauweitung (Schleppkurve) komfortabler ausgelegt werden. Zudem soll auf der Brücke die Aufenthaltsqualität für Fussgänger und Radfahrende gesteigert werden.

#### Gestaltung Aareufer

Auf beiden Flusseiten sollen die Uferwege auf der Ostseite der Brücke und der Raum unter der Brücke verbreitert, attraktiviert und aufgewertet werden.

Der mit Bäumen durchsetzte Grünraum zwischen den Brückenzu- und -wegfahrtsrampen und dem Uferweg wird von den baulichen Massnahmen tangiert und beeinträchtigt. Der Raum ist aufgrund der veränderten Situation neu zu interpretieren und zu gestalten. Die Neugestaltung des Aareufers soll abgestimmt sein auf die bestehenden Konzepte der Stadt Aarau (Freiraumkonzept, Grünkonzept).

Bei beiden Brückenköpfen sollen beidseits der Brücke komfortable, rollstuhlgängige Verbindungen vom Uferweg auf die Brücke hinauf realisiert werden. Diese Verbindungen bestehen grundsätzlich heute schon, ausser auf der Westseite des Brückenkopfes Nord. Hier gelangt man über einen Treppenaufgang auf die Aarebrücke. Dieser soll durch einen függägerfreundlichen, rollstuhlgängigen Aufgang ersetzt werden.

#### Gestaltung Übergangsbereich Aarebrücke – Altstadt:

Angrenzend an die stark befahrene Aarebrücke gelangt man über den, vom motorisierten Individualverkehr befreiten Zollrain zur Altstadt hoch. Die Neugestaltung des oberen Teils des Zollrains ab dem Kettenbrücke-Lokal ist Bestandteil des Konzepts „Neugestaltung der Altstadtgassen“. Im Rahmen des Wettbewerbes kommt der Schnittstelle zwischen der Aarebrücke und dem Zollrain besondere Bedeutung zu. Aus der Brückenperspektive soll dieser Übergang klarer und selbstverständlicher ablesbar sein. Dazu ist eine gestalterische Haltung zu definieren, die diesem besonderen Ort gerecht wird.

## 3. Projektwettbewerb

### Veranstalterin

Das Departement Bau, Verkehr und Umwelt des Kantons Aargau, vertreten durch die Abteilung Tiefbau (ATB), veranstaltete einen Projektwettbewerb für den Ersatz des Brückenoberbaus der Strassenbrücke über die Aare in Aarau.



### Verfahren

Das Verfahren unterstand der Ordnung 142 des SIA (Ordnung für Architektur- und Ingenieurwettbewerbe, Ausgabe 1998), der Verordnung über das öffentliche Beschaffungswesen sowie der Interkantonalen Vereinbarung über das öffentliche Beschaffungswesen. Das Wettbewerbsprogramm wurde von der Wettbewerbskommission SIA 142 geprüft und von der Jury am 13. August 2009 beraten und gutgeheissen.

### Ablauf des Verfahrens

05. Oktober 2009	Versand der Wettbewerbsunterlagen an 45 Planerbüros
29. Januar 2010	Eingabe der Wettbewerbsarbeiten von 21 Teams
26. Februar 2010	Abgabe der Brückenmodelle durch die Wettbewerbsteilnehmer
02. März 2010	Abgabe des Vorprüfungsberichts an das Preisgericht
04. März 2010	1. Sitzung des Preisgerichts
16. April 2010	2. Sitzung des Preisgerichts (Rangierung und Preiszuweisung)
ab 28. Mai 2010	Öffentliche Ausstellung

## 4. Preisgericht

Das Preisgericht setzte sich aus nachfolgenden Personen zusammen:

### Vertretung Veranstalterin (mit Stimmrecht)

- Rolf H. Meier, Kantonsingenieur, Kanton Aargau
- Matthias Adelsbach, Bauingenieur, Kanton Aargau, Kl Stv. (Vorsitz)
- Beat von Arx, Bauingenieur, Kanton Aargau

### Fachpreisrichter (mit Stimmrecht)

- Prof. Dr. Peter Marti, Bauingenieur, Zürich
- Prof. Dr. Martin Steinmann, Architekt, Aarau
- Felix Fuchs, Architekt, Stadtbaumeister Aarau
- Rainer Zulauf, Landschaftsarchitekt, Zürich
- Jürg Conzett, Bauingenieur, Chur
- Prof. Peter Degen, Architekt / Städteplaner, Basel

### Sachpreisrichterin (mit Stimmrecht)

- Jolanda Urech, Stadträtin, Aarau

### Ersatzpreisrichter

- Peter Mühlebach, Bauingenieur, Stadt Aarau
- Roberto Scappaticci, Bauingenieur, Kanton Aargau

### Experten (beratend)

- Peter Moor, Bauführer / Kalkulator, Aarau
- Markus Sigrist, Kanton Aargau, Denkmalpflege

## 5. Eingegangene Wettbewerbsbeiträge

### Teilnahmemeldungen

Insgesamt meldeten sich 43 Planerbüros aus dem In- und Ausland für den Brückenwettbewerb an und bezogen die vollständigen Unterlagen.

### Ein eingegangene Wettbewerbsbeiträge

Bis zur Fragenbeantwortung teilten 20 Planerbüros offiziell ihren Rückzug vom Wettbewerb mit. Bis zum Abgabetermin vom 29. Januar 2010 gingen folgende 21 Projekte ein:

- |                |                 |
|----------------|-----------------|
| 1001 STYX      | 1006 NEPTUNE    |
| 1002 zweistein | 1007 RIVE NEUVE |
| 1003 Lothar    | 1008 CORTENIZED |
| 1004 ASTWERK   | 1009 Auebrücke  |
| 1005 Pont Neuf | 1010 TANGRAM    |

- |                        |                     |
|------------------------|---------------------|
| 1011 LITE              | 1017 KETTENREAKTION |
| 1012 andante allegro   | 1018 JASTA          |
| 1013 NEUE Kettenbrücke | 1019 LINEAAR        |
| 1014 BELLERIVE         | 1020 Tangens        |
| 1015 HOUDINI           | 1021 ANGEBUNDEN     |
| 1016 sous le pont      |                     |

## 6. Vorprüfung

### Formelle Anforderungen

Sämtliche 21 Teilnehmer haben ihre Wettbewerbsarbeiten termingerecht und unter Einhaltung der Anonymität eingereicht. Die Projektpläne enthalten weitgehend die geforderten Planinhalte wie Grundriss, Ansicht, Schnitte, perspektivische Darstellung, Erläuterungsbericht etc.



### Einhaltung von Projektanforderungen und Randbedingungen

Bei der Brückenkonzeption waren diverse Projektanforderungen und Randbedingungen zu beachten.

Die wichtigste Randbedingung war, dass die beiden bestehenden Flusspfeiler noch in gutem Zustand sind und daher aus Kostengründen in das neue Projekt integriert werden sollten. Bei sieben Projekten werden die bestehenden Pfeiler bis unter die Mittelwasserlinie abgebrochen und neu erstellt.

### Entscheid des Preisgerichts

Kerngedanke bei der Festlegung der Anforderungen an die Flusspfeiler war, dass die Pfeiler nicht komplett inkl. Pfeilerfundation neu erstellt werden sollen. Bei den oben erwähnten sieben Projekten werden die Pfeilerschäfte unter Wasser und die Pfeilerfundamente beibehalten. Das Preisgericht entschied daher, die oben erwähnten Projekte nicht vom Wettbewerb auszuschliessen, obwohl die Flusspfeiler über dem Wasser als neue Pfeiler in Erscheinung treten.

Bei der detaillierten Beurteilung der Projekte wurden bei einigen Projekten kleinere Verstöße zu den Vorgaben festgestellt. Kein Planerteam hat sich dadurch Vorteile verschafft. Deswegen wurden alle Projekte zur Beurteilung zugelassen.

## 7. Beurteilung

### Tagung des Preisgerichts

Das Preisgericht tagte am 4. März und 16. April 2010. Die Beurteilung der Projekte erfolgte nach den in den Wettbewerbsunterlagen aufgeführten Beurteilungskriterien.

### Beurteilungskriterien

Entsprechend den im Projektpflichtenheft formulierten Zielen wurden die Projekte auf der Basis der nachstehenden Beurteilungskriterien bewertet, wobei die Reihenfolge weder einer Hierarchie noch einer Gewichtung in der Bewertung entsprachen:

#### Einpassung und Gestaltung

- Städtebauliche Integration ins Orts- und Landschaftsbild
- Architektonischer Ausdruck, Gestalterische Qualität, Formgebung

#### Tragwerkskonzept

- Tragsystem
- Bauverfahren
- Konstruktive Durchgestaltung
- Wirtschaftlichkeit
- Dauerhaftigkeit, Unterhaltsfreundlichkeit

#### Umgebungsgestaltung

- Attraktivität der Uferraumgestaltung im Bereich der Brückenköpfe
- Gestaltung des Übergangsbereichs von der Aarebrücke zur Altstadt

#### Verkehrsqualität

- Attraktivität der Fussgänger- und Fahrradverbindungen
- zweckmässige Anknüpfung ans bestehende Wegnetz
- verkehrstechnische Lösung

Die Jurymitglieder erhielten den Vorprüfungsbericht mit Darstellung sämtlicher Wettbewerbsbeiträge einige Tage vor dem 1. Jurytag und nutzten die Gelegenheit, die Projekte vorgängig zu studieren. Bei einem ersten Rundgang wurden die Projekte durch den Vorprüfer kurz vorgestellt. Insbesondere wurden die Besonderheiten der Projekte aufgezeigt und auf Feststellungen aus der Vorprüfung hingewiesen.

### Erster Beurteilungsrundgang

In einem ersten Beurteilungsrundgang wurde jedes Projekt (Plan und Brückenmodell) im Gesamtremium des Preisgerichts sorgfältig analysiert, diskutiert und bewertet. Aufgrund der eingehenden Diskussion des Preisgerichtes wurden 9 Projekte ausgeschieden, welche grundsätzlich in städtebaulicher, gestalterischer und konstruktiver Hinsicht wenig Überzeugungskraft oder klare Defizite aufwiesen.

1003 Lothar	1016 sous le pont
1008 CORTENIZED	1018 JASTA
1011 LITE	1020 Tangens
1012 andante allegro	1021 ANGEBUNDEN
1013 NEUE Kettenbrücke	

### Zweiter Beurteilungsrundgang

In einem zweiten Beurteilungsrundgang wurde nochmals jedes Projekt einzeln bewertet, wobei sich das Resultat des ersten Beurteilungsrundgangs bestätigte.

Die verbleibenden 12 Projekte wurden einer vertieften Diskussion und Gegenüberstellung unterzogen. Schliesslich schieden in diesem zweiten Beurteilungsrundgang weitere 6 Projekte aus.

1001 STYX	1009 Auebrücke
1004 ASTWERK	1014 BELLERIVE
1007 RIVE NEUVE	1017 KETTENREAKTION

Im Anschluss an den zweiten Beurteilungsrundgang wurde ein Kontrolldurchgang durchgeführt. Die Jury befasste sich insbesondere mit dem Projekt 1001 STYX nochmals eingehend und stellte dieses dem Projekt HOUDINI gegenüber, das eine gewisse Ähnlichkeit aufweist. Das Projekt HOUDINI schnitt beim Vergleich insbesondere hinsichtlich der Gestaltung der Brückenköpfe klar besser ab und wurde in der engeren Wahl belassen. Im Weiteren wurden die Tragstruktur des Projekts RIVE NEUVE nochmals beurteilt. Bei diesem Projekt vermochten die flach geneigten Streben nicht vollends zu überzeugen und es wurde deshalb nicht in die engere Wahl aufgenommen.

#### In der engeren Wahl standen somit noch folgende sechs Projekte

1002 zweistein	1010 TANGRAM
1005 Pont Neuf	1015 HOUDINI
1006 NEPTUNE	1018 LINEAAR

Die Überprüfung der Wirtschaftlichkeit dieser in der engeren Wahl stehenden sechs Brückenprojekte erfolgte zwischen dem 1. und 2. Jurytag durch den Fachexperten. Dabei wurden die approximativen Kosten für die Brücken sowie für die Neugestaltung der Aareufer ermittelt und unter den sechs Projekten verglichen.

### Vergleich der Gesamtkosten

Die Gesamtkosten umfassen neben den Kosten für die Brücke und die Uferraumgestaltung zusätzlich die Kosten für Projektierung und Bauleitung (15 %), die Wettbewerbskosten sowie die Mehrwertsteuer von 7.6 %. Zusammengefasst ergab sich beim durchgeföhrten approximativen Vergleich der Investitionskosten folgendes Bild:

Projekte	Investitionskosten
1010 TANGRAM	100 %
1015 HOUDINI	100 %
1006 NEPTUNE	100 %
1019 LINEAAR	110 %
1002 zweistein	125 %
1005 Pont Neuf	135 %

Neben den Investitionskosten wurden auch für jedes Projekt die Kosten für den baulichen Unterhalt während der Lebensdauer abgeschätzt und bei der Beurteilung der Wirtschaftlichkeit der Projekte mitberücksichtigt.



## Dritter Beurteilungsroundgang

Das Preisgericht diskutierte die Erkenntnisse aus der Überprüfung der Wirtschaftlichkeit und führte anschliessend den dritten Beurteilungsroundgang durch. Die Wertigkeit der einzelnen Projekte wurde ein weiteres Mal miteinander verglichen und intensiv diskutiert. Aufgrund der erneuten Bewertung der Projekte anhand der Beurteilungskriterien wurde beschlossen, die maximale Anzahl von sechs Preisen zu vergeben.

Nach ausführlicher Diskussion und abschliessender Bewertung aller sechs Projekte sprach sich das Preisgericht für diejenige Brücke als Wettbewerbssieger aus, die mit dem Zollrain und der Altstadt eine gestalterische Einheit bildet und darum einmalig ist. Diese Brücke weist hohe städtebauliche, architektonische und konstruktive Qualitäten auf. Sie besitzt zudem eine eindrückliche Mischung von Kraft und Kühnheit. Mit ihrer Erscheinung besetzt die Brücke selbstbewusst den Aareraum zwischen den beiden Kraftwerken.

Im Anschluss an die Auswahl des Siegerprojektes wurde die Rangfolge der übrigen fünf Preisträger festgelegt.

## Auflösung der Anonymität

Im Anschluss an die Festlegung der Rangfolge und der Preissummen sowie der Unterzeichnung des Berichts wurde die Anonymität der Wettbewerbsteilnehmer aufgelöst.

## 9. Empfehlung des Preisgerichts

### Empfehlung zuhanden der Auftraggeberin

Das Preisgericht empfiehlt der Auftraggeberin, dem Team des Erstrangierten und mit dem ersten Preis ausgezeichneten Projektes 1005 „Pont Neuf“ im Sinne der Absichtserklärung des Wettbewerbsprogramms den Projektierungsauftrag zu erteilen. Im Zuge der weiteren Projektierung sollen insbesondere die im Jurybericht vermerkten Punkte geklärt werden.

Die Fachpreisrichter erklären, dass sie während der nächsten Arbeitsphasen der Auftraggeberin gerne mit Rat und Tat zur Verfügung stehen und damit ihre mit diesem Entscheid verbundene Verantwortung wahrnehmen möchten.

## 8. Rangfolge und Preiszuteilung

### Festlegung der Rangfolge

- |          |                          |
|----------|--------------------------|
| 1. Rang: | Projekt 1005 „Pont Neuf“ |
| 2. Rang: | Projekt 1010 „TANGRAM“   |
| 3. Rang: | Projekt 1006 „NEPTUNE“   |
| 4. Rang: | Projekt 1002 „zweistein“ |
| 5. Rang: | Projekt 1019 „LINEAAR“   |
| 6. Rang: | Projekt 1015 „HOUDINI“   |

### Zugesprochene Preise

Das Preisgericht verteilte die zur Verfügung stehende Preissumme von CHF 160'000.– inkl. MwSt. wie folgt:

- |           |  |
|-----------|--|
| 1. Preis: | Projekt 1005 „Pont Neuf“<br>CHF 50'000.– |
| 2. Preis: | Projekt 1010 „TANGRAM“<br>CHF 30'000.–   |
| 3. Preis: | Projekt 1006 „NEPTUNE“<br>CHF 25'000.–   |
| 4. Preis: | Projekt 1002 „zweistein“<br>CHF 20'000.– |
| 5. Preis: | Projekt 1019 „LINEAAR“<br>CHF 18'000.–   |
| 6. Preis: | Projekt 1015 „HOUDINI“<br>CHF 17'000.–   |

## 10. Weiteres Vorgehen

### Benachrichtigung der Wettbewerbsteilnehmer

Allen Wettbewerbsteilnehmern wurde das Resultat der Rangierung mitgeteilt. Die Öffentlichkeit wurde via Medienmitteilung über das Resultat und alle Rangierten orientiert.

### Bericht des Preisgerichts und Ausstellung

Der Bericht des Preisgerichts wird im Mai allen Wettbewerbsteilnehmern, dem Preisgericht sowie verschiedenen Fachzeitschriften zur Verfügung gestellt.

Die Arbeiten werden ab Freitag, 28. Mai bis Dienstag, 8. Juni 2010 im Feuerwehrmagazin in Aarau ausgestellt. Die Öffnungszeiten sind von Montag bis Freitag 14.00 bis 18.00 Uhr und an den Samstagen von 10.00 bis 14.00 Uhr.

### Dank

Das Preisgericht dankt allen Wettbewerbsteilnehmern für das grosse Engagement. Die Vielfalt an einfallsreichen und zum Teil unkonventionellen Lösungen hat den Wettbewerb bereichert. Das Spektrum der Lösungen zeigt aber auch, wie anspruchsvoll die Aufgabe war.

Das Preisgericht attestiert dem Projektwettbewerb als Ganzes ein hohes Niveau. Das gewählte Verfahren hat sich bewährt.

## 11. Genehmigung

Die unterzeichnenden Fach- und Sachpreisrichter genehmigen mit ihrer Unterschrift den Entscheid und den vorliegenden Bericht des Preisgerichts vom 16. April 2010.

Rolf H. Meier  
Kantonsingenieur Kanton Aargau

Matthias Adelsbach,  
Kanton Aargau, Kantonsingenieur Stv.

Beat von Arx  
Bauingenieur, Kanton Aargau

Jolanda Urech  
Stadt Aarau, Stadträtin

Felix Fuchs, Architekt  
Stadtbaumeister Aarau

Prof. Dr. Peter Marti,  
Bauingenieur, Zürich

Prof. Dr. Martin Steinmann  
Architekt, Aarau

Rainer Zulauf  
Landschaftsarchitekt, Zürich

Jürg Conzett  
Bauingenieur, Chur

Prof. Peter Degen  
Architekt / Städteplaner, Basel

  
R. Adelsbach  
Beat von Arx  
  
Jolanda Urech  
Felix Fuchs  
  
Peter Marti  
Martin Steinmann  
  
Rainer Zulauf  
  
Jürg Conzett  
  
Peter Degen

## 12. Wettbewerbsprojekte

Die Würdigung der Projekte entspricht für die sechs Erstplatzierten der Rangfolge. Die weiteren Projekte wurden gemäss Beurteilungsroundgang aufgelistet. Die Würdigung der Projekte, die beim ersten Rundgang ausgeschieden sind, wurden durch die erkannten Defizite kurz gehalten.



## 1005 „Pont Neuf“

## 1. Rang / 1. Preis

### Bauingenieur

Henauer Gugler, Ingenieure und Planer, Zürich  
Walther Mory Maier, Bauingenieure AG, Münchenstein

### Architekt

Christ & Gantenbein Architekten AG, Basel

### Landschaftsarchitekt

August Künzel Landschaftsarchitekten, Basel

Auf den ersten Blick überrascht der Entwurf durch das romantische Bild, das die Brücke bietet. Wenn man dieses Bild hinterfragt, erkennt man die genaue Entwurfsidee; sie ist auf einem der Pläne mit den Wörtern „Brücke Rampe Mauer“ markiert. In der Tat verbindet der Entwurf die verschiedenen Teile der Aufgabe – Brücke, Brückenpfeiler, Brückenköpfe, Ufer – zu einem durchgestalteten Ganzen von hoher Schlüssigkeit. Dafür beschränkt er sich auf ein Material, nämlich Beton.

Mit seinen Formen wie mit seinen Farben bezieht sich der Entwurf auf den Zollrain. Der Bogen als wahrnehmungsprägendes Zeichen wird weitergeführt, dem Beton der neuen Brücke Jurakalk zugeschlagen. Der Bezug auf dieses eindrückliche Bauwerk ist richtig: Brücke und Zollrain bilden geschichtlich eine Einheit. Der Vorschlag, das Muster der Quader durch Matrizen, die von den Mauern abgenommen werden, in den Beton zu übertragen, treibt die Anlehnung allerdings sehr stark ins Dekorative.

Die Brücke besitzt jene eindrückliche Mischung von schwere und Kühnheit, wie sie Brücken zur Zeit um 1900 eignen. Andererseits verleugnet „Pont Neuf“ sein Material und seine Entstehungszeit nicht; die für die Uferwege räumlich sehr wirksamen Durchbrüche unter den Bogen, die sich selbstverständlich in das Gefüge des Stadtufers eingliedern, weisen auf den schalenartigen Charakter des verwendeten Betons hin. Sie könnten in keiner anderen Bauweise so erstellt werden und auch die Verwindungen der Seitenwände mit ihren Böschungen und Überhängen basieren auf dem gegossenen Material. Die Flusspfeiler scheinen sich unten zusammen zu ziehen, die Durchgänge der Uferwege werden weit nach vorn geschoben. Die Brücke als Ganzes wird mit dieser Komposition unter Spannung gesetzt.

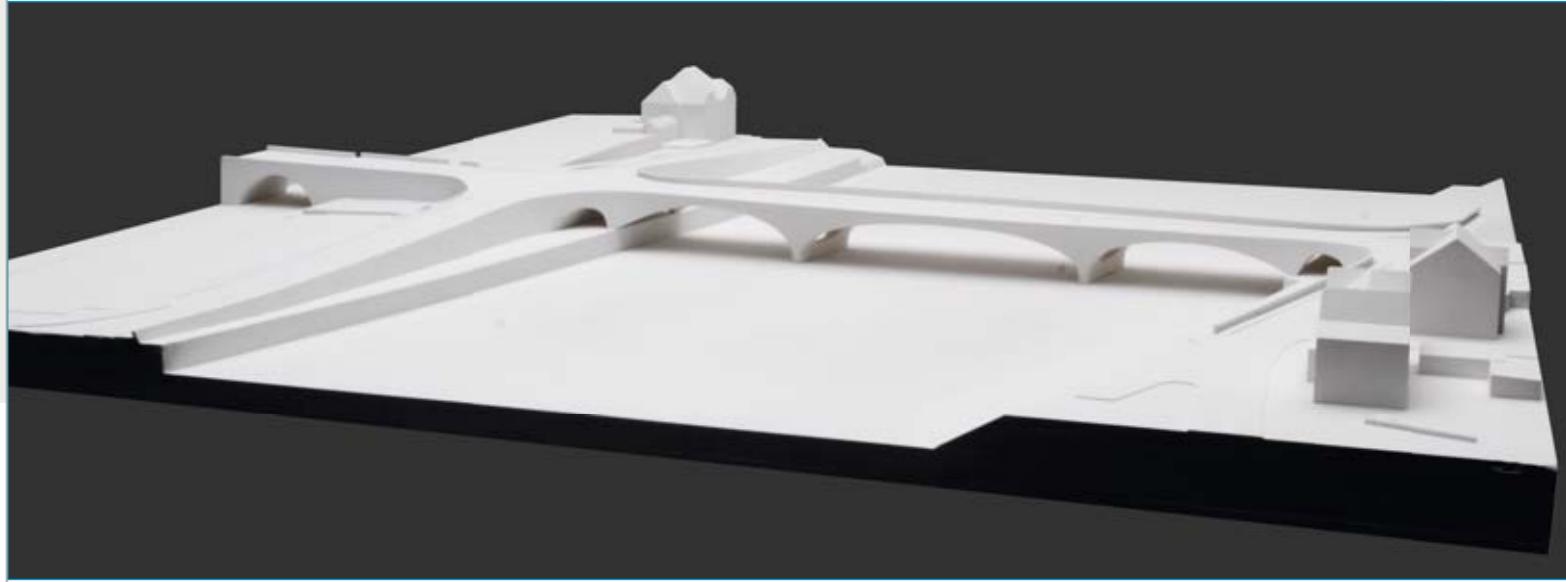
Mit ihrer Erscheinung besetzt die vorgeschlagene Brücke selbstbewusst den Aareraum zwischen den beiden Kraftwerken und trennt ihn, anders als die anderen Entwürfe, in einen oberen und einen unteren Teil. Sie ist für diesen Ort entworfen; sie ist keine „solutiontype“ und ist darum nicht „versetzbar“.

Die schwergewichtige Erscheinung wird mitunter durch beidseitig der Aare ausgreifende Rampenmauern bestimmt. Aus Sicht des Beurteilungsgremiums sind diese Gesten

richtig, geraten aber in ihrer Konsequenz recht dominant.

Die drei flachen Bogen über dem Fluss sind monolithisch miteinander verbunden und innen hohl. Die Bogen bestehen aus einer Druckplatte, vier Längswänden und der im Scheitel mit den Bogen verschmelzenden Fahrbahnplatte.

Das unkonventionelle Bauwerk lässt noch verschiedene Fragen offen, ohne deshalb fragwürdig zu werden: wie stark wird der „Bauch“ im Grundriss wirken? Hier besteht noch ein Widerspruch zwischen Plan und Modell. Welchen Eindruck wird die Oberfläche der fertigen Brücke hervorrufen? Bilden die in der Verlängerung der Brücke aus-

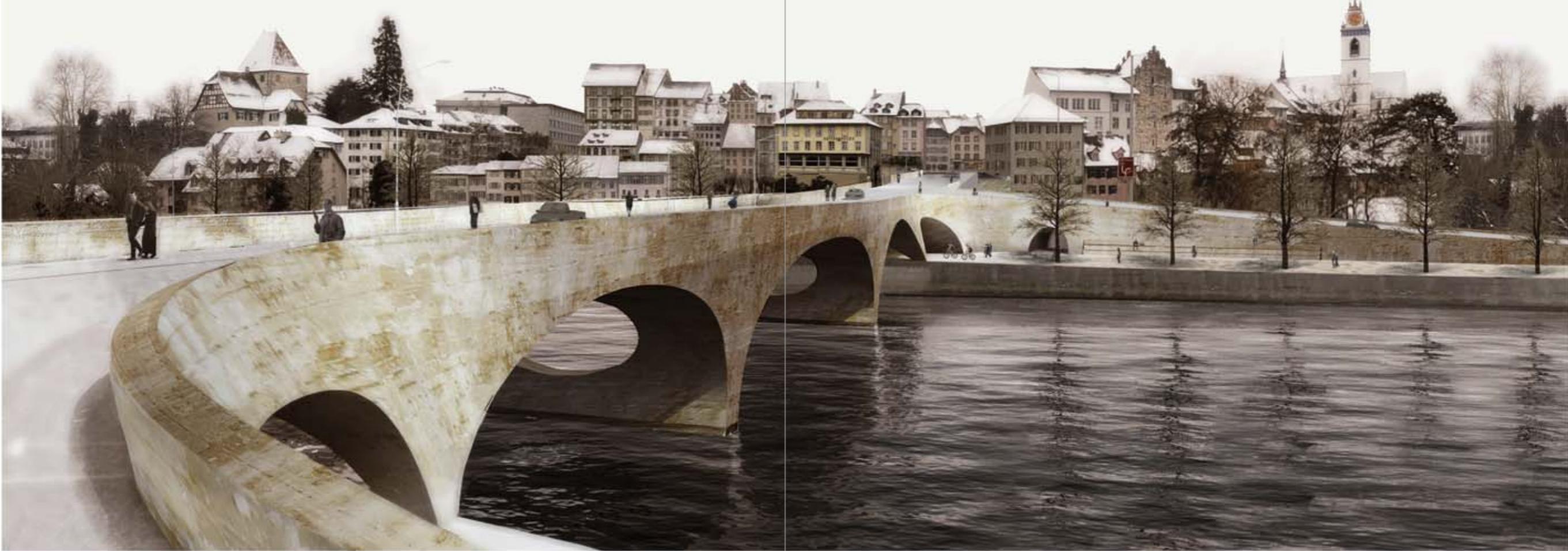


drehenden Rampenmauern schwere Bollwerke gegen die Stadt hin oder werden sie im Verhältnis zu den breiten, platzartigen Uferwegen tatsächlich niedriger erscheinen? In diesen Punkten besitzt der Wettbewerbsbeitrag ein Entwicklungspotential, auf das man gespannt sein darf.

Die Baukosten des Projekts „Pont Neuf“ sind hoch. Eine genaue Kostenermittlung ist im Projektstand Wettbewerb nicht möglich. Aufgrund der ihr zur Verfügung stehenden Angaben ist die Jury der Meinung, die hohen städtebaulichen, architektonischen und konstruktiven Qualitäten rechtfertigen in diesem Fall eine höhere Bausumme, da es sich hier um ein die Stadt auf lange Zeit prägendes und daher wichtiges Bauwerk handelt. Dies entspricht auch den in den Wettbewerbsunterlagen gemachten Aussagen. „Pont Neuf“ unterscheidet sich dadurch von praktisch allen andern Wettbewerbsbeiträgen, dass es das Zusammenspiel von Ingenieurbau und Architektur bereits auf konzeptioneller Stufe betreibt (im Entscheid für die mehrfeldrige Bogenbrücke mit daraus herauswachsenden Stützmauern), statt ein pragmatisch konzipiertes Tragwerk (den Dreifeldträger) mit applizierter Architektur gefälliger zu machen. Dies ist die besondere Qualität dieses überraschenden Beitrags. Er präsentiert „nicht ein zwischen die Ufer gespanntes objekthaftes Tragwerk“ sondern betont die Kontinuität zwischen Ufermauern und Brücke. Dieser Entwurf beeindruckt durch die gelungene Umsetzung der in den Ausschreibungsunterlagen geforderten starken Verflechtung architektonischer und konstruktiver Überlegungen.

# Romantisches Tragwerk

## Ein Stück Stadt Brücke Rampe Mauer Recycling-Beton



### Ein Stück Stadt

Die neue Aarebrücke führt eine bis in die Römerzeit zurückreichende Tradition von markanten, zeichenhaften Brückenbauten an diesem Ort zwischen der Altstadt Aarau und dem angrenzenden Wohngebiet Weinberg weiter. Sie ist mehr als ein reines Verkehrsbauwerk: Sie ist Verbindung und Aufenthaltsort am Eingang zur Altstadt. Ein neues Stück Stadt in Verlängerung des Zolltrains, entlang und über der Aare.

Die Brücke ist ein neuer Teil im Konglomerat unterschiedlicher massiver, steinerner Bauten an diesem Ort: Von den Sockeln der mittelalterlichen Häuser, welche die Stadmauer bilden, über den Dämmen des Zolltrains, die Stützmauern, Rampen und Uferbefestigungen. Deren Massivität und Geometrien werden zum formalen Prinzip des Entwurfs: Die Brücke ist eine körperhafte Bogenbrücke, eine Mauer mit fünf Öffnungen, in Kontinuität der bestehenden Mauern. Sie ist nicht ein zwischen die Ufer gespanntes, objekthaftes Tragwerk, sondern ein fest mit dem Ort verwachsener Körper.

Gleichzeitig ist die Brücke eine moderne Betonkonstruktion: Die Übersetzung der Massivität des Steins in die Ökonomie des Betons führen zu einer Präzisierung der Geometrie. Materialökonomie, Kräfteverlauf und die Uferwege definieren die zusätzlichen runden Ausböhungen im Widerlager und im Bereich der bestehenden Brückenpfeiler. Durch die zusätzlichen Bögen im Uferwegbereich entstehen torartige Situationen. Auch die bestehende Unterführung zum Parkdeck wird Teil der Brücke.



### Modern mural

Die Materialität des Brückenkörpers schafft nicht nur seine Integration am Ort, sie ist auch ein anpassungsfähiges Prinzip im Umgang mit den komplexen geometrischen Bedingungen. Mauern sind leicht geneigt und verzogen. So ermöglichen es die leicht überhängenden Flanken, trotz der Breite der bestehenden Brückenpfeiler eine größere Breite der Fahrbahn zu realisieren. Die unterschiedlichen Topografien und Verkehrsanforderungen generieren ein expressives Gebilde, welches Ausdruck der dynamischen Bewegungsströme und gleichzeitig fest am Ort verankert ist.

Die Form dieser Bogenbrücke generiert sich aus unterschiedlichen Gegebenheiten: Im Vorland der Brücke übernimmt sie den Anzug der Zollmauern. Sie fällt ab zum Aareufer und wird zur Wallmauer im Bereich der Böschungen und Begrenzung von Strassen und Rampen. Im Flussbereich kehrt sich diese Neigung nach innen und führt die Brückenkräfte in die bestehenden Pfeiler der heutigen Kettenbrücke ein.

Gleichzeitig ist die Brücke eine moderne Betonkonstruktion: Die Übersetzung der Massivität des Steins in die Ökonomie des Betons führen zu einer Präzisierung der Geometrie. Materialökonomie, Kräfteverlauf und die Uferwege definieren die zusätzlichen runden Ausböhungen im Widerlager und im Bereich der bestehenden Brückenpfeiler. Durch die zusätzlichen Bögen im Uferwegbereich entstehen torartige Situationen. Auch die bestehende Unterführung zum Parkdeck wird Teil der Brücke.

### Städtisches Aareufer

Die natürlichafteren Gegebenheiten werden durch die neue Brücke und mit der Umgestaltung der Promenade aufgewertet und neu interpretiert. Entlang dieser reihen sich verschiedene Aufenthaltsräume auf, die durch differenzierte Vegetationsbilder räumlich gefasst werden. Ein Bermenweg liegt direkt am Wasser und ist mit der Promenade über Rampen und Treppenanlagen verbunden. Die Radfahrer erhalten einen separaten Fahrradstreifen.

### Statistisches System

Es handelt sich um ein dreifeldriges System, bestehend aus 2 aussenliegenden Bögen und einer oben liegenden, aufgestellteren Fahrbahnplatte. Das Verhältnis vom Pfeilhöhe zu Spannweite beträgt ca. 1/10 im Mittelfeld und ca. 1/7 in den Randfeldern, was eine günstige Bogentragswirkung ergibt. Die Bögen sind an den Pfeilkopf sowie bei den neuen Widerlagern eingespannt. Die Fahrbahnplatte trägt in Querrichtung, im Bogenbereich als Einfeldträger und im Bereich der Hohlkästen als 3-Feldträger. Das Tragwerk wurde mittels eines Finite-Elemente-Programmes 3-dimensional modelliert. So konnte das Modell bestens an die amorphe Formgebung der Brückenunterseite angepasst werden. Die Deformationen infolge ständiger Lasten betragen ca. 80 mm; diese werden überhöht. Die Deformationen infolge variabler Lasten betragen ca. 40 mm (ca. 1/1100).



### Konstruktion

Die vorgesehene Konstruktion benutzt die vorhandenen Pfeiler als Zwischenauflager. Die Spannweiten bleiben somit identisch. Das Tragwerk besteht in Längsrichtung aus einer Abfolge von 3 Stahlbeton-Doppelbögen, welche in Längs- sowie in Querrichtung monolithisch miteinander verbunden sind. Im Scheitelbereich verschmelzen die Bögen mit der Fahrbahnplatte. Bei den Widerlagern sind die seitlichen Bogenabschlägen nach innen, bei den Pfeilern, bedingt durch die vorgegebene, bestehende Pfeilerbreite, nach außen geneigt.

Die Schalung der Brücke wird aus Holz erstellt. Auf die Schalhaut werden Matrizen in der Geometrie der Quadermauersteine des Zolltrains angebracht. Der Beton ist mit Zusatzstoffen versiehen, die auch in der Umgebung vorzufinden sind. Durch Sandstrahlen werden diese zum Vorschein gebracht. Die aussenliegenden, seitlichen Scheiben des Brückenkörpers werden aussen vor witterungsbedingten Einwirkungen (Regen, Spülnebel mit Tausalz) mit einer geeigneten Hydrophobierung geschützt. Die Betonbrüstung bietet im Gegensatz zu einem herkömmlichen Geländer den Vorteil, dass sich die Ausbreitung des Sprühwassers vorwiegend auf die Fahrbahn begrenzt. Gleichzeitig übernimmt die Brüstung aus Stahlbeton die Funktion einer Leitmauer.

### Wirtschaftlichkeit und Robustheit

Stahlbeton ist grundsätzlich ein wirtschaftlicher Baustoff, da er die materialtechnischen Eigenschaften von Beton und Stahl kombiniert. Die Dimensionen der einzelnen Teile des Brückenkörpers wurden, unter Einhaltung der Normen und Richtlinien, auf das optimale Mass minimiert.

Die Robustheit der Konstruktion ist durch die Wahl der Form sowie der Baustoffe unseres Erachtens vollumfänglich gegeben. Das Bauwerk ist nicht anfällig auf Schwingungen und ebenfalls, dank seiner monolithischen Bauweise, nicht anfällig auf etwaige Beanspruchungen aus Erdbeben.



### Materialisierung und Oberfläche

### Betrieb und Unterhalt

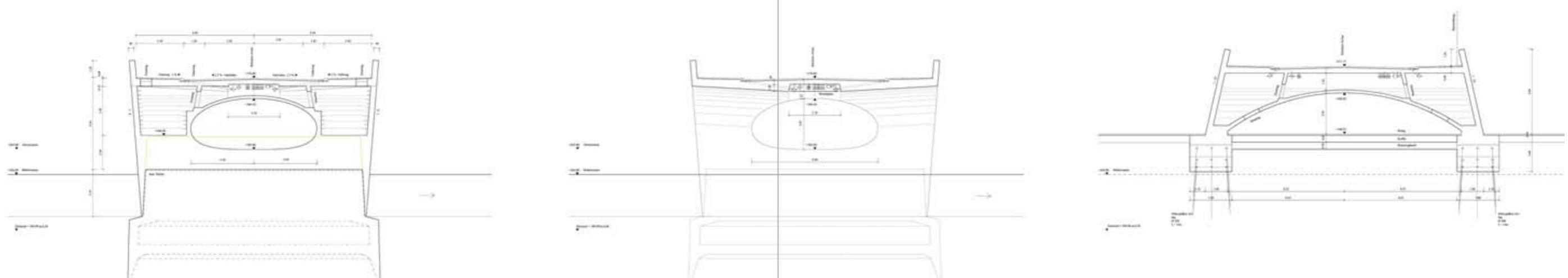
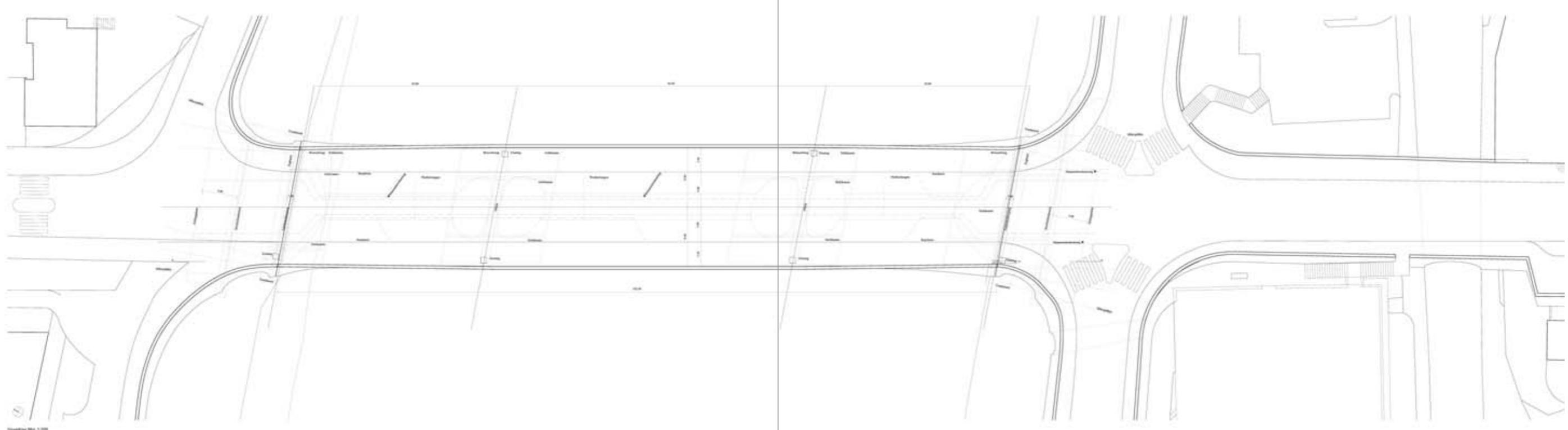
Der Stahlbeton eignet sich dank seiner freien Formbarkeit besonders gut für die vorgesehene Konstruktion. Abgesehen von der Fahrbahnplatte, welche hauptsächlich auf Biegung und Querkraft beansprucht wird, treten in der bogenförmigen Tragstruktur vorwiegend Druckspannungen auf. Es ist vorgesehen, Recycling-Beton zu verwenden.

Die Schalung der Brücke wird aus Holz erstellt. Auf die Schalhaut werden Matrizen in der Geometrie der Quadermauersteine des Zolltrains angebracht. Der Beton ist mit Zusatzstoffen versiehen, die auch in der Umgebung vorzufinden sind. Durch Sandstrahlen werden diese zum Vorschein gebracht. Die aussenliegenden, seitlichen Scheiben des Brückenkörpers werden aussen vor witterungsbedingten Einwirkungen (Regen, Spülnebel mit Tausalz) mit einer geeigneten Hydrophobierung geschützt. Die Betonbrüstung bietet im Gegensatz zu einem herkömmlichen Geländer den Vorteil, dass sich die Ausbreitung des Sprühwassers vorwiegend auf die Fahrbahn begrenzt. Gleichzeitig übernimmt die Brüstung aus Stahlbeton die Funktion einer Leitmauer.

Die untenliegenden Werkleitungen und Entwässerungsrohre werden zum einen an der Unterseite der Fahrbahnplatte geführt (Abdeckung mittels Metallgitter) und zum anderen befinden sie sich in den Hohlkästen über den Widerlagern und den Pfeilern. Somit sind die Leitungen stets für den Unterhalt gut zugänglich und wirken aus Sicht des Fussgängers optisch nicht störend. Das stadtsseitige Feld wird zur Altstadt hin entwässert und die beiden weiteren Felder nach Norden hin.

Die Beleuchtungsmasten sind wie bei der heutigen Brücke einseitig angeordnet. Sie sind im Bereich des Gehweges platziert und in der Konstruktion der Brücke mittels Köcherfundamenten verankert. Die durch die Masten beanspruchte Lichte Breite wird durch eine Überbreite der Gehwege von je 40 cm kompensiert.





©Gutenberg C-C Pustaka Mandiri 2009

## Pont Neuf

Pont Neuf

## 1010 „TANGRAM“

## 2. Rang / 2. Preis

### Bauingenieur

dsp Ingenieure & Planer AG, Greifensee

### Architekt

Dürig AG, Architekten ETH SIA, Zürich

### Landschaftsarchitekt

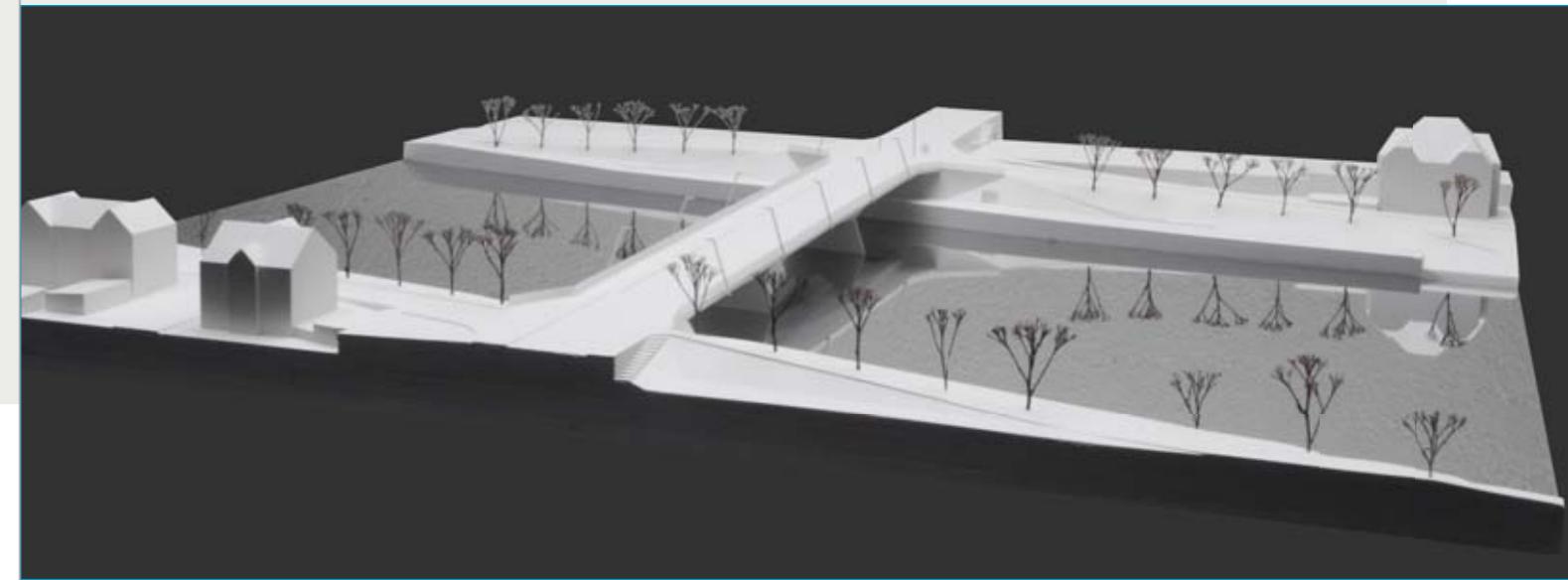
Kuhn Truniger, Landschaftsarchitekten, Zürich

### Verkehrsplaner

Jauch Zumsteg Pfyl AG, Zürich

Der Zollrain wird bis zur Brücke gegenüber den seitlich einmündenden Strassen angehoben. So bildet er einen klaren Auftakt zur Altstadt, und die Autofahrer werden auf die Fussgänger vorbereitet, die diese Strassen queren. Das heutige Verkehrsregime wird verändert. Rad- und Fussgängerverkehr wird auf verbreiterten Trottoirs geführt. Im Kreuzungsbereich Flösserstrasse ist diese Anordnung gegenüber heute nicht unbedingt eine Verbesserung.

Die Brücke ruht auf zwei Längsträgern, die stark gevoutet sind, das heisst, die Trägerhöhe ist über den Pfeilern wesentlich grösser als in Brückenmitte und an den Wider-



Das Projekt zeichnet sich dadurch aus, dass es die verschiedenen Teile der Aufgabe – neben der Brücke auch die (neu gestalteten) Brückenpfeiler, die Brückenköpfe und die Böschungen – mit einheitlich gestalterischen Mitteln zu einem eindrücklichen Ganzen verbindet. Gemeinsam sind allen Teilen die dreieckigen, in unterschiedlichen Winkeln „gefalteten“ Flächen. Dabei haben die Teile ihren Aufgaben entsprechende klare Formen, welche ihre jeweilige Leistung am Bauwerk anschaulich machen.

Die Uferwege werden verbreitert; die Passagen unter der Brücke, die heute schlecht sind, werden stark aufgewertet. Im Süden führen Rampentreppen auf die Höhe der Brücke, im Norden sind es Rampen. Sie ersparen die Anlage eines hier verlangten Liftes. Ausserdem wird der Uferweg begradigt.

Die Uferpartien bestehen aus einer Vielzahl von Dreiecken. Die grünen Böschungen sind steil und benötigen besondere Massnahmen zu ihrer Stabilisierung.

Die zum Brückenkopf Süd ansteigenden Strassen werden flussseitig von Bäumen gesäumt, die Uferwege bleiben dagegen baumlos. Das Beurteilungsgremium erachtet diese Massnahme für falsch, weil die Bäume die Sicht auf die Stadt respektive den Gegensatz von Brückenkopf und Landschaft verunklären. Naheliegender wäre das Zusammenführen der Ufergehölze. Die Bäume sollten vielmehr den Uferwegen folgen und die schon bestehenden Bäume ergänzen.

lagern. Die niederen Querschnitte sind trapezförmige Vollquerschnitte, gegen die Pfeiler hin werden sie zu Hohlkästen. Zwischen den niedrigen und den hohen Trägerbereichen wechseln die Außenflächen ihre Neigung, sie erscheinen entlang einer schräg verlaufenden Knicklinie gefaltet. Entsprechend der stark wechselnden Querschnittssteifigkeiten wird die durchgehende Vorspannung über den Pfeilern mit weiteren Kabeln ergänzt, dadurch sind die Träger für ständige Lasten annähernd formtreu vorgespannt.

Der Oberbau ist mit beiden Pfeilern monolithisch verbunden, am südlichen Widerlager ist er fest, am nördlichen verschiebbar gelagert.

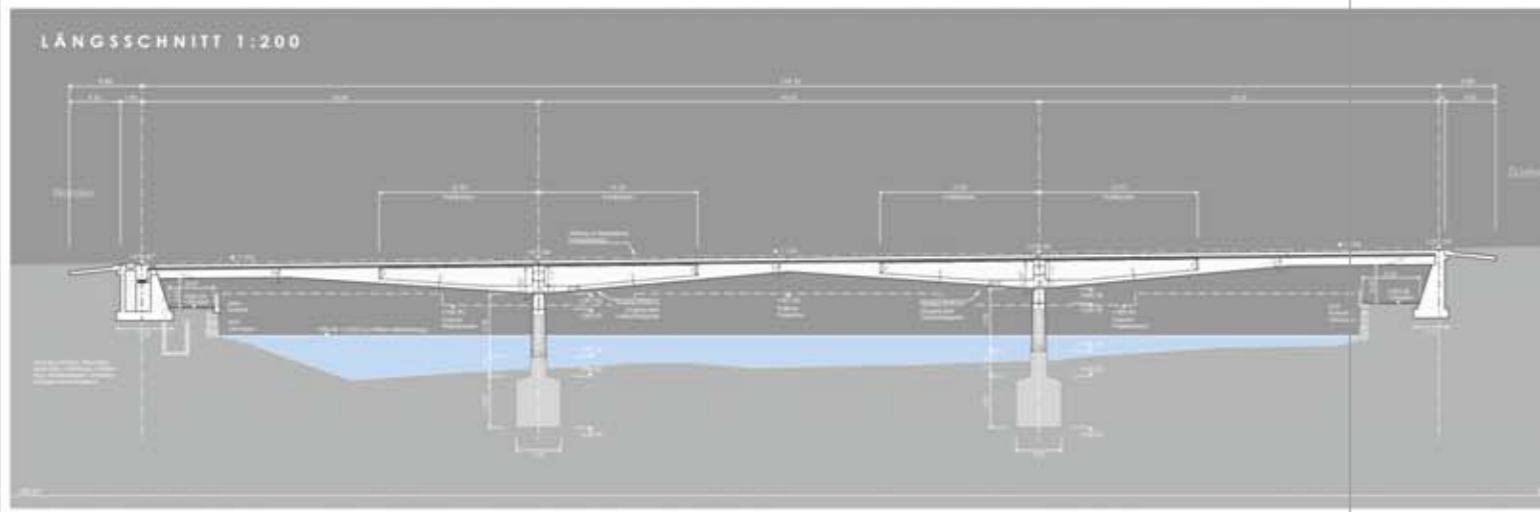
Der Bau erfolgt konventionell auf einem Lehrgerüst; denkbar ist auch eine etappenweise Herstellung mit Längsfuge unter Verzicht auf die Hilfsbrücke.

Das Prinzip des zwanzig-Grad-Winkels wird bis in die Neigung der Kandelaber durchgehalten. Die Leuchten kommen dadurch genau über die Achse des Trottoirs zu liegen.

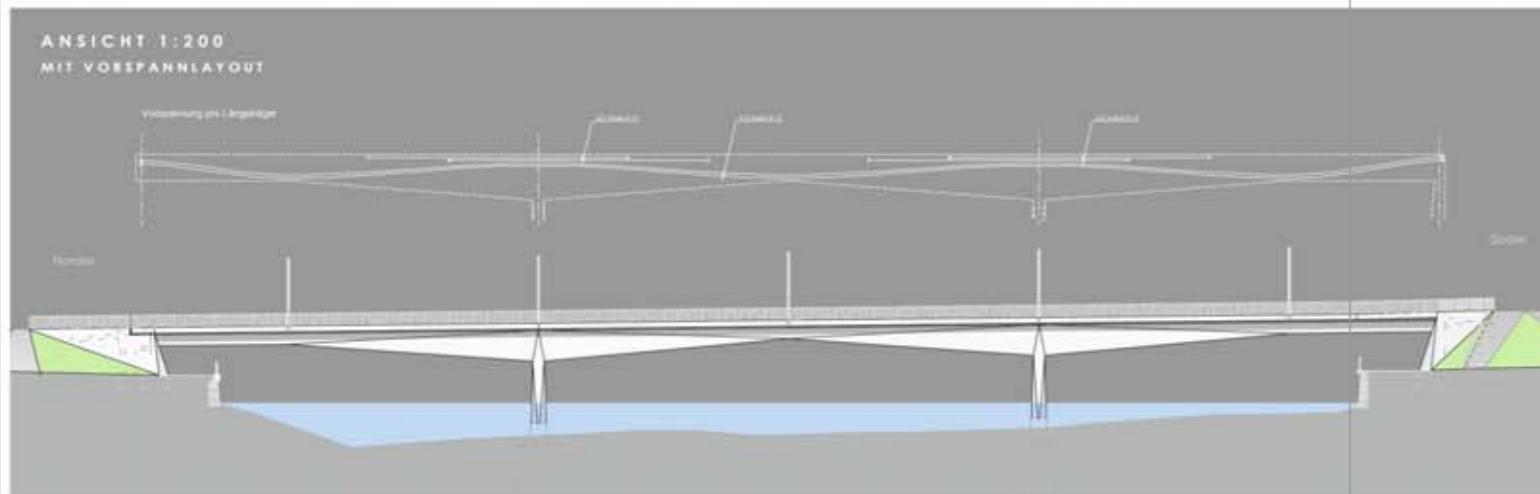
Das Brückenkonzept ist sorgfältig durchdacht und technisch überzeugend. Gestalterisch zeigt sich ein starker Formwille, dessen „dynamischer“ Ausdruck von der Jury dem Ort nicht angemessen erscheint.

## WETTBEWERB AAREBRÜCKE AARAU

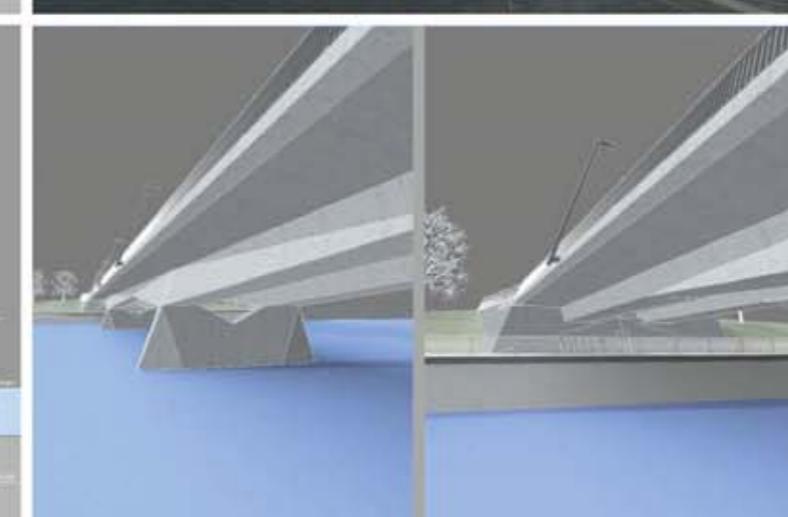
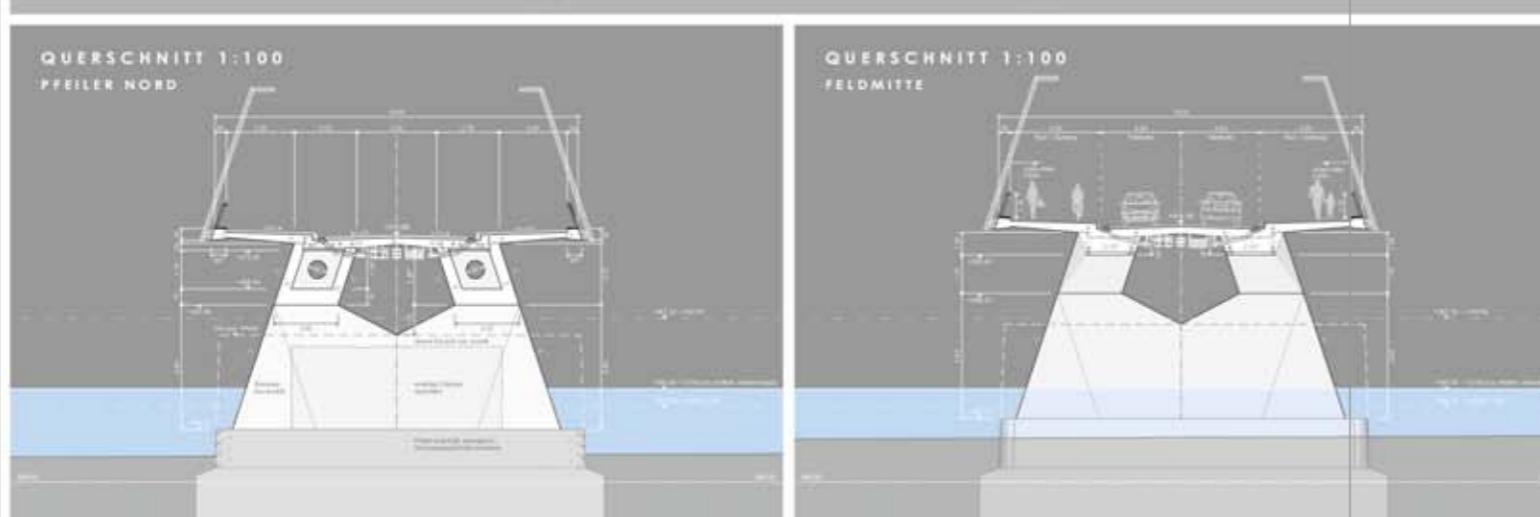
## ANSICHTEN & SCHNITTE | TANGRAM



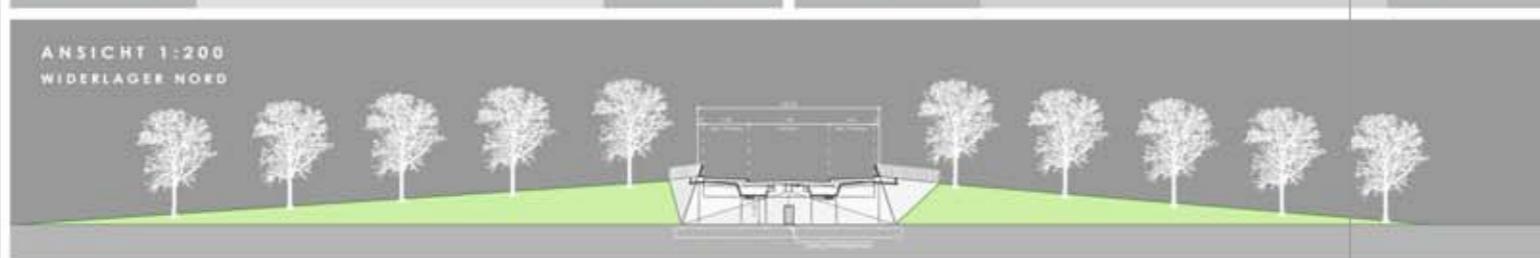
**Designkonzept**  
Die Brücke ist ein modernes Bauwerk mit einer Spannweite von 120 m und einer Fahrbahnbreite von 12 m. Die Brücke verbindet die beiden Ufer der Aare und bietet einen wichtigen Verkehrsweg für den Autoverkehr und Fußgänger. Die Brücke ist ein modernes Bauwerk mit einer Spannweite von 120 m und einer Fahrbahnbreite von 12 m. Die Brücke verbindet die beiden Ufer der Aare und bietet einen wichtigen Verkehrsweg für den Autoverkehr und Fußgänger.



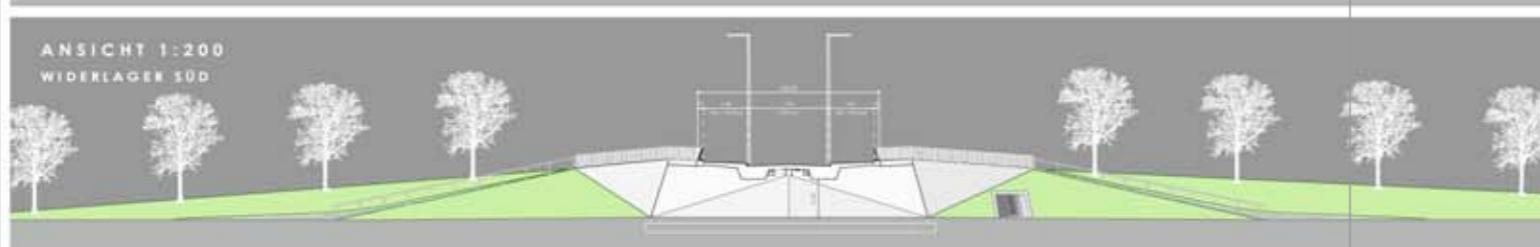
**Brücke**  
Die Brücke verbindet zwei gegenüberliegende Ufer der Aare, die hier durch einen breiten Flusslauf mit einem breiten Übergang überquert werden. Die Brücke ist eine Betonbrücke mit einer Spannweite von 120 m und einer Fahrbahnbreite von 12 m. Die Brücke verbindet zwei gegenüberliegende Ufer der Aare, die hier durch einen breiten Flusslauf mit einem breiten Übergang überquert werden.



**Wasser und Landschaft**  
Die Brücke überquert den Fluss Aare und verbindet die beiden Ufer. Die Brücke ist eine Betonbrücke mit einer Spannweite von 120 m und einer Fahrbahnbreite von 12 m. Die Brücke verbindet die beiden Ufer des Flusses Aare und überquert den Fluss.



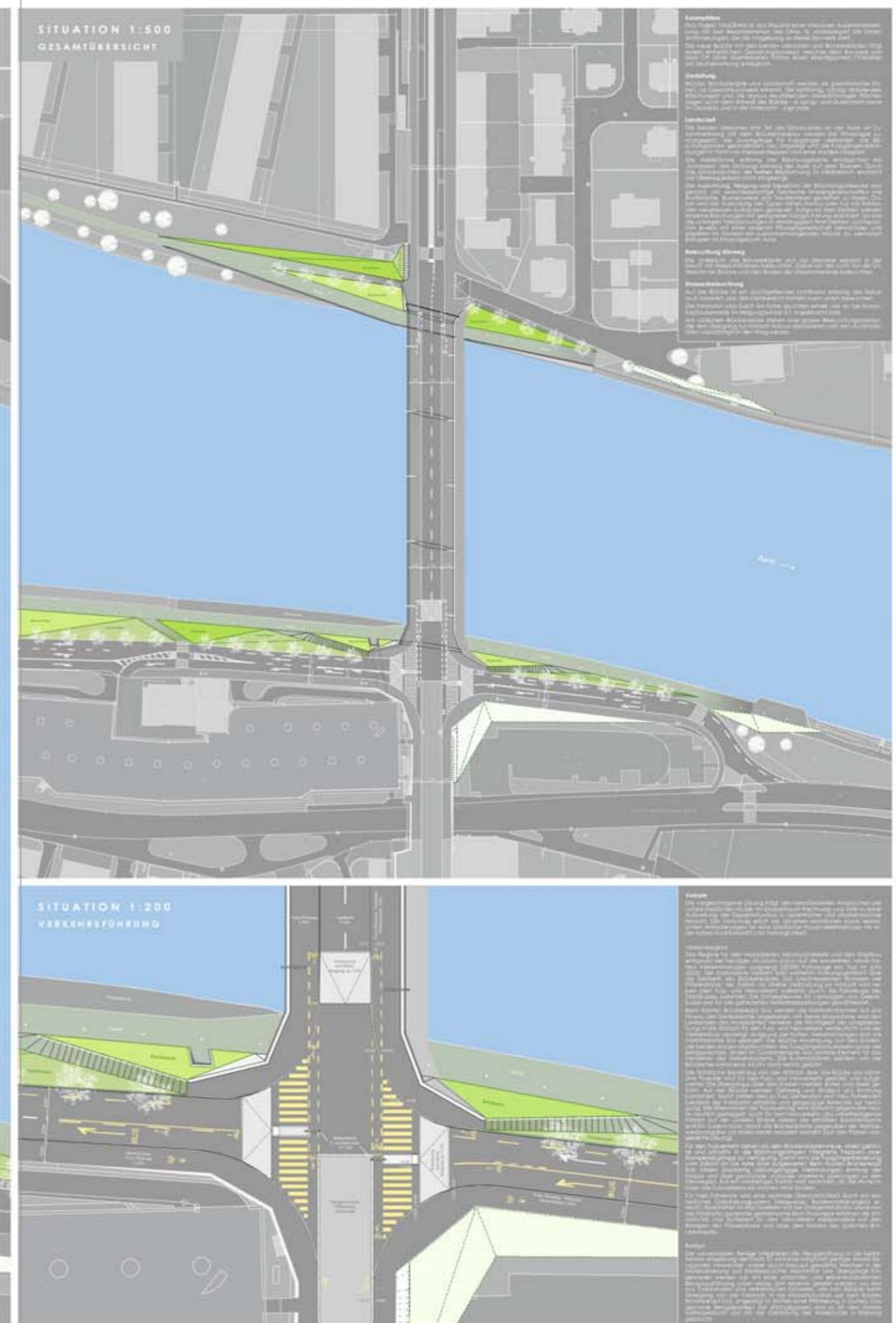
**Wasser**  
Die Brücke überquert den Fluss Aare und verbindet die beiden Ufer. Die Brücke ist eine Betonbrücke mit einer Spannweite von 120 m und einer Fahrbahnbreite von 12 m. Die Brücke verbindet die beiden Ufer des Flusses Aare und überquert den Fluss.



**Wasser**  
Die Brücke überquert den Fluss Aare und verbindet die beiden Ufer. Die Brücke ist eine Betonbrücke mit einer Spannweite von 120 m und einer Fahrbahnbreite von 12 m. Die Brücke verbindet die beiden Ufer des Flusses Aare und überquert den Fluss.

WETTBEWERB AAREBRÜCKE AARAU

SITUATIONEN | TANGRAM



**Bauingenieur**

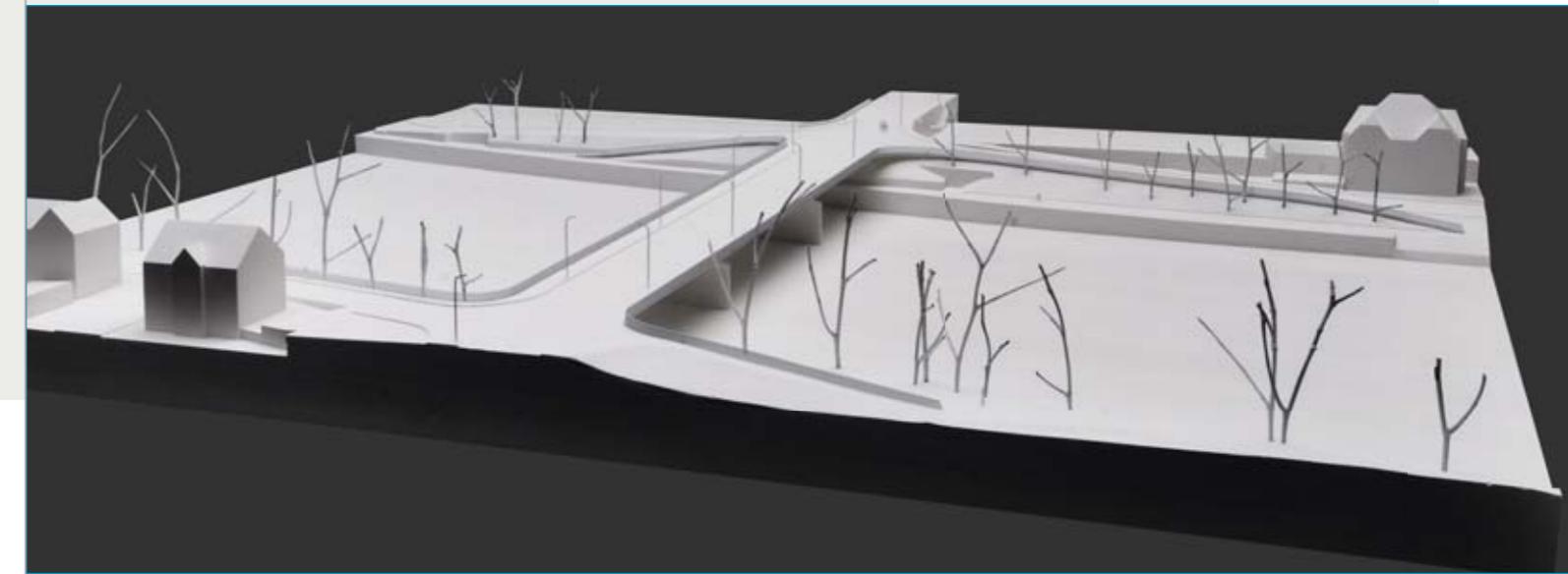
PlüssMeyerPartner AG, Luzern

**Architekt**

Bachelard Wagner Architekten, Basel

**Landschaftsarchitekt**

James Melsom / landscape architect, Basel



Eine Platte aus Beton und vier Stahlträger bilden die schlichte Konstruktion der Brücke. Durch die seitlich stark auskargende Platte, wirkt das Bauwerk leicht.

Die Widerlager sind so zurück versetzt, dass die Brücke auf den Böschungen aufzuliegen scheint. Das schafft für die Uferwege eine geräumigere Unterführung unter der Brücke und im Norden entsteht eine begradigte Führung. Anstelle des verlangten Lifts führt hier eine Rampe auf die Höhe der Brücke, was landschaftlich angemessener ist. Die Gestaltung der Böschung im Süden ist nicht ersichtlich, im Norden hingegen besteht sie aus Blockwurf, was unverständlich ist; der Uferweg scheint in einem trocken gefallenen Fluss zu verlaufen. Vor und neben den Widerlagern ergeben sich in den Böschungen unklare geometrische Verhältnisse, und es entstehen niedrige Resträume, was besonders im Modell zu erkennen ist.

Die angestrebte Leichtigkeit der Brücke wird vom filigranen Geländer unterstrichen, das sich an beiden Ufern den Rampen entlang fortsetzt. Aus Gründen der Sicherheit ist deshalb eine Trottoirkante von mindestens 0.20 m auszubilden, um schleudernde Autos abzuweisen. Das heutige Verkehrsregime wird beibehalten.

Der als Verbundkonstruktion ausgebildete Oberbau besteht aus vier stählernen Längsträgern, die über drei Felder durchlaufen, und einer Fahrbahnplatte in Ortbeton. Die

Träger sind auf den Pfeilern fest, auf den Widerlagern beweglich gelagert. Die Pfeiler werden in Fortsetzung der heutigen Form erhöht.

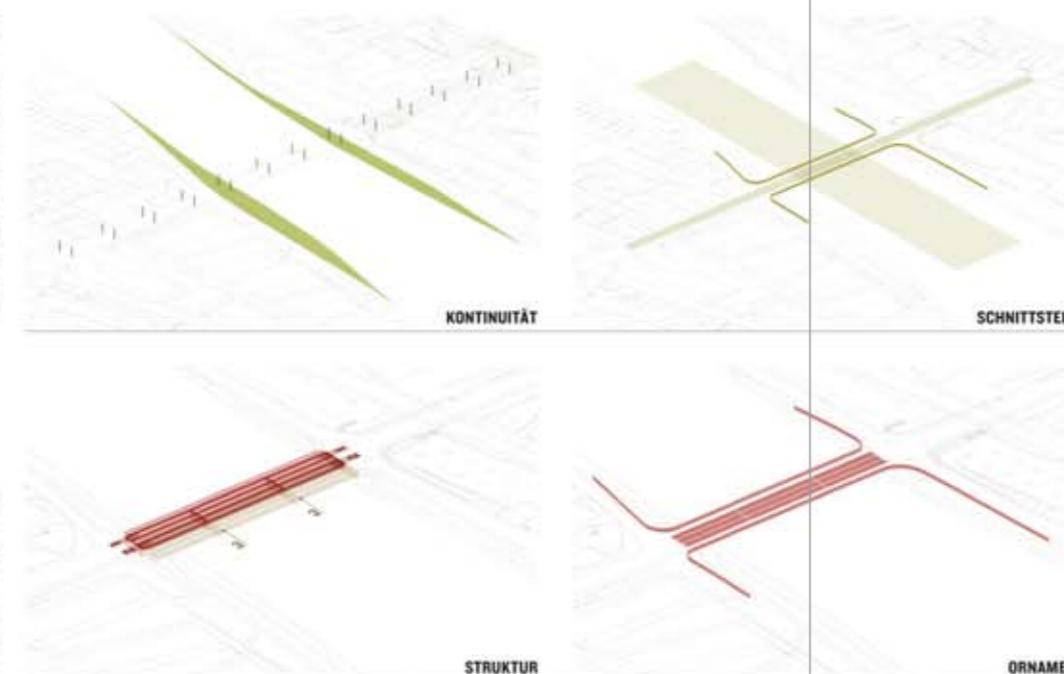
Der Bau erfolgt ohne Hilfsbrücke, durch zwei sukzessive Abbrüche des bestehenden Bauwerks. Die neue Brücke wird in einem Stück erstellt und später in die definitive Lage querverschoben.

Der Entwurf ist durchdacht, und die Brücke ist gut machbar. Das im Geländer aufscheinende Motiv des Gitterwerks wird auch in der Brückenuntersicht eingesetzt und nachts zum Schattenwurf benutzt.

Den Verfassern gelingt es, einen auf einem Konzept der einfachsten Mittel basierenden Vorschlag für diesen Ort zu erarbeiten. Die Gestaltung des Tragwerks ist minimiert, setzt dadurch aber auch keine besonderen Akzente. Diese werden vielmehr an Sekundärelementen wie das sorgfältig gestaltete Geländer delegiert, worin eine gewisse Resignation des Ingenieurs zum Ausdruck kommt. Was fehlt, ist einerseits die Auseinandersetzung mit dem stadtseitigen, historischen Zollrain, andererseits eine schlüssige Gestaltung der Widerlager.

## WETTBEWERB AARBRÜCKE AARAU\_NEPTUNE

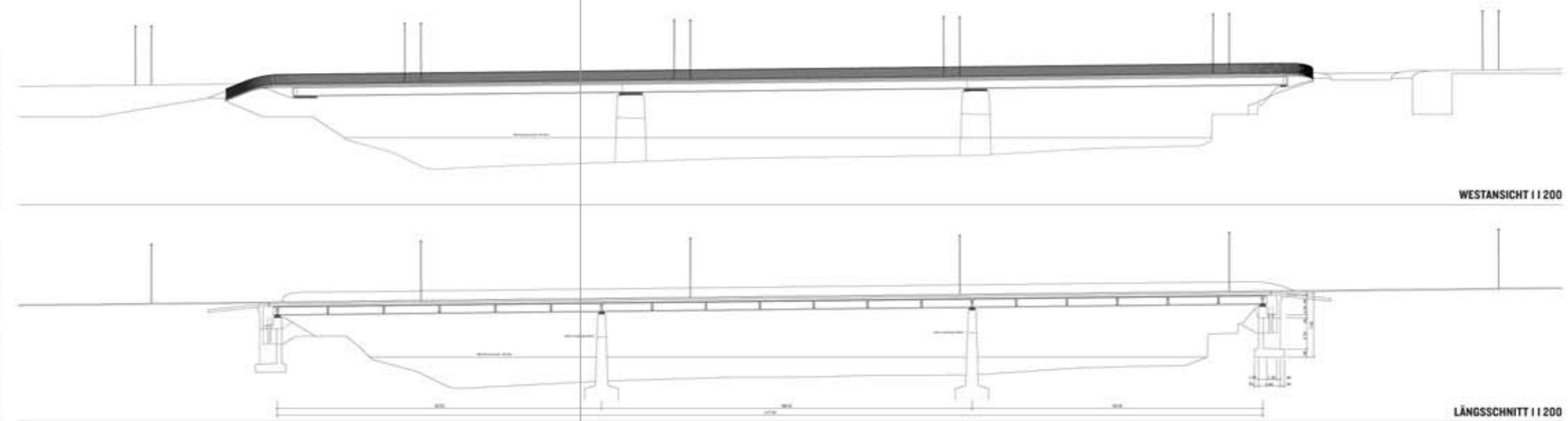
Der Ersatz der Aarbrücke bietet die einmalige Chance, an diesem wichtigen Ort, die Schnittstelle zwischen Stadt und Naherholungsgebiet neu zu definieren. Das Projekt nimmt diese Aufgabe wahr und sucht eine Stärkung des Elementeneigenschaften einerseits und die adäquate Verbindung den Elementen untereinander andererseits. So wird der Strassenzug Köttingerstrasse-Aarbrücke-Zollstrasse über eine einheitliche Straßenbeleuchtung gestärkt; ähnlich wird Kontinuität im Flussraum geschaffen durch die Verlängerung der Brücke im Uferbereich und die einheitliche Formung des Uferprofil im Brückengeschoß. Die topografische Einbindung des Bauwerks bietet die primäre Verbindung des Strassenumraums mit dem Flussraum. Das Projekt baut auf die schon vorhandenen Verbindungen und ergänzt sie sorgfältig. So wird der Brückenbetonrand an alle vier Enden ins Terrain weitergeführt. Das Geländer bildet den sichtbaren Bindeglied und dominanten Gestaltungselement des neuen Bauwerks.



**STATISCHES SYSTEM** Aufgrund der geprägten Spannweiten wurde ein einfaches Tragwerk als Dreifachträger gewählt. Die gegebenen Flanschhöhen für die Spannweiten des statischen Systems stellen die beiden Flusspfeiler dar. Auf eine Hilfspfeile kann durch die Effizienz der Konstruktion verzichtet werden. Die neue Brücke wird im Bauverfahren des Querverschlusses erstellt. Die parallel zu den Flusspfeilern liegenden Widerlagerachsen machen durch diese Repositionierung eine bessere Integration der Brücke in das Landschaft möglich. Die Randfelder werden dadurch größer und die Spannweiten der Brücke betragen vom Brückenkopf Nord ausgehend 38,5 – 44 – 34,5 m. Der Oberbau der Brücke ist ein Dreifachträger, welcher im Endzustand 4 Längsträger aufweist, die über Querträger miteinander verbunden sind. Dafür kann die Tragwirkung eines Trägersteges und sonst ein möglich gleichmässiges Münzen aller vier Längsträger erreicht werden. Die Brücke wird in Längsrichtung schwimmend gelagert. Die Festhalter befinden sich bei den Flusspfeilern. Die Bewegungsrichtungen der Lager sind parallel und senkrecht zu den Stütze- und Widerlagerachsen. Die Lagerung in Querrichtung ändert je nach Bauzustand.



**BAUVORGANG UND BAUZEIT** Für den Ersatz des Oberbaus der Aarbrücke wird die Hilfspfeile nicht benötigt. Die bestehende Brücke, Brückenkopf Nord und Süd werden auf der Westseite auf einer Breite von 4,5 m abgerissen. Der Verkehr wird während der Bauzeit über den verbleibenden Teil der bestehenden Brücke geführt, an der eine Fahrhafenvergarung für die Passagier und Velofahrt in Stahlbau vorgenommen wird. Die Flusspfeiler werden erneuert und die neue Brücke wird auf der gesamten Breite neben der bestehenden erstellt. Die Widerlager werden an der geplanten Stelle abgestimmt und 2 Abschnitte erstellt. Es sind Baugrubenverbausungen zur Sicherung der Straße vorzusehen. Die Stahlträger werden auf die Baustelle geliefert, vor Ort montiert und eingehoben. Nach der Fertigstellung der Fahrbahnplatte in Ortsteilen, der Errichtung der Abdichtung und Belagsarbeiten wird der Verkehr auf die neue Brücke umgeleitet. Widerlager wird der 2. Teil der bestehenden Brücke bzw. Brückenkopf abgebrochen und die 2. Abschnitte der Widerlager erstellt. Anschliessend wird die Brücke in einer Nacht in die endgültige Lage quer verschoben. Zum Schluss werden die noch notwendigen Abdichtungs- und Umgangsabsetzen durchgeführt. Es wird von Baubeginn bis in Betriebsnahme der neuen Brücke mit einer Bauzeit von ca. 10 Monaten gerechnet.



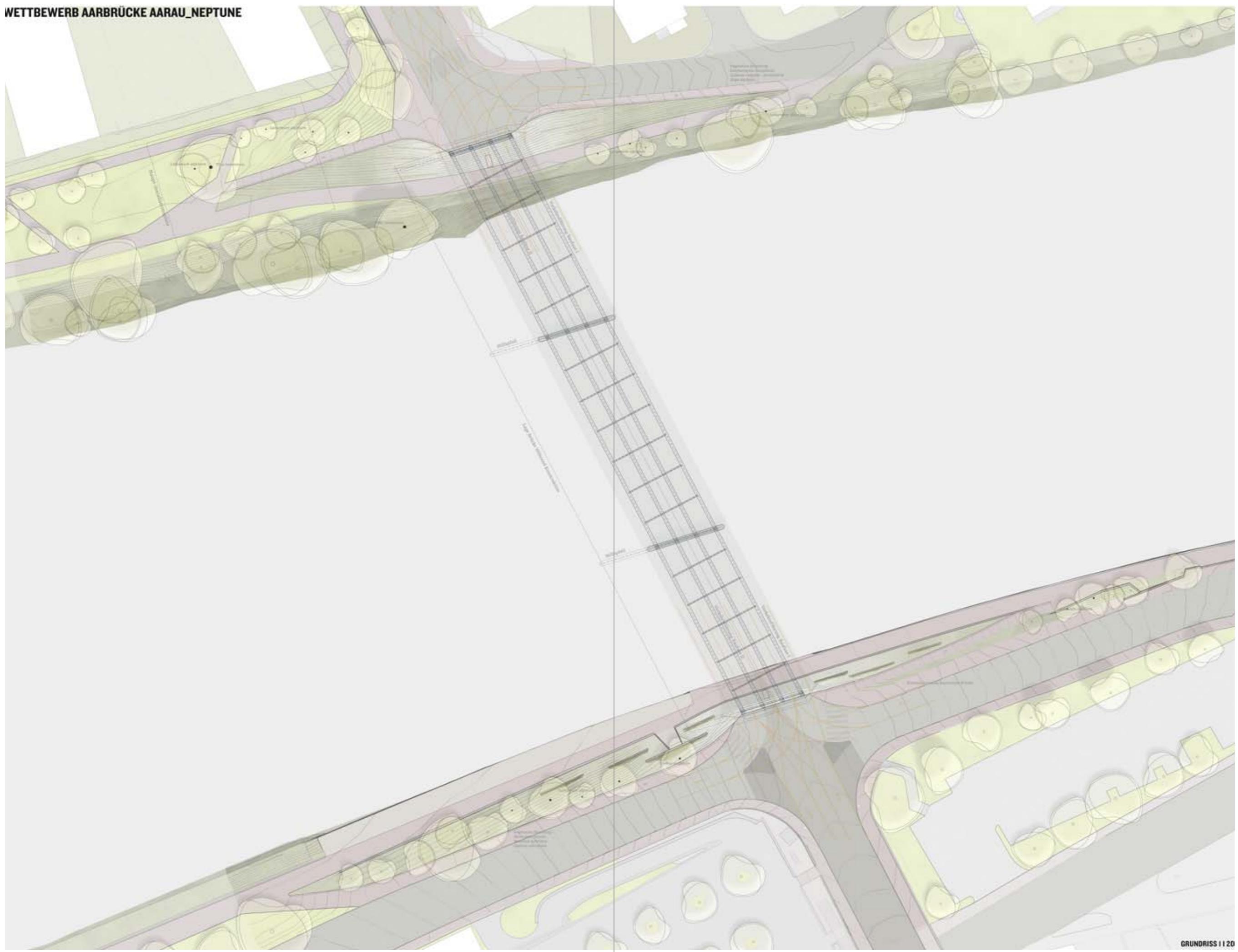
**KONSTRUKTION UND GESTALTUNG** Die Aarbrücke ist eine Stahl-Vierkant Konstruktion mit vier Blechträgern als Längsträger. Die Trägerhöhe beträgt 1,30 m. Die Längsträger sind über Querträger je nach Feld ca. alle 6,5 m mindestens verbunden, um eine Trägerrostwicklung zu verhindern. Der Stahl ist ein S 355, der durch ein 4K Beschichtungssystem vor Korrosion geschützt wird. Die schlaff bewehrte Fahrbahnplatte wird in Ortsteilen mit einem C30/37 erstellt. Die Pfeiler werden in Beton errichtet, wobei die bisherige Form der Flusspfeiler fortgeführt wird. Die Widerlager sind im fest gelagerten Kies flach fundiert. Die gestalterische Qualität des Friederstruktur – Schlichtheit und Einfachheit – werden mit den filigranen Elementen des „so sind unsere“ sichtbar gehalten und unterstrichen. Maschinell gelegtes Rundholz (Ø120mm) werden sichtbar im Betonrand montiert und bilden einen ruhigen und zugelassen leichten Geländer. Die zwei gegenüberliegend gesetzten Bündelnaheldächer bilden zusammen eine sehr stabile Konstruktion. Das Geländermodul spielt mit dem Gedächtnis der Kettenbrücke, es materialisiert auch die Idee der Schnittstelle zwischen Stadt und Fluss. Das gleiche Muster wird für die Brückensümpfe verwendet. Die Höhelage der Querträger ermöglicht die Bildung von Feldern in Länge der Tragweise. Nachts wirkt die Brückenbeleuchtung das Diagonalmuster als Schatten auf die Pfeiler und auf den Uferweg.

**BETRIEB UND UNTERHALT** Die Gitter zwischen den Längsträgern sind so konstruiert, dass sie für Unterhalteszecke von Inspektoren jederzeit abgenommen werden können. Somit sind alle Bereiche des unterliegenden Tragwerkes, die Entwässerungsleitungen und die Werkleitungen inspizierbar und zugänglich. Die Werkleitungen werden in den entsprechenden Rahmen zwischen den Längsträgern bzw. zwischen Querträger und Platte geführt. Die Entwässerungsleitung hat mit dem normalen Längsgefälle der Brücke von 1% ein ausreichendes Gefälle. Es sind keine Durchdringungen bei den Querträgern notwendig. Die Widerlager sind begehbar konstruiert. Die Lager und Fahrbahnsübergänge können so unter Verkehr inspiziert werden. Die Fahrbahnsübergänge sind über wie untenstellig einzuhaken. Die Ausgestaltung des Randbords und des Geländers verhindert das Abirren von Fahrrädern. Die Straßenbeleuchtungsmasten stehen in der Achse des Randbords. Die verbleibende Breite des Gehwegs ist ausreichend für ein Strukturentwicklungsrecht bei allfälligen Inspektionen. Das Gerät muss seinen Auslegerarm nicht immer neu aussrichen.



**ROBUSTHEIT UND WIRTSCHAFTLICHKEIT** Die Brücke besteht durch eine bewährte wirtschaftliche und robuste Bauweise. Alle Bauteile sind einsetzbar. Die Stahlträger sind durch die Beplattung von dem Salzwasser des Stromverlaufs abgesichert. Somit ist die Tragkonstruktion im Gegensatz zu Brücken mit obenliegendem Tragwerk vor Schädigungen aus Salzwasser bestens geschützt. Bei einem Vorfall der Entwässerungsleitung oder einer Unfallstelle bleibt aufgrund des offenen Querschnitts im Gegensatz zu Hochbogenbrücken kein stehendes und korrosives Wasser auf der Tragkonstruktion. Die Bauteile lässt zu, dass über die gesamte Breite eine durchgehende und lösungsfähige Abdichtung aufgebracht wird, was bei einer abgestürzten Bauteile des Oberbaus nicht möglich ist. Dies erhält die Lebensdauer und Dauerhaftigkeit des Abdichtung und sonst der gesamten Tragkonstruktion. Mit der Stahl-Vierkant Konstruktion kann beim Bau ein schneller und wirtschaftlich günstiger Fortschritt erzielt werden. Der Wegfall der Hilfspfeile während des Baus senkt die Kostenkosten beträchtlich. Die Stahlkonstruktion kann in wenigen Tagen im Werk vorgefertigt und auf die Baustelle gebracht werden. Der Baufortschritt vor Ort ist somit beschleunigt, was eine zeitliche Reduktion der Verkehrsbehinderungen während des Baus bedeutet. Im Unterhalt ist die Brücke aufgrund des beschleunigen offenen und robusten Tragwerks günstig.

WETTBEWERB AARBRÜCKE AARAU\_NEPTUNE



## 1002 „zweistein“

## 4. Rang / 4. Preis

### Bauingenieur

Bänziger Partner AG, Ingenieure + Planer SIA USIC, Baden

### Architekt

Eduard Imhof, Architekt ETH/SIA, Luzern

### Landschaftsarchitekt

SKK Landschaftsarchitekten, Wettingen

### Lichtplanung

mosersidler AG für Lichtplanung, Zürich

Die Brückenplatte aus hellem Beton weist eine flach geschwungene Untersicht auf, was ihr eine leichte, elegante Erscheinung gibt.

Die zurückgesetzten Widerlager schaffen den Uferwegen geräumige Durchgänge. Sie sind in Konsequenz der verschiedenen Charaktere der beiden Uferzonen unterschiedlich materialisiert.

Im Süden erscheint das Widerlager als körperhafter Sockel, der in Anlehnung an den Zollrain mit Naturstein verkleidet ist. Es wird von zwei Durchgängen flankiert, die den Uferweg mit Parkplatz und Parkhaus verbinden. Dieser Vorschlag eliminiert die unwirtliche Verbindung und verbessert mit einem zweiten Durchgang die Querverbindung für Fussgänger vom Ufer zur Stadt: Es entsteht ein überraschend angenehmer und wohltuend unaufgeregter Ort unter der Brücke, dessen Notwendigkeit allerdings in der Jury unterschiedlich beurteilt wird, da der Durchbruch als recht teuer eingeschätzt wird.

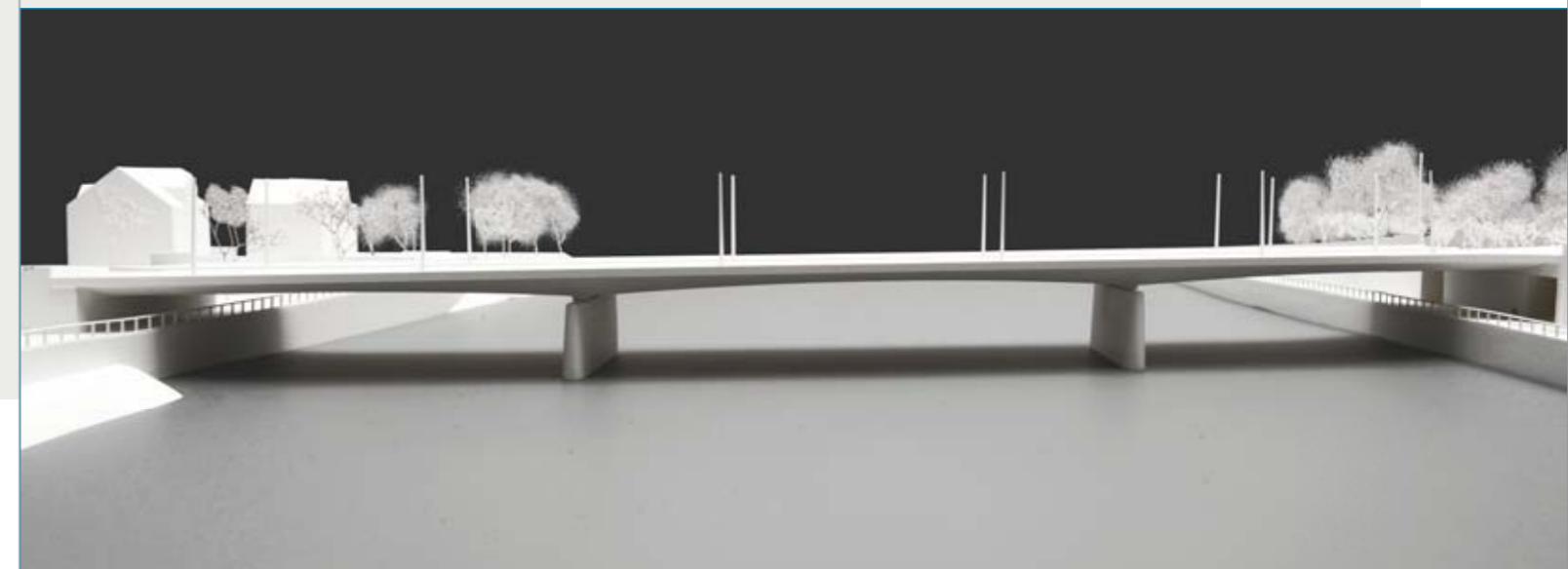
Lange, begrünte Mauern begrenzen die zur Brücke ansteigenden Strassen; die Brückensrampen werden neu von Baumreihen begleitet.

Das Beurteilungsgremium erachtet diese Anordnung als falsch, da die Bäume die Sicht auf die Altstadt verdecken resp. die Lesung des Brückenkopfs verunklären.

Die Bäume sollten auf dem Niveau der Uferpromenade die bestehende Uferbestockung weiterführen.

Im Norden besteht der Widerlagerkörper aus Beton. Er setzt sich entlang der von Osten zur Brücke ansteigenden Strasse als Mauer fort, die hier einen geschützten Ort bildet. Dieser Platzwinkel unterbricht allerdings die Kontinuität des naturnah gestalteten Nordufers. Auch liegt die „Aussichtskanzel“ an einem eher unwirtlichen Ort mit Immissionen des Verkehrs.

Das heutige Verkehrsregime auf der Brücke wird beibehalten. Auf dem Zollrain wird eine Pflasterung bis zum Anschluss der Rampen aufgebracht.

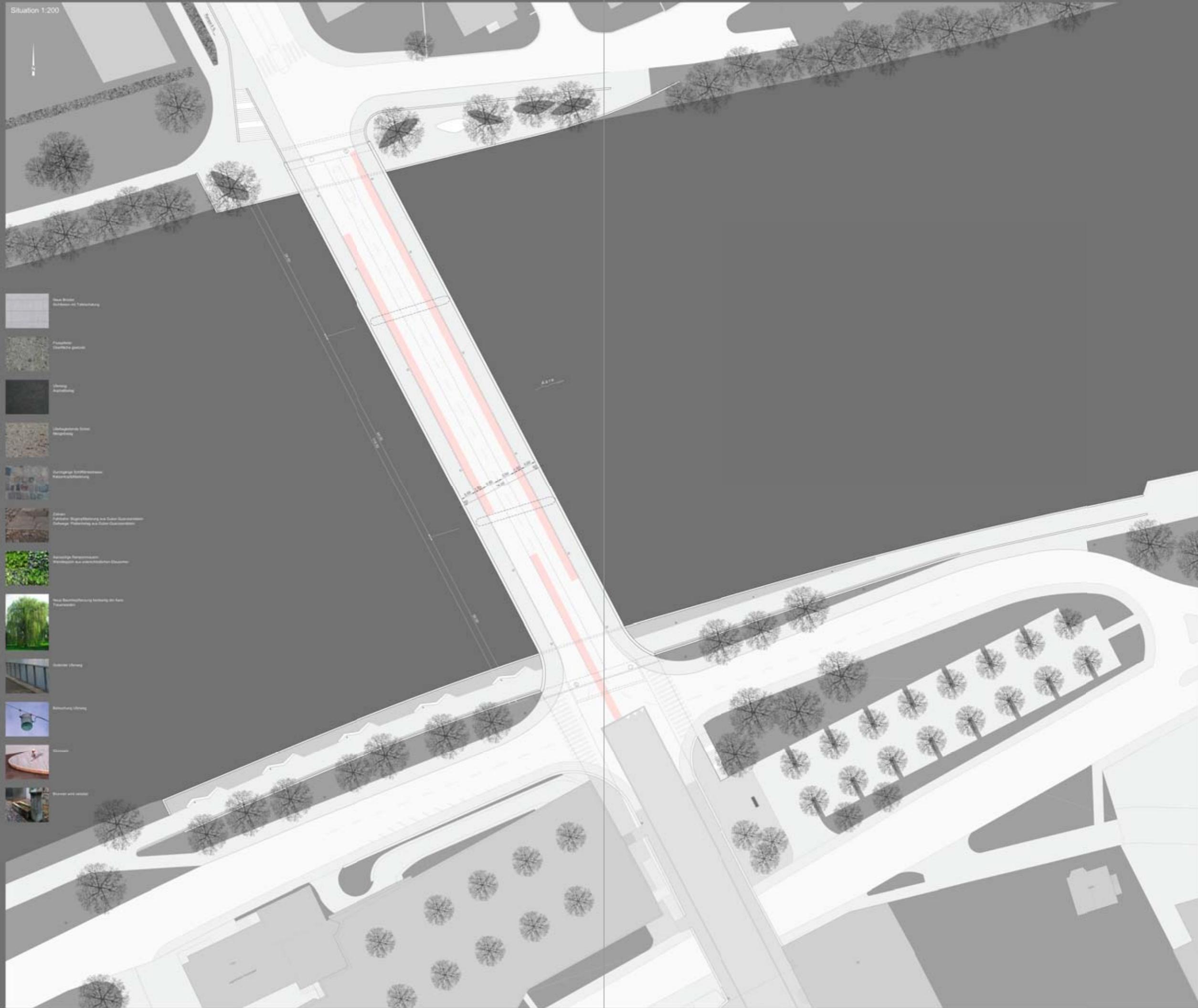


Der Brückenquerschnitt des Dreifeldträgers kann sowohl als trapezförmige Platte mit Längsnut als auch als zweistegiger Plattenbalken mit sehr breiten Stegen betrachtet werden. Dies führt zu einem robusten und einfach herzustellenden Oberbau. Die Trägerhöhe verläuft dem Momentenverlauf entsprechend leicht gekrümmmt. Die Pfeiler werden um etwa 1.80 m aufbetoniert. Der Oberbau ist schwimmend gelagert; er ist mit den Pfeilern monolithisch verbunden und weist an beiden Widerlagern bewegliche Lager auf. Der Bau erfolgt konventionell auf einem Lehrgerüst.

Die Gestaltung des Tragwerks nimmt laut den Projektverfassern Bezug auf Ponte Amerigo Vespucci in Florenz. Erkennbar ist dies in der Querschnittsgestaltung und an den scheibenförmigen, seitlich über die Auflager vorstehenden Pfeiler. Verschiedene Gestaltungselemente der Referenz, wie etwa die Oberflächenbehandlungen, werden allerdings abgespeckt, der Verweis der Autoren lässt die Brücke dadurch als etwas banalisierte Version eines gewichtigen Vorbilds erscheinen.

Die Baukosten werden vergleichsweise eher hoch eingeschätzt. „zweistein“ ist ein sauber durchgearbeiteter Vorschlag, es fehlt ihm an Virtuosität.





## 1019 „LINEAAR“

## 5. Rang / 5. Preis

### Bauingenieur

Schmidt + Partner Bauingenieure AG, Aarau/Rohr

### Architekt

Architheke AG, Brugg

### Landschaftsarchitekt

naef & partner GmbH, Brugg

Das Projekt hat die radikal einfache Form des über einen Bach gelegten Brettes: die Brücke weist keine sichtbaren Widerlager auf und liegt formlos auf den Böschungen auf. Bau und Ort sind getrennte Einheiten.

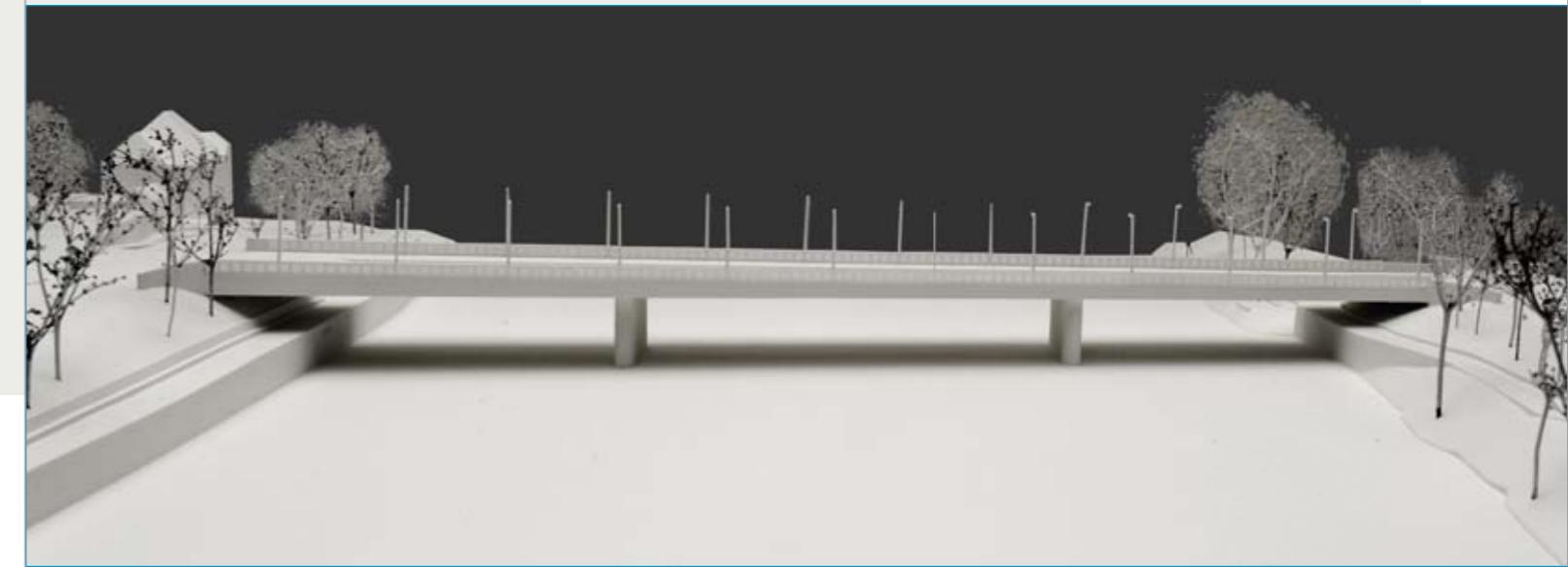
Die Böschungen werden mit einer niederen Mauer abgefangen, sonst aber sind sie nicht neu gestaltet, mit Ausnahme der Rampe im Norden, die allerdings über privaten Grund geführt wird und so nicht realisierbar ist. Damit machen sich die Verfasser die Sache zu einfach, dient der Wettbewerb doch auch dazu, die Ufer im Bereich der Brücke attraktiver zu gestalten, im Norden etwa durch die Begrädigung wie Aufweitung des Uferweges. Die Projektverfasser reduzieren ihre flankierenden, landschaftsarchitektonischen Massnahmen (bis auf einen eher fragwürdigen Ruheplatz beim Brückenkopf Nord) auf ein Minimum. Ein grundsätzlich sicher prüfenswerter Ansatz, hier aber werden Chancen zur Klärung und Verbesserung des Istzustandes vertan.

Die wenigen Teile, aus denen die Brücke besteht – Platte, Brüstung, Pfeiler – sind von elementarer Einfachheit. Die massive Platte der Brücke verdickt sich gegen das südliche Ufer hin, von 1.15 auf 1.85 m, ausserdem verbreitert sie sich. Beides hat nicht statische, sondern gestalterische Gründe – weil die Form sonst spannungslos wäre? Die im Widerspruch zur statischen Funktion stehende Verdickung wirkt in der Wahrnehmung eher als Störung. Eine Brüstung von 1.10 m bildet über der Platte ein zweites, einfaches Band. Sie besteht aus Bronzeblech, aus dem ein schwarmartiges Muster ausgeschnitten ist (der Verweis auf die Ornamente der Aarauer Giebel ist verfehlt). Um den gewünschten filigranen Effekt zu gewährleisten, muss die Trottoirkante aus

Gründen der Sicherheit mindestens 0.20 m hoch sein.

Der Zollrain wird bis zur Brücke gegenüber den seitlich einmündenden Strassen angehoben; so markiert er den Anfang der Altstadt und trägt zur Sicherheit der Fussgänger bei. Die im Grundriss konische Form bietet den Fussgängern auf Seite Stadt mehr Raum, auch werden durch die allmähliche Verbreiterung runde Kanten im Auflagerbereich vermieden. Im Übrigen wird das Verkehrsregime beibehalten.

Der Brückenoberbau ist eine schlanke, durchlaufende Platte. Sie muss stark vorgespannt werden, und laut Projektverfasser halten sich die Verformungen im zulässigen Rahmen.



Die Vorschläge zur Querschnittsgestaltung erscheinen plausibel.

Der Oberbau ist mit den erhöhten Pfeilern monolithisch verbunden, bei den Widerlagern liegt die Platte direkt auf einer Reihe von Grossbohrpfählen. Inwiefern diese Pfähle die horizontalen Bewegungen aufnehmen können, ist noch zu klären.

Der Bauvorgang ist konventionell, mit feldweiser Herstellung des Oberbaus von Norden her. Über dem südlichen Pfeiler sind provisorische gleitende Lager vorgesehen, die nach Abklingen der Verkürzungen des Oberbaus durch die monolithische Verbindung ersetzt werden.

Die Ausbildung der Widerlager lässt noch einige technische Fragen offen, die jedoch auf die eine oder andere Art gelöst werden können, ohne das Konzept des Wettbewerbsbeitrags als Ganzes in Frage zu stellen.

Die Wahl des Plattenquerschnitts für die grossen Spannweiten fasziniert durch seine Radikalität und Kühnheit, die allerdings durch allzu dekorative Elemente wieder in Frage gestellt wird. Leider verhält sich dieser Beitrag auch gegenüber den Uferpartien und zur historischen Brückenfortsetzung zur Stadt eher autistisch. Es handelt sich jedoch um einen im Ganzen gesehen wertvollen Beitrag zur Beantwortung der Frage, was ist an diesem Ort angemessen oder „wie viel Brücke braucht Aarau?“ an dieser bedeutenden Stelle der Stadt.





**Bauingenieur**

Synaxis AG, Zürich

**Architekt**

Burkard Meyer Architekten BSA, Baden

**Landschaftsarchitekt**

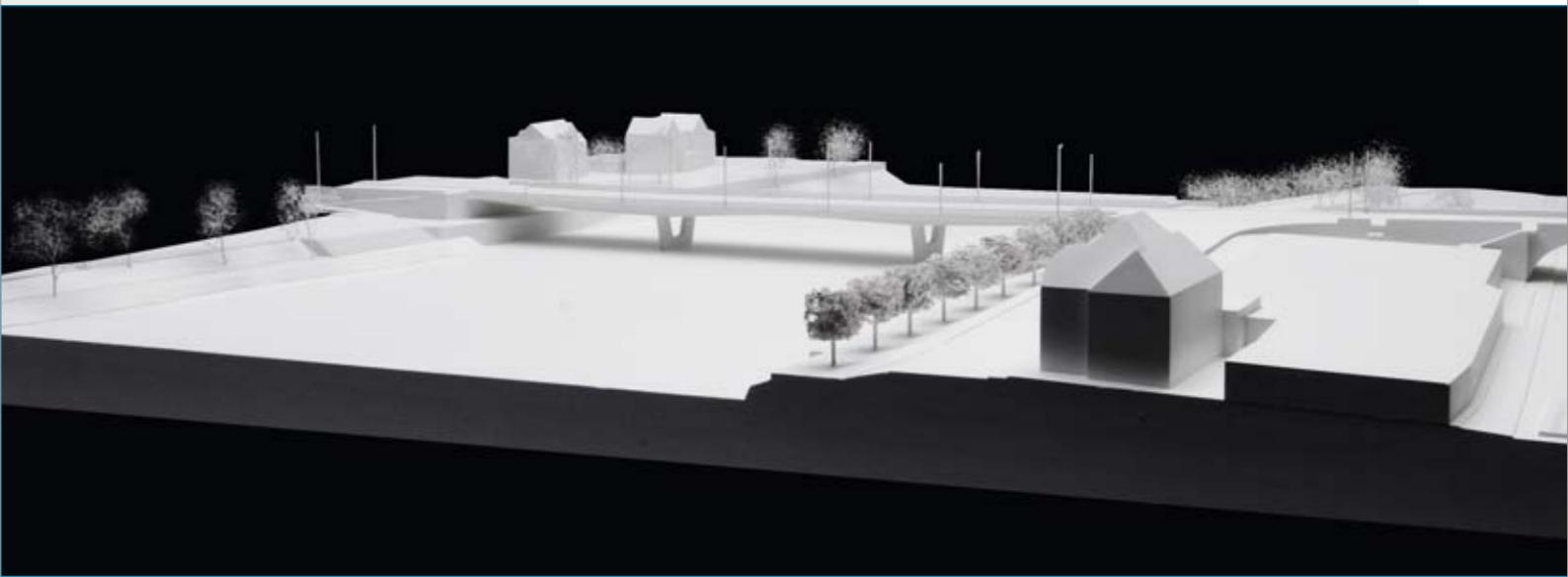
asp Landschaftsarchitekten AG, Zürich

Die einfache Plattenbalkenbrücke liegt an beiden Ufern auf gleich gestalteten Widerlager auf, die seitlich zu Aussichtskanzeln erweitert werden. Sie begrenzen die Brücke formal auf eindeutige Weise. Die Uferwege werden durch steiler ausgebildete Böschungen verbreitert. Dabei werden sie durch die Art der Bepflanzung differenziert. Den frei wachsenden Bäumen auf dem nördlichen Ufer, die sich in der Umgebung fortsetzen, stehen die geschnittenen Bäume am südlichen städtischen Ufer gegenüber. Die Herkunft dieses Motivs ist unverständlich; es bleibt eine isolierte Episode. Das Projekt macht kaum Aussagen zur landschaftsgestalterischen Einbindung der Baute in die Uferbereiche leider sehr zurückhaltend oder verschwommen.

Die Brücke besteht aus einem zweistegigen vorgespannten Plattenbalken mit schlanken, nach innen geneigten Stegen. Die Trägerhöhe nimmt in den Seitenfeldern linear gegen die Pfeiler hin zu, im Mittelfeld ist sie parabolisch überhöht.

Die Pfeiler sind in ihrem oberen Teil Y-förmig aufgelöst. Die Stiele verbinden sich mit den schrägen Stegen. Der schwimmend gelagerte Oberbau ist mit den Pfeilern monolithisch verbunden. Die Pfeilerschäfte werden auf den bestehenden Pfeilerfundamenten erneuert. In Längsrichtung spitzen sich die Pfeiler nach unten so zu, dass die Brücke statisch wirkt, ähnlich wie ein Rahmen mit Fussgelenken.

Der Bau erfolgt entgegen den Vorgaben als Inselbaustelle mit zwei seitlich angeordneten Hilfsbrücken. Die Konsequenzen dieser Anordnung auf die Widerlagergestaltung und die Anschlüsse der provisorischen Verkehrsführung müssten im Detail noch studiert

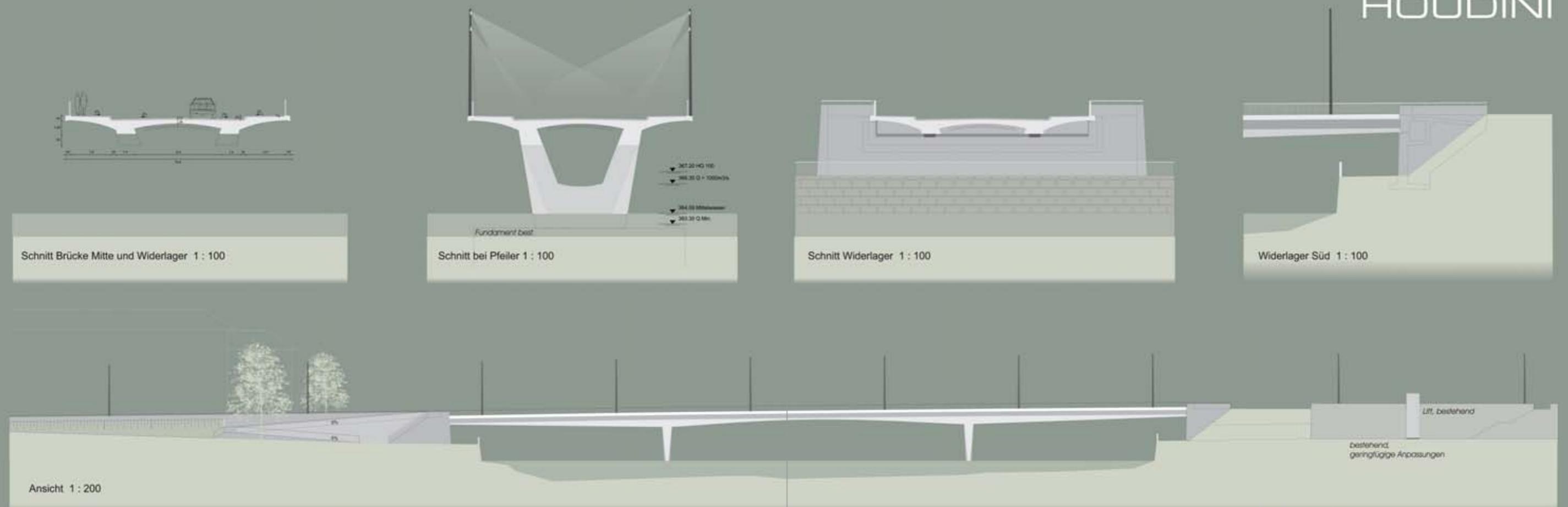


werden. Die Jury betrachtet den vorgeschlagenen Bauvorgang nicht als unveränderbaren Bestandteil des Projekts.

Das heutige Verkehrsregime wird beibehalten.

Die Brücke erscheint technisch gut machbar, wenn auch die Dimensionen der Stege über den Pfeilern an der unteren Grenze des Möglichen liegen dürften. Die Gestaltung wird vor allem durch die stark in Erscheinung tretenden Widerlager in Kontrast mit dem eher fragil wirkenden Brückenträger geprägt. Für die etwas unentschieden feldweise geraden oder gekrümmten Unterkanten, die schrägen Stege und die nach oben aufgelösten Pfeiler fehlt der Jury die schlüssige Begründung.

Diese Brücke kann gebaut werden, hier wie aber auch anderswo. Gerade dies ist der Mangel des Vorschlags: Dem Projekt fehlt leider die Unverwechselbarkeit und das Eingehen auf den spezifischen Ort.



#### Gestaltung

Die ruhige und kontinuierliche Bewegung der Aare ist maßgebend für eine einfache, klare und elegante Linienführung, die konstant lineare Fahrbahnplatte wird durch die tragenden Stege in leichten Schwingungen unterstützen.

Das Mittelfeld als Hauptfeld der Brücke wird durch die gewölbte Untersicht gestalterisch betont und hebt sich so von den beiden linear-variablen Randfeldern ab.

Durch die neu gestalteten Pfeiler wird eine integrale Identität der Brücke durch das Zusammenwirken von Über- und Unterbau geschaffen. Durch die Auflösung der Pfeiler im oberen Bereich ist aus allen Betrachtungswinkeln eine angenehme Transparenz sichtbar.

Die Masten der Fahrbahnbeleuchtung lehnen sich in ihrer Gestaltung Schiffsmasten an und bilden ein feines Späher, das sowohl tagsüber wie auch in der Nacht in die Altstadt von Aarau führt. (mögliche Produkte: Heuer Cityelements 230, Typ L1.3).

#### Tragwerkskonzept

Durch die längs vorgespannte Brückenkonstruktion wird der Flussraum in drei Feldern als zweistegiger Plattenbalken elegant und rhythmisch überspannt. Der Überbau schliesst monolithisch an die schlanken Pfeiler an und ist dadurch schwimmend gelagert, mit Lagern und Fahrbaumanbindungen bei den Widerlagern.

Die Einteilung der Spannweiten ist aufgrund der Lage der bestehenden Pfeiler vorgegeben. Für das resultierende Spannweitenverhältnis 33m-44m-33m bietet der Entwurf eine statisch optimale und effiziente Geometrie. Während in den Randfeldern die Trägerhöhe linear zunimmt, verändert sich die Trägerhöhe über den Pfeilern und im Mittelfeld wellenartig mit parabolischem Verlauf.

Die Konstruktion zeichnet sich durch sich gegenseitig rivalisierende schwungvolle Formen sowie einen klaren Kraftfluss aus. Zur Vereinfachung des statischen und gestalterischen Konzepts wird der Schwung des Mittelfeldes auf die gekrümmte Untersicht des Querschnitts übertragen.

Die Konstruktion ergibt mit den gewählten Querschnittsverläufen und der monolithischen Pfleilverbindung neben der gestalterischen Qualität ein robustes, dauerhaftes und im Unterhalt wirtschaftliches Tragwerk.

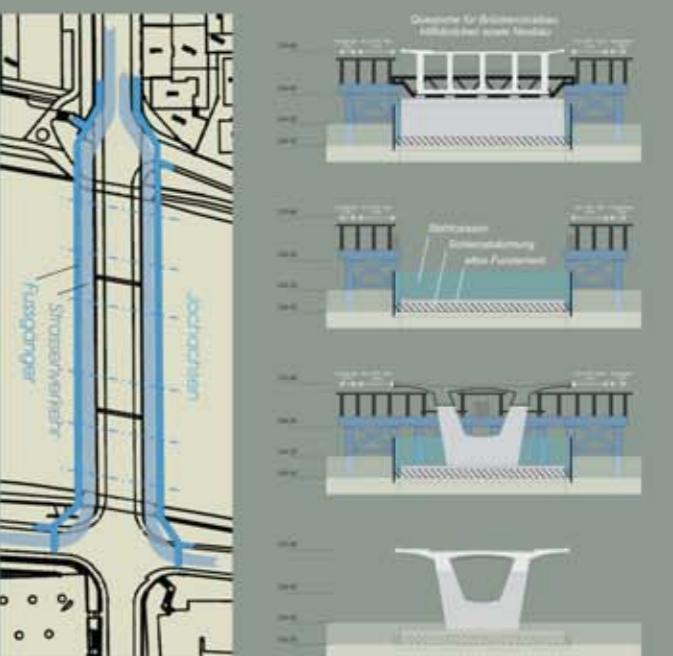
#### Bauvorgang

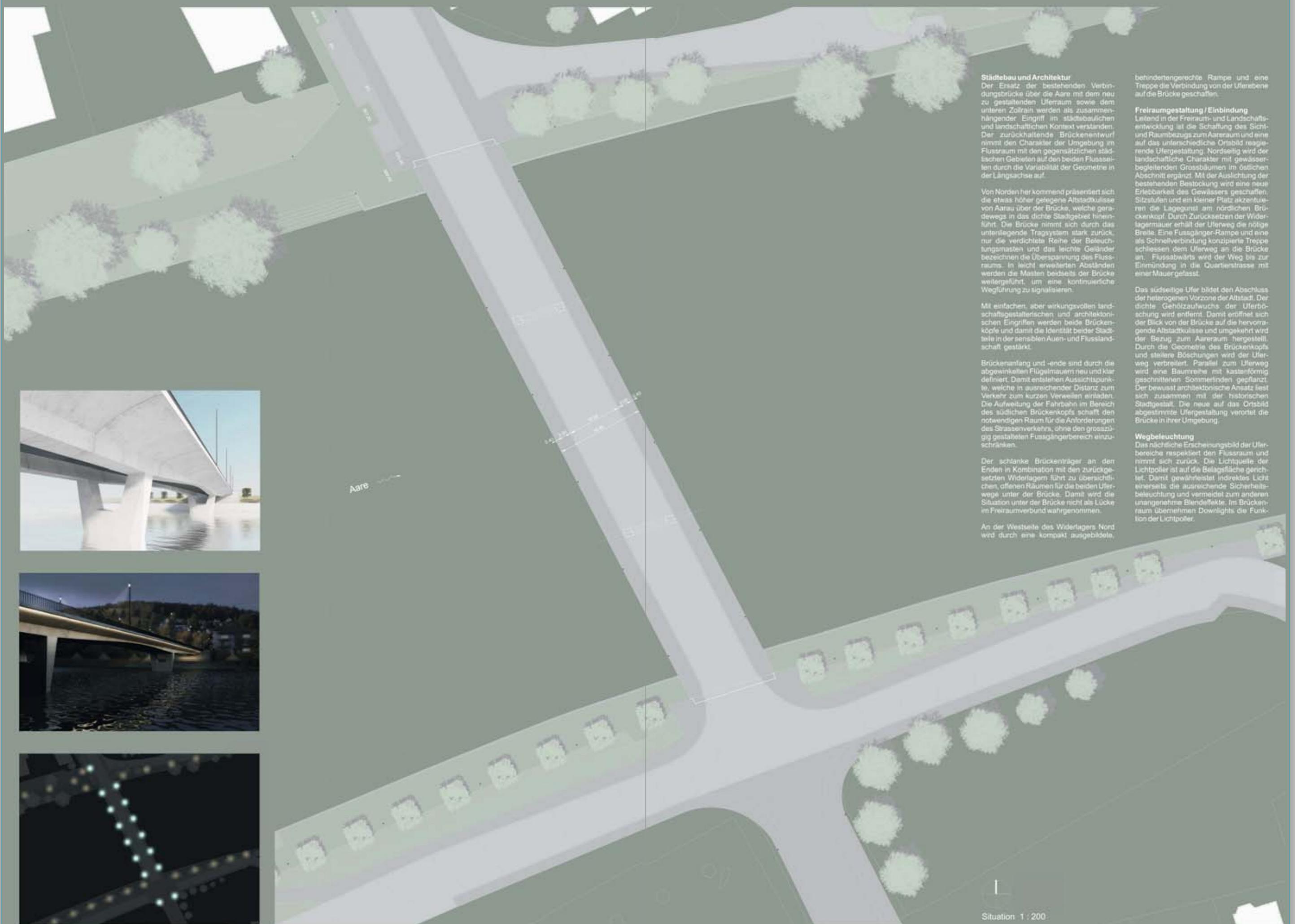
Der Rückbau der bestehenden Brücke (Trennschritte und Absenkung auf Pontons) erfordert die Erstellung von 6 Querjochen, um die Brücke während des Abbruchs zu stabilisieren. Durch Verlängerung der Querjoche besteht die Möglichkeit, den Verkehr auf Hilfsbrücken beidseits der Brückenachse vorbeizuführen. Damit können die Brückenarbeiten inkl. Widerlager und Werkleitungen von der temporären Verkehrsführung komplett entkoppelt werden. Die Jochs dienen zudem für die neue Brücke als Arbeitsebene und Lehrplattform, auf dem die Schalung aufgebaut wird. Dank der Doppelnutzung der Rückbaujoche kann zudem auf eine separate Hilfsbrückenkonstruktion verzichtet werden.

Neubau Stützen: Durch Ausbetonieren von Stahlcaissons um die bestehenden Pfeiler können die Caissons trocken gelegt werden. Die alten Pfeiler werden bis unter den Niedrigwasserstand zurückgebaut und anschliessend die neuen Pfeiler aufbetoniert.

Die konstante Querschnittsaussenform des Überbaus mit konstanten Neigungen ermöglicht eine einfache Spannkabelführung und trotz variabler Höhe der Stege eine rationale, mehrfach verwendbare und damit günstige Schalung.

#### Möglicher Bauvorgang schematisch





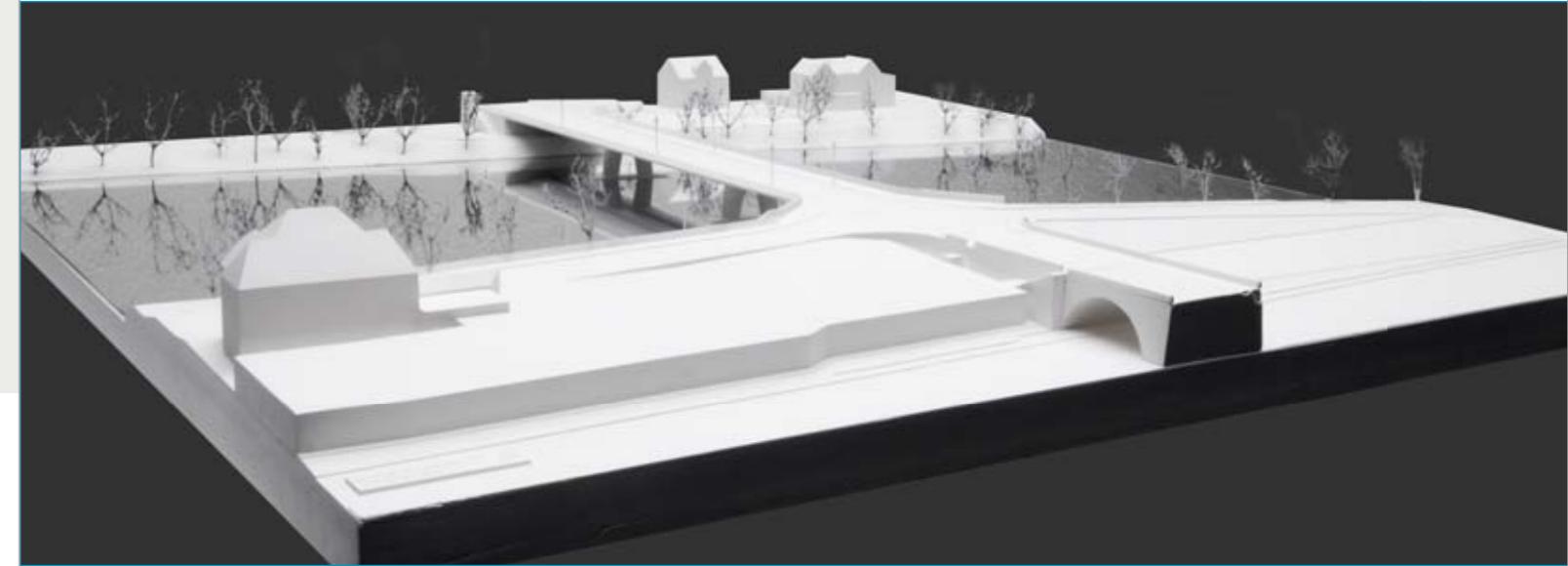
## 1001 „STYX“

### Bauingenieur

Dr. Lüchinger + Meyer Bauingenieure AG, Zürich

### Lichtplanung

Reflexion AG, Zürich



Das Projekt zeichnet sich dadurch aus, dass es die verschiedenen Teile der Brücke – Träger, Pfeiler und Platte – mit dem gestalterischen Mittel schräg gefalteter Flächen zu einem Ganzen verbindet, das sich durch seine Leichtigkeit auszeichnet. Die bestehenden massiven Pfeiler werden bis knapp unter den normalen Wasserstand abgebrochen und je durch zwei gespreizte Pfeiler ersetzt. Sie tragen wesentlich zu der ausdrucksstarken Erscheinung der Brücke bei.

Die massiv hochgezogenen Brückenköpfe stehen in einem scharfen Gegensatz zur Gestaltung der Brücke. Sie stellen sich als blosse Ansammlung von Mauern, Treppen und Böschungen dar, ohne dass der Versuch gemacht ist, sie ebenso differenziert zu gestalten wie die Brücke.

Die Ufer selbst sind hingegen sinnvoll unterschieden: im Süden werden sie von einer Mauer begrenzt, im Norden von einer Böschung. Das Widerlager wird hier gut 3.0 m zurückgesetzt und der Raum unter der Brücke damit stark aufgewertet. Das stadtseitige Ufer wird westlich der Brücke verbreitert und mit Bäumen bepflanzt, die es zu einem angenehmen Ort machen.

Die Gestaltung des Übergangs von der Brücke zum Zollrain wirkt noch sehr zufällig und wird ausschliesslich von der Verkehrsgeometrie bestimmt.

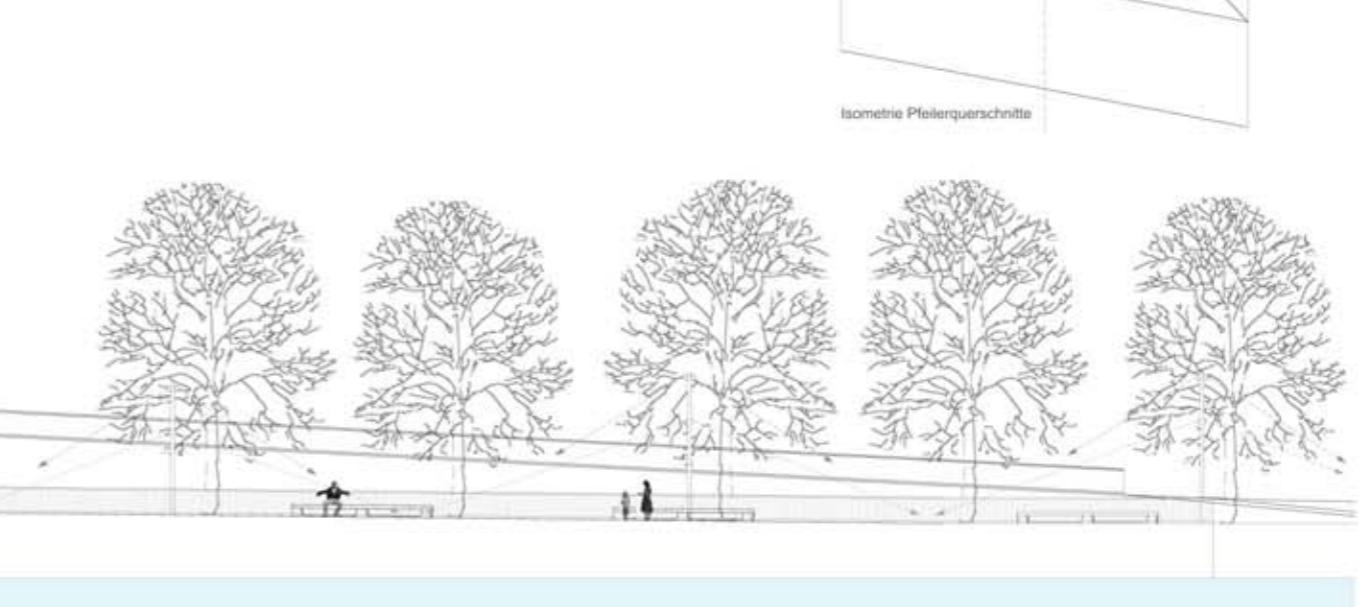
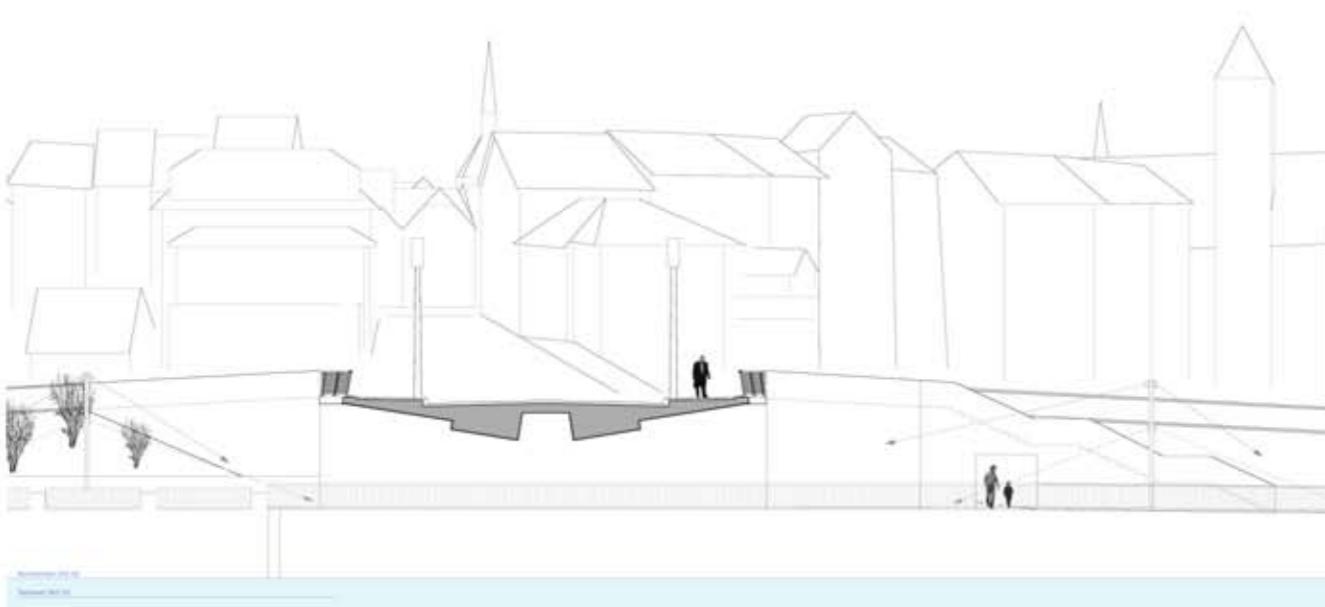
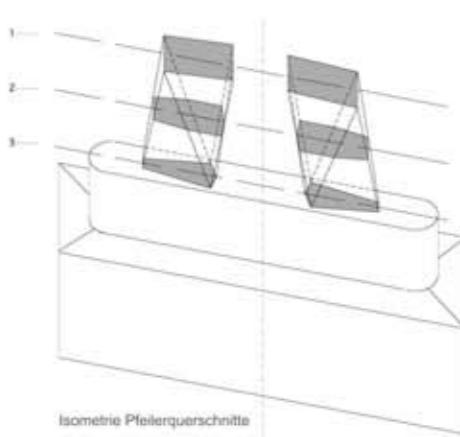
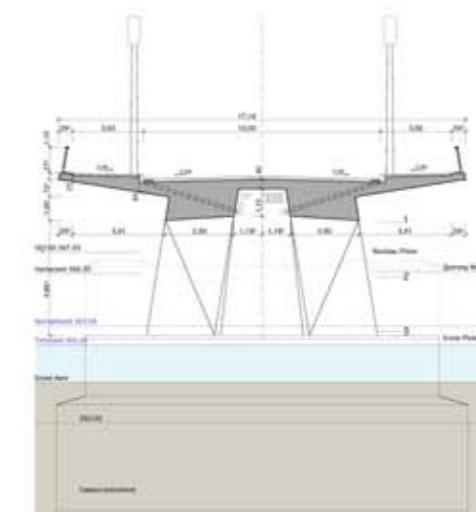
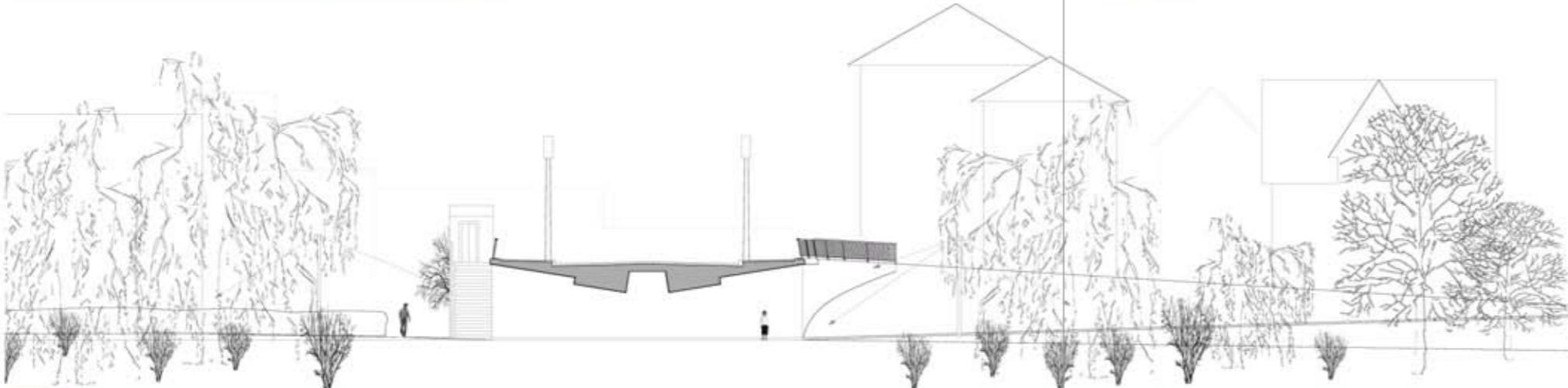
Der Überbau ist ein zweistegiger Plattenbalken mit breiten Stegen, dessen Querschnitt durch Verdrehen der Untersichtsfläche variiert wird.

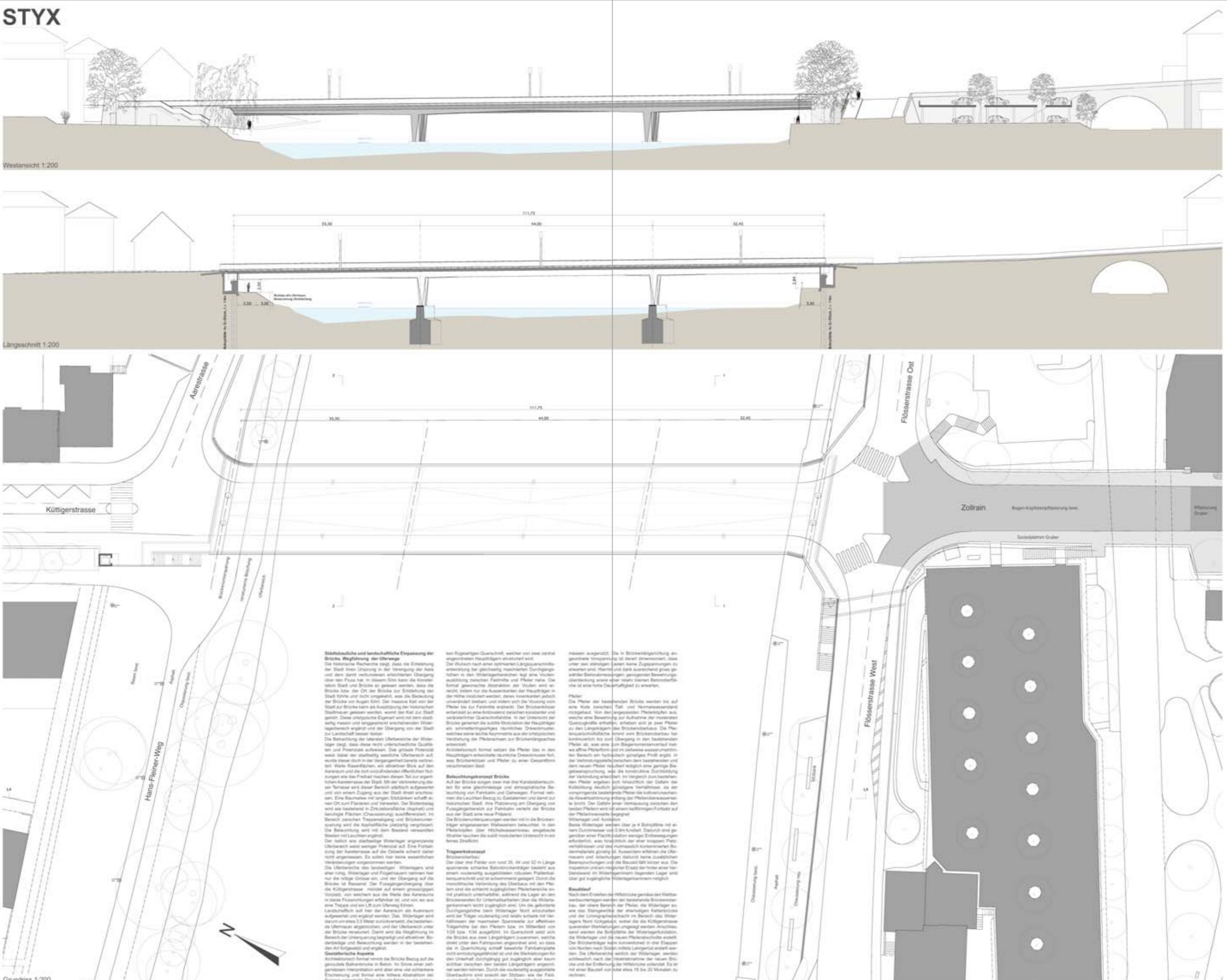
Der bei den Widerlager schwimmend gelagerte Überbau ist mit den Pfeilern monolithisch verbunden. Beide Widerlager sind mit verschiebblichen Lagern versehen. Die Pfeilerschäfte werden auf den bestehenden Fundamenten erneuert. In Längsrichtung spitzen sich die Pfeiler entlang der Außenkanten nach unten so zu, dass die Brücke statisch wirkt, ähnlich wie ein Rahmen mit Fussgelenken.

Der Bau erfolgt konventionell auf einem Lehrgerüst.

Die Brücke ist technisch gut machbar. Die Gestaltung der Pfeiler und des Überbaus erfolgt aber eher skulptural als technisch begründet und bleibt daher in den Augen der Jury zu unverbindlich.

# STYX





**Bauingenieur**

Lurati Muttoni Partner SA, Mendrisio  
Muttoni et Fernandez Ingénieurs Conseils SA, Ecublens

**Architekt**

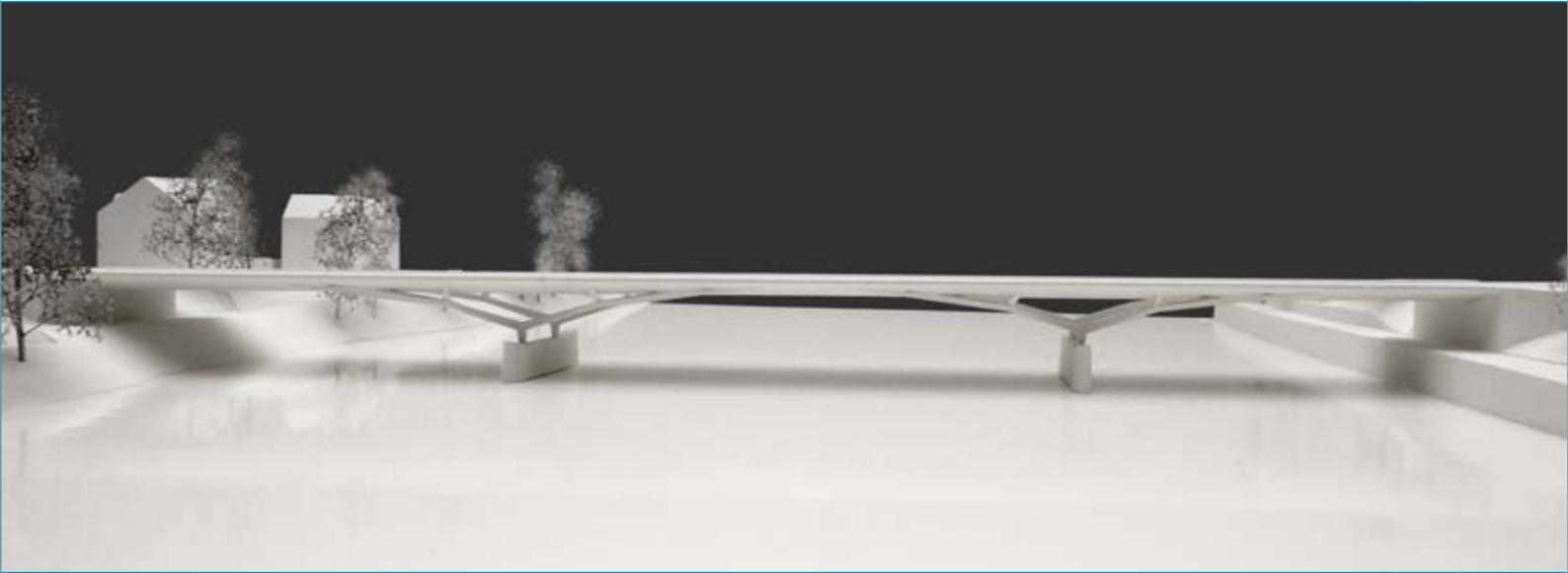
Brauen + Wälchli Architekten ETH BSA SIA, Lausanne

Die Platte der Brücke wird von einer Konstruktion aus Stahl getragen, die mit ihrer Ausfächerung an Äste erinnert. Sie bildet in ihrem Ausdruck einen starken Gegensatz zur glatten Untersicht der Platte. Nachts wird diese Wirkung durch die Beleuchtung der Unterseite noch verstärkt. Die beiden Gestaltungen haben allerdings eine ambivalente Erscheinung der Brücke zur Folge, da das Astwerk sich scheinbar in den Plattenkörper hineinzieht und damit das Prinzip von Tragwerk und Platte verunklärt.

Die Ufer werden entsprechend ihrer Lage unterschieden. Stadtseitig bleibt die Ufermauer erhalten, auf der anderen Seite wird sie durch eine Böschung ersetzt. Um dafür Raum zu schaffen wird das Widerlager hier zurückgesetzt. Beide Durchgänge sind geräumig und werten die Ufer als Aufenthaltsorte mit bescheidenen Massnahmen auf. Was die Ufer über diese feine Differenzierung hinaus gestalterisch verbindet sind die bepflanzten Böschungen, welche beide Brückenköpfe seitlich fassen.

Die Leichtigkeit der Brücke wird durch ein filigranes Geländer aus Stahlstäben bestärkt, das wie das bestehende räumlich wirkt.

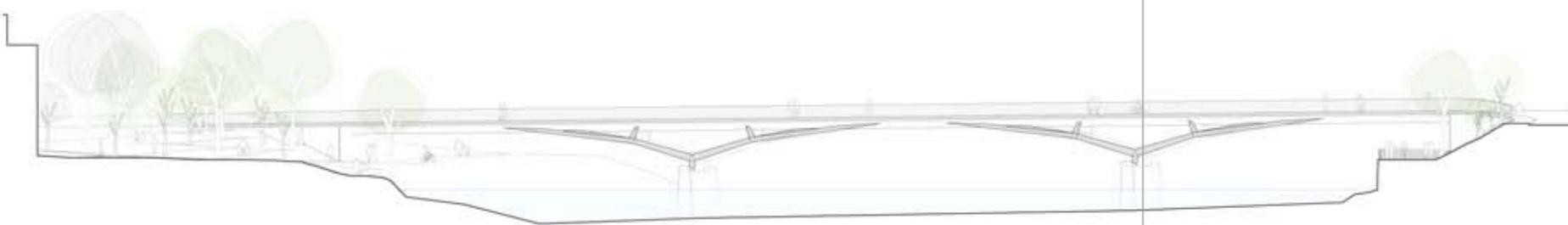
Bis auf die spezielle Brückenplattenauflagerung, welche auch nicht abschliessend zu überzeugen vermag, verharrt dieser Beitrag in seiner Gesamterscheinung in den üblichen Konventionen ohne eine Antwort auf den Umgang mit diesem spezifischen Ort. Der Brückenüberbau ist ein flacher zweistegiger vorgespannter Plattenbalken, der durch untenliegende Stahlelemente ähnlich wie ein Stabpolygon versteift wird. In gewissen Abständen werden die „Stege“ mit untenliegenden querlaufenden Platten verbunden.



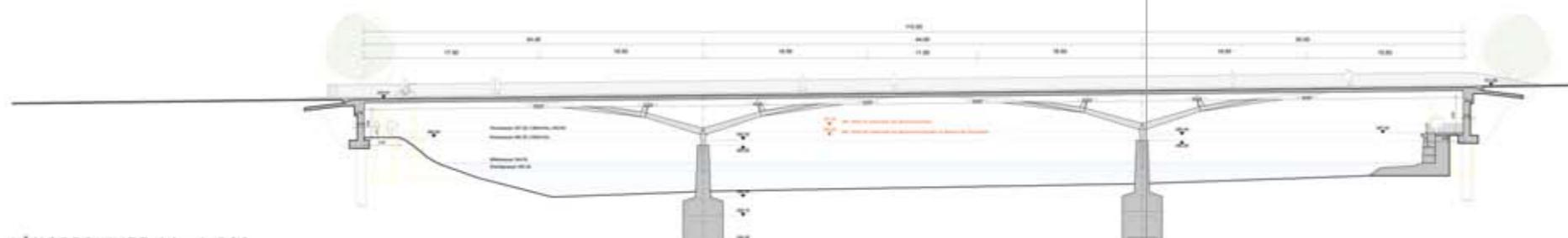
Die bestehende Pfeileroberfläche wird leicht eingetieft; die Stahlpolygone liegen mit kurzen Stummeln auf den Pfeilern. Diese etwas ausgesetzten Stummel bestehen aus Edelstahl, die übrigen Stahlteile aus korrosionsgeschütztem Stahl S 355. Der Überbau wird – entgegen der unbefangenen Wahrnehmung – in Längsrichtung an den Pfeilern stabilisiert; an den Widerlagern ist er verschieblich gelagert. Die Zwängungsbeanspruchungen in den statisch unbestimmt konfigurierten Stahlstäben werden durch entsprechend dimensionierte Bleche aufgenommen. Auch für den Zusammenbau der geometrisch anspruchsvollen Stahlbau-Knoten geben die Projektverfasser entsprechende Hinweise.

Der Bau erfolgt ohne Hilfsbrücke; der neue Überbau wird im halbierten Zustand mit Hilfsstützen über den Pfeilern stabilisiert.

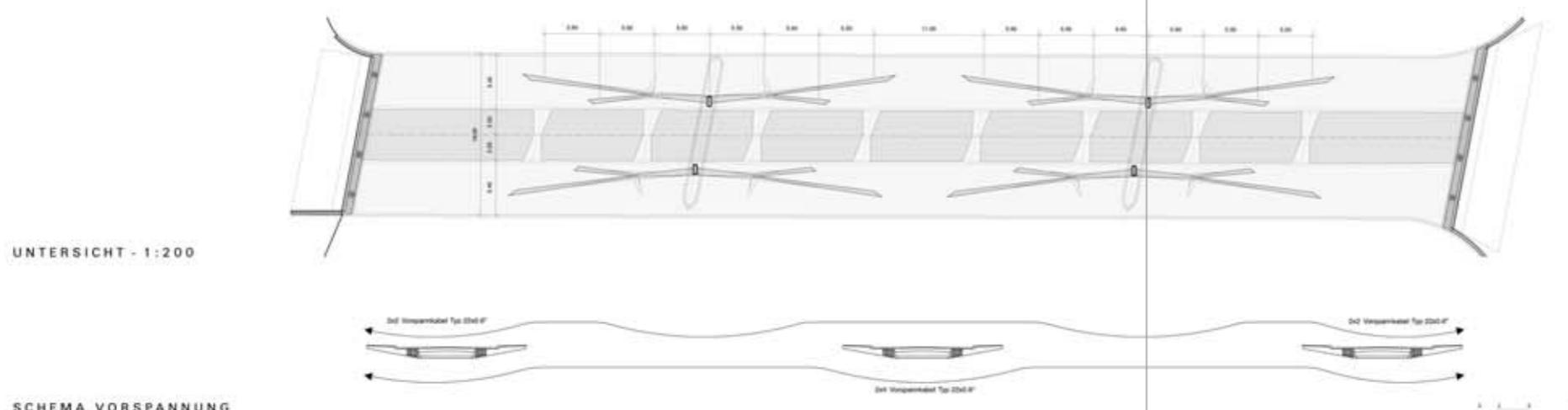
Man gewinnt den Eindruck, dass sich die Projektverfasser bewusst sind, dass es sich um ein anspruchsvolles und schwierig auszuführendes Projekt handelt. Die aufwändige Inszenierung wird von der Jury als in ihrer Erscheinung allzu heterogen und letztlich unangemessen beurteilt.



ANSICHT - 1:200



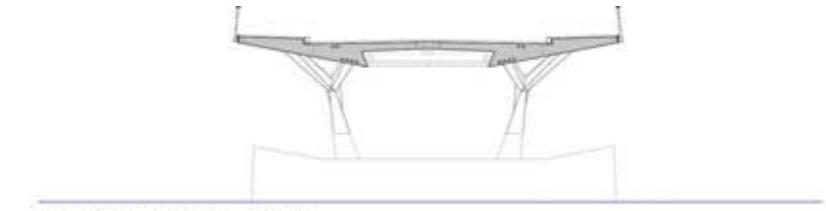
LÄNGSSCHNITT AA - 1:200



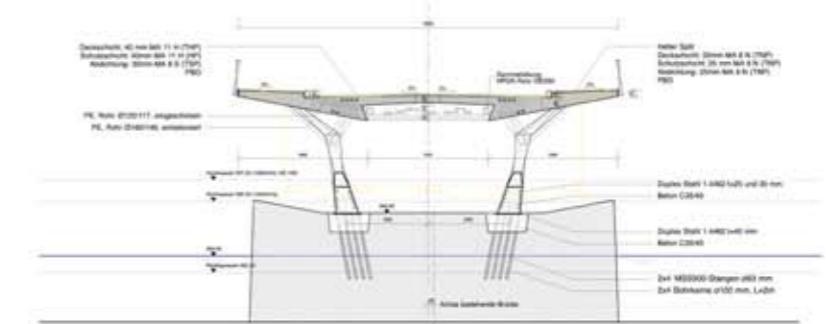
UNTERSICHT - 1:200



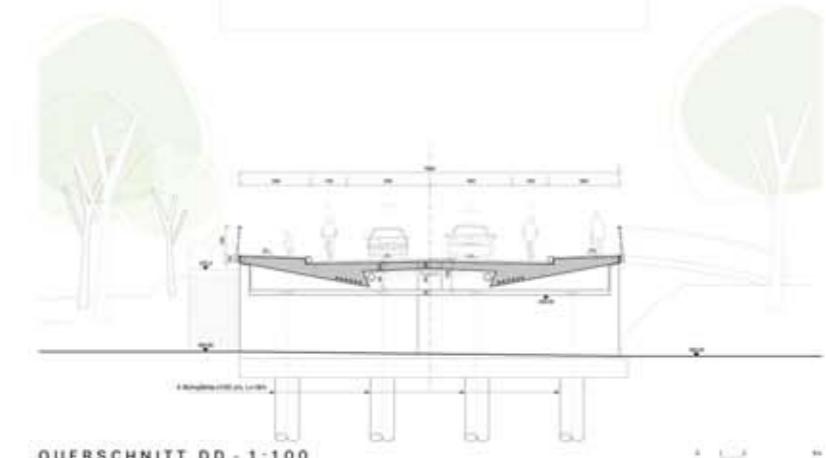
SCHEMA VORSPANNUNG



QUERSCHNITT BB - 1:100



QUERSCHNITT CC - 1:100



QUERSCHNITT DD - 1:100

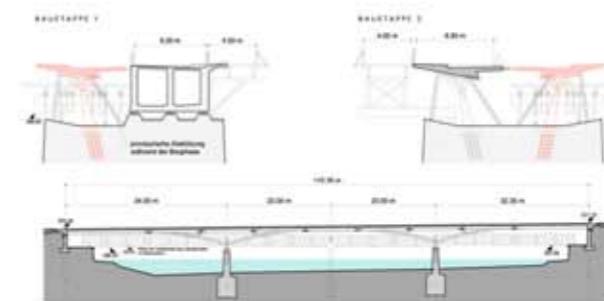


Der geringe Betonquerschnitt und das günstige Tragwerk ermöglichen ein optimales Ausnutzen der Baumaterialien und eine wirtschaftliche Lösung. Zudem kann auf eine Hilfsbrücke und kostspielige Anpassungen der Zubauarbeiten verzichtet werden. Durch den Bau in zwei Bauabschnitten kann auch der Einsatz des Lehrgerüsts optimiert werden.

Das Tragwerk wird bei einem hohen Transparenz eine grosse Robustheit auf, welche durch angemessene Minimabmessungen des Querschnitts, durch die sehr beschränkte Anzahl der unterhaltsanfälligen Bauteile gewährleistet ist.

#### BAUABLAUF UND BAUZEIT

Die Brücke wird in Querrichtung in 2 Etagen errichtet. Nachdem die beiden Brückenkästen hergestellt und vorgespannt sind, wird der Pugerschuss in Brückemitte vorgenommen. Damit kann auf die Hilfsbrücke für den motorisierten Verkehr verzichtet werden. Es wird lediglich einen leichten, am besten Fußgängerverkehr für den Vito- und Feuerwehrverkehr benötigt, welcher auf die bestehenden Pfeiler abgesetzt ist. Für die zweite Phase wird der Fußgängerverkehr auf die andere Brückenseite umgeleitet. Die Anpassungsarbeiten für den Verkehr während den Bauphasen kann somit minimiert werden. Die vorgesehene Bauzeit beträgt 18 Monate.



Die Errichtung der Brücke erfolgt in folgenden Bauphasen:

- Errichten des Fussgängerbalkens auf der Flussmitte, Beladen mit auf der bestehenden Brücke für die Verkehrsführung auf der einen Brückenhälfte und Errichten der Anspannungen
- Abbruch der Pfähle für die Widerlager und Anpassungsarbeiten an die Brückenhälfte
- Errichten der Pfähle für die 1. Bauhälfte des Brückenträgers auf der - Flussachse
- Errichten der Stationensteine inkl. provisoriische Abdichtung zur Stabilisierung der Brücke in der Bauphase auf den besten Pfählen
- Verlegen der Schalung, der Bewehrung und Beladen mit der einen Brückenhälfte
- Vorspannen
- Errichten der Abdichtung der Randsteine und des Balkens
- Umleitung des Verkehrs auf die neue Brücke und Umstellen des Fußgängerverkehrs auf die bestehende Brücke
- Demontage und Montage des Fussgängerbalkens auf der Flussachse
- Abbruch der 2. Brückenhälfte, Errichten der Pfähle in Flussmitte für die Lehrgerüstabstützung
- Errichten der 2. Brückenhälfte nach dem gleichen Bauprinzip
- Nach dem Vorspannen, Schalen und Beladen der unteren Pfahlerversiegelung und des Fugenschusses
- Errichten der Abdichtung, der Randsteine und des Balkens
- Ausbau der Stabilisierungssteine bei den Brückenkästen und Errichtung der Widerlager
- Fertigstellungsaufgaben



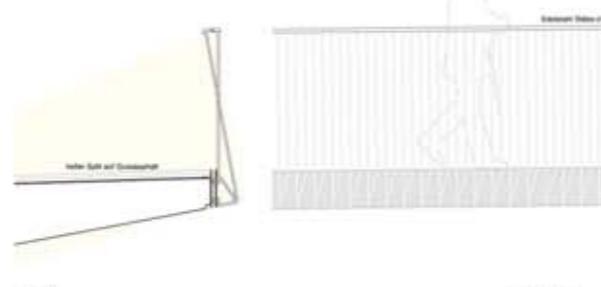
Die Struktur der Brücke wird von der Abstützungsmöglichkeit der beiden im Fluss liegenden Brückenpfeiler geprägt. Das materialisierte Kraftflusssystem, eine baumhölzige, einzig ASTWERK genannte Stahlkonstruktion, erlaubt eine schlanke Betonplatte zu tragen. Die Transparenz die wir in Länge und Querrichtung gewähren, harmonisiert die bestehenden Flusspromenaden (Attraktivität und Sicherheitsgefühl).

Die Brückekonstruktion in formeller Symbiose mit der Umgebung der Aarepromenade ist uns aufzunehmen.

Die ehemalige Kettentrichthe mit seiner überlegenden Tragstruktur war ein starkes Zeichen als Stahlgang, welcher mit der heutigen Brücke kaum harmonisiert wird. Bei der neuen Brücke – mit seiner logistischeren unterlegenden Struktur – setzen wir ein starkes Zeichen mit dem Heyneke, transparenten Brückengelenken welche die Flusspannung erträglich machen.

Die Gehsteige auf der Brücke sind mit einem hellen Gussasphalt versehen. Nachts, als beleuchtete Strukturen, werden sie zum Zeichen des Städtegangs.

Bei der Brückenuferseite sind es die beiden gegenüberliegenden Brückenpfeile, die zu Leuchtkörpern werden.



Das stadtzeitige Ufer zeichnet sich durch seine Ufermauer aus. Die bestehende Stützmauer definiert den Uferweg. Landschaft besteht das Ufer hauptsächlich aus Böschung. Unser Landschaftskonzept untersucht und ergänzt die Eigenheiten der beiden unterschiedlichen Ufer. Das stadtzeitige Ufer und Winkelgäger benötigt nur geringe Anpassungen. Das landschaftliche Ufer passt sich auf die gesamte Promenadenidee als bepflanzte Böschung. Den bestehenden Uferweg ergänzen wir mit einem zusätzlichen Platz auf der bestehenden unteren Böschungsfläche. Das landschaftliche Winkelgäger setzt wir um einige Meter zurück und erreichen so die Konturität der Uferböschung. Die unter der Brücke durchführende Promenade wird transparent und freiesicht. Die Böschungsbefestigung ergänzen wir mit Dibben-Wäldern. Die neue Fußspängerrampe schlängelt sich durch das neu angelegte Wiesen-Wäldchen.

#### TRAGWERKS KONZEPT

Die Stahlkonstruktion wird mit einer baumartigen Stahlkonstruktion geprägt. Der Querschnitt der vorgepressten Stahlkonstruktion ist so ausgeführt, dass im Bauzustand jede Hälfte die benötigte Torsionsfestigkeit aufweist, um alleine die Verkehrslasten aufnehmen zu können, und im Entzweitakt die Werklasten im mittleren Bereich dieser Platte tragen können. Die 8 Querträger erhöhen die Robustheit der Stahlkonstruktion und verhindern die Prüfung der Werklasten auf der Brückenumhülle.

Die Geometrie der Stahlkonstruktion entspricht dem Seilpolygon der stählernen Leiter, dabei ist die horizontale Komponente der Normalkräfte mit der Längsverformung im Gleisgewicht.

Die Stahlkonstruktion statisch unbestimmt ist, resultieren Zwangslagen, die nur teilweise durch die Versteifung des Oberbaus kompensiert werden können. Um diese Mängel besser aufzuheben, sind die entsprechenden Querschritte mit breiteren Stahlplatten auf der Seite der erhöhten Durchfahrt ausgebildet.

#### BAUMATERIALIEN

Fahrspalte und Schleppspalte	C30/37	985 m²
Winkelgäger und Stützmauer	C30/37	176 m²
Bewehrung	S 300	100 t
Spannarm	Spannarm mit Verbund, Konkurrenzfachwerk	24,9 t
Kabeltyp	Kabeltyp 22 x 5,9; SA = 1882 N/mm²	
Stahlstütze	S235J2Z, bewehrt	81,2 t
Stahlstütze	Duplex-Stahl 1.4462	5,6 t



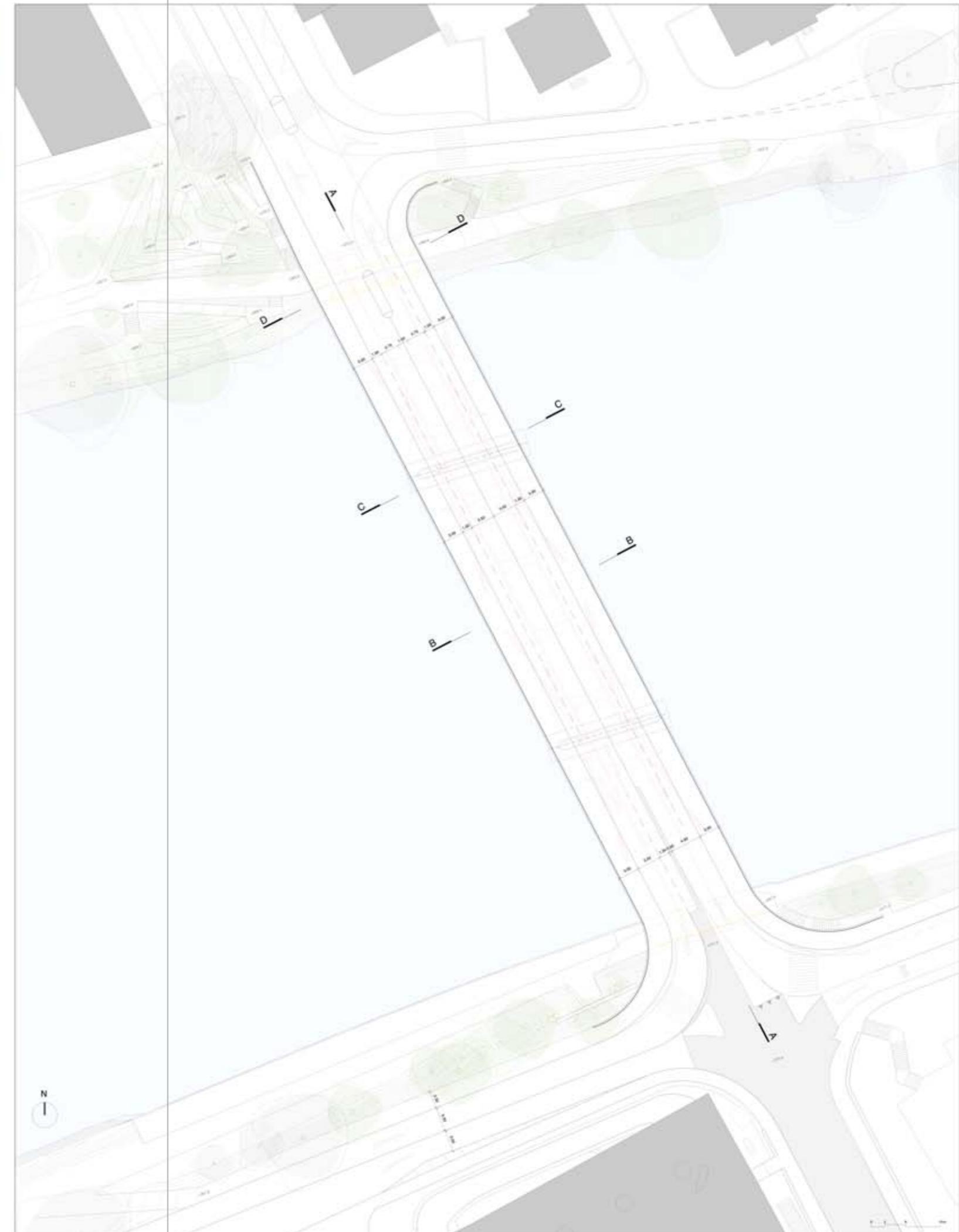
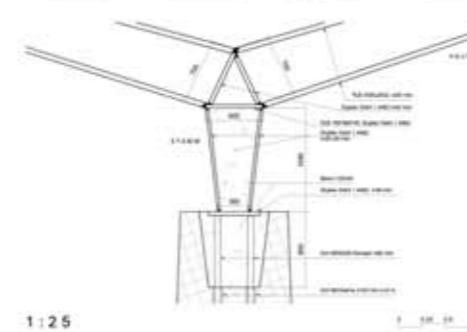
Die Kinder sind so ausgebildet, dass die Stahlkonstruktion leicht zusammengeklebt werden kann. Zuerst werden die obere und die untere Platten mit den Querschoten zusammengefügt, die Seitenplatten können dann einfach verschweißt angegeschweißt werden. Am Schluss werden die Arme in gleicher Reihenfolge zusammengefügt.



Bei den Flusspfeilen wird lediglich der obere Teil abgeschrägt. Die Höhe ist so gewählt, dass wir in Brückennähe genügend Transparenz bekommen. Im Randbereich bringen wir die Originärhöhe, als Schutz gegen schwimmende Gegenstände bei Hochwasser. Um eine erhöhte Dauerhaftigkeit zu gewährleisten, besitzt das vertikale Teil der Stahlkonstruktion (Stamm) sowie deren Fußplatte aus Duplex-Stahl 1.4462. Die restliche Stahlkonstruktion besteht aus S235.

Die Brücke ist schwenkbar geplant. Die Längsrille infolge verdeckter Einbauten werden von den Flusspfeilen aufgenommen. Die daraus resultierende Exzessivität der Normalkraft im einzelnen Pfeilerquerschnitt beträgt lediglich 0,30 m in Betriebszustand. Die Stabilität infolge Entfernbeneinwirkung wird von den Platten und vom Entwurfstand bei den Schleppplatten gewährleistet.

Die Schleppplatten sind so konzipiert (Länge, Tiefe und monolithische Verbindung mit plastischen Detekt), dass auf Fahrbahnbelastungen verzichtet werden kann.



## 1007 „RIVE NEUVE“

### Bauingenieur

Dr. Schwartz Consulting AG, Zug

### Architekt

Schäublin Architekten AG, Zürich

### Landschaftsarchitekt

Raderschall Landschaftsarchitekten AG, Meilen ZH

### Verkehrsplanung, Geotechnik, Lichtplanung

Buchhofer Barbe AG, Zürich

Fellmann Geotechnik GmbH, Luzern

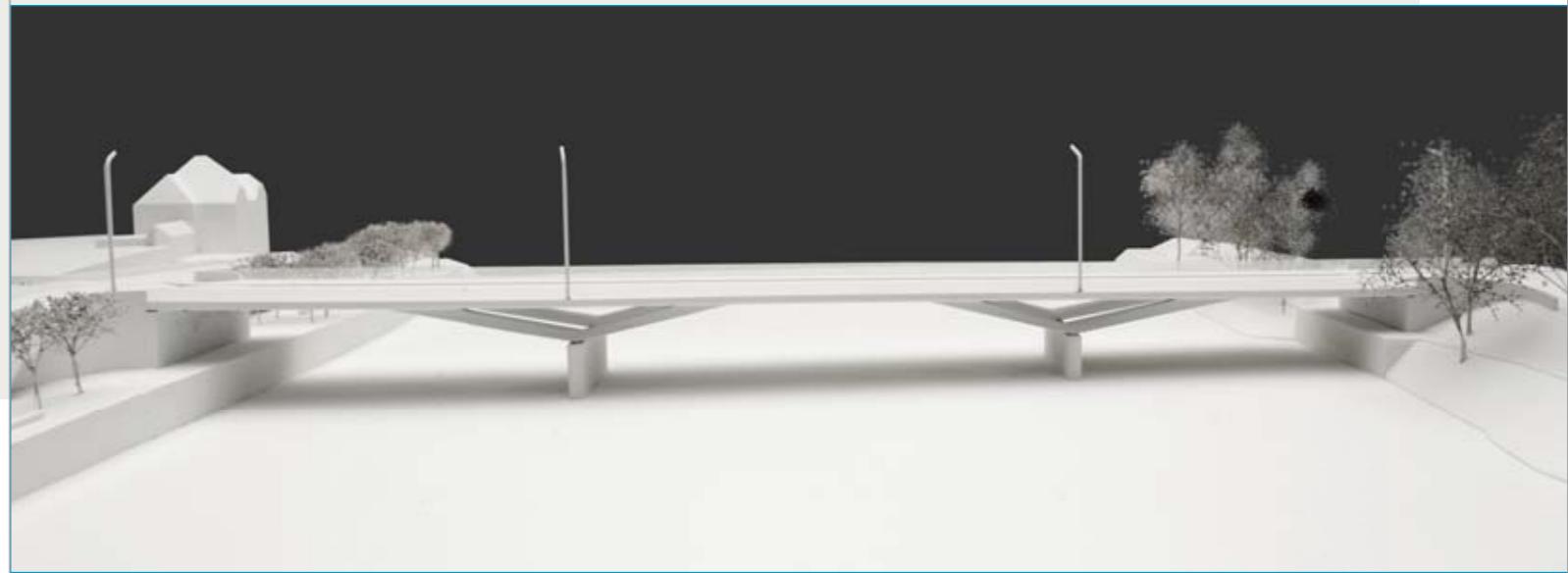
Caduff Lichtplanungen, Dietikon

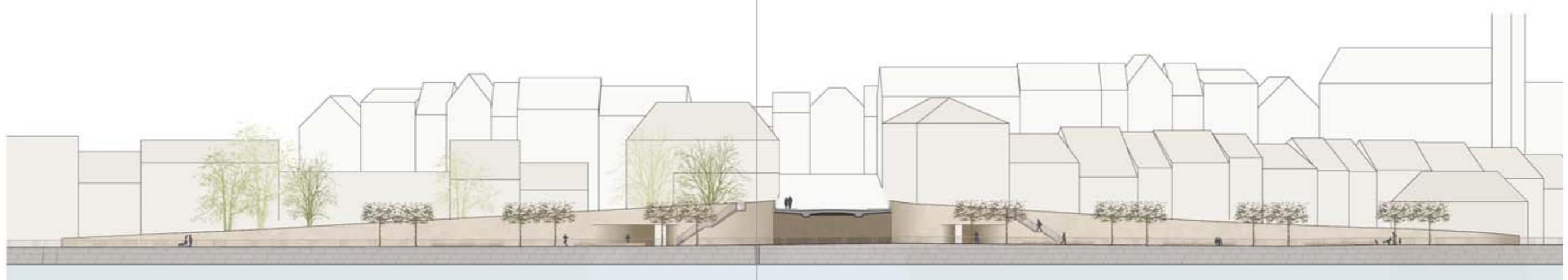
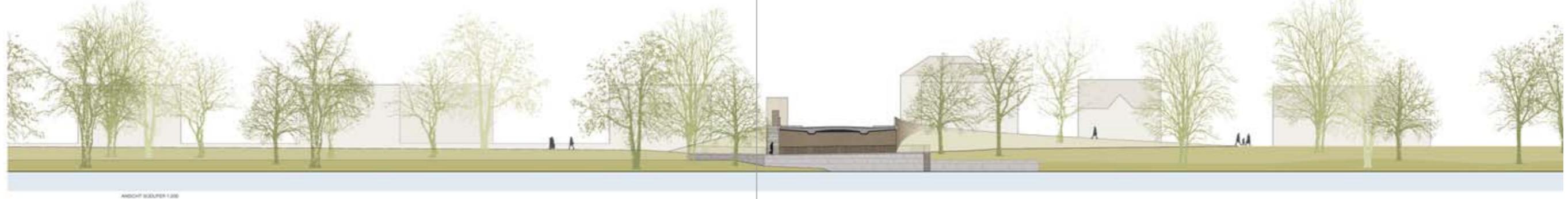
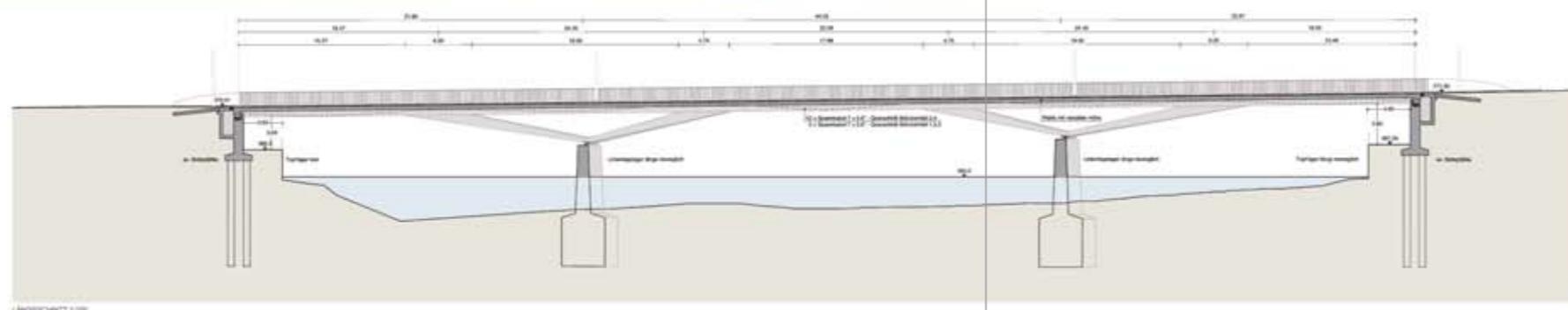
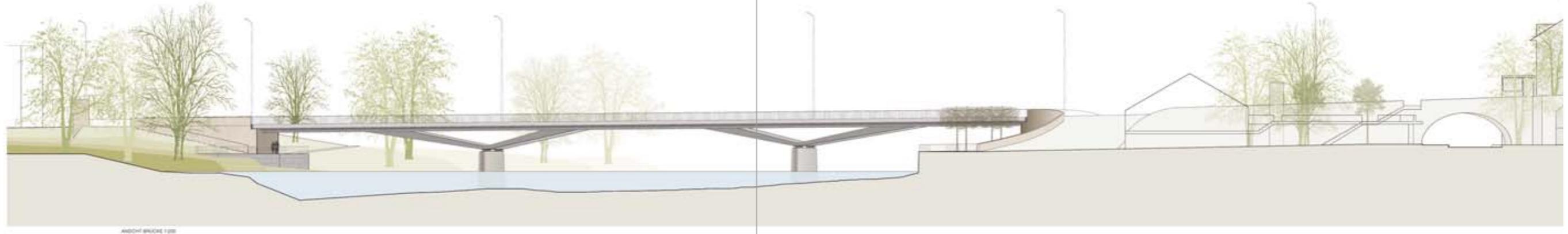
Das Projekt zeichnet sich durch eine klare formale Unterscheidung der Teile aus: die ausdrucksstarken, V-förmigen Stützen tragen die Platte wie ein Kellner sein Tablett.

Die Platte wirkt dadurch leicht und elegant. An beiden Ufern wird sie von Widerlagern aufgenommen, die seitlich in einer Rundung zurückweichen. Die bis auf Brüstungshöhe geführten, den Rampen folgenden Mauern bilden einen harten Gegensatz zur Brücke. Auch wenn sie erlauben, die Uferzonen stark auszuweiten, haben sie doch die unangemessene Wirkung eines langen, der Stadt vorgelagerten Quais.

Durch die Art der Bepflanzung mit Bäumen sind die zwei Seiten der Aare in ein städtisches und ein mehr natürliches Ufer unterschieden.

Ein zweistegiger schlanker Plattenbalken wird über den Stützen von zwei Paaren flacher V-Stützen getragen. Die Streben dieser V-Stützen verbreitern sich nach unten mit grossem Anzug, sodass eine Art Linienlagerung auf den Pfeilern entsteht. Das Projekt ist in vielen Teilen sorgfältig bearbeitet. Letztlich erachtet die Jury aber die Dramatik der sehr flachen V-Stützen als für diesen Ort zu wenig begründet







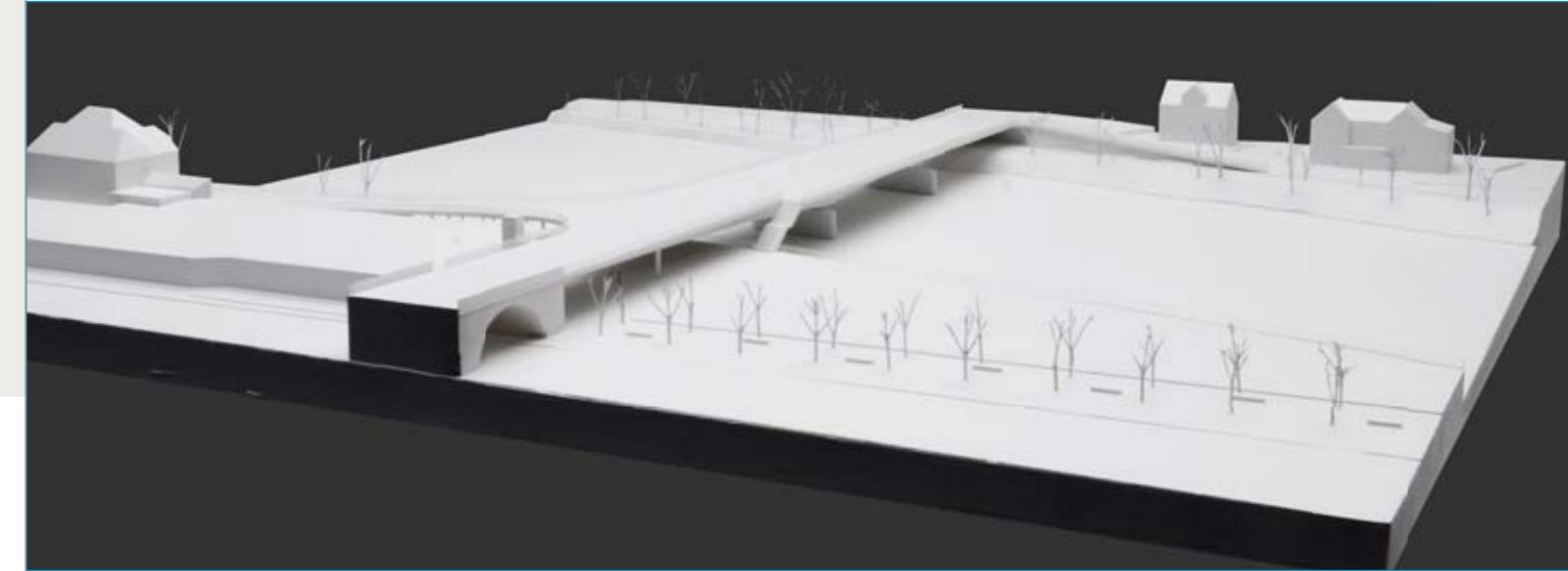
## 1009 „Auebrücke“

### Bauingenieur

Damien Dreier + Claire Acevedo, Lausanne

### Architekt

Dreier Frenzel, Lausanne



Das Projekt versucht den Zollrain bis zum nördlichen Ende der Brücke zu verlängern, indem die gepflasterte Strasse auf der östlichen Seite der Brücke weiter geführt ist. Damit wird die Brücke, die für Fußgänger bestimmt ist, Teil der Altstadt. Die Idee erscheint zunächst bestechend, sie ist aber dadurch erkauf, dass stadtseitig die östliche Rampe aufgehoben wird, die den Autoverkehr auf die Brücke führt. Eine Führung des ganzen Autoverkehrs nur auf der westlichen Rampe ist in den Hauptverkehrszeiten nicht möglich. Ihr stehen auch die Ein- und Ausfahrt aus dem Parkhaus entgegen.

Die Konstruktion besteht aus zwei Kastenträgern aus Stahl, welche die Platte tragen. Die Kastenträger haben über dem südlichen Pfeiler die grösste Höhe. Sie erklärt sich daraus, dass die Brücke stadtseitig bis an den Zollrain verlängert wird. Die östliche Rampe wird zu diesem Zweck abgetragen und der Parkplatz aufgehoben. Obwohl im Moment nicht realisierbar, wäre die gewonnene Fläche (zusammen mit dem Abbruch des Parkhauses Flösserplatz) ein grosser Gewinn für den Aareraum. Nur: Was ein Platz hier soll und welcher Nutzung er zugeführt werden soll, erschliesst sich der Jury nicht.

Die westliche Rampe erscheint als teilweise aufgeständerte Auffahrt auf die Brücke. Unter der Brücke entsteht ein gedeckter Ort, der sich ins Parkhaus verlängert. Die Aufenthaltsqualität unter den tief lastenden Kastenträgern ist fraglich. Zu Ende gedacht setzt das Projekt den Abbruch des Parkhauses voraus.

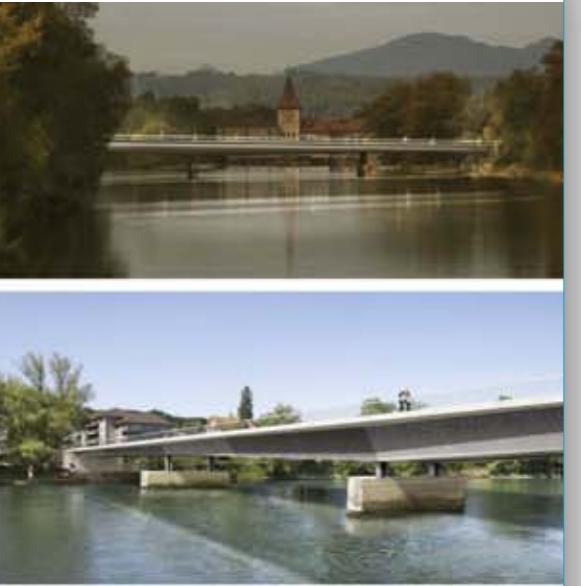
Die Amputation der östlichen Flösserstrasserampe bis an die Mühlemattstrasse ist schlussendlich aber auch städtebaulich falsch; sie nimmt diesem eindrücklichen Bauwerk die geschichtliche, an ihre Länge gebundene Bedeutung.

Der Brückenüberbau ist ein vierfeldriger Durchlaufträger, da die Brücke gegenüber heute nach Süden verlängert wird und an die Stelle des südlichen Widerlagers eine Ansammlung von zurückversetzten Stützen treten. Zwei stählerne Hohlkästen werden mit einer Fahrbahn aus vorfabrizierten und vorgespannten Betonplatten verbunden. Die Hohlkästen sind punktgestützt; auf Torsion stabilisieren sie sich gegenseitig über die Fahrbahnplatte und Querträger über den Pfeilern.

Die Pfeiler bleiben praktisch unverändert, die neuen Überbauten werden über kurze Stahlstützen auf die Pfeiler gelagert. Die Brücke wird am südlichen Widerlager in Längsrichtung fixiert.

Der Bau erfolgt ohne Hilfsbrücke; der neue Überbau wird in zwei Hälften eingebaut, die im Endzustand monolithisch verbunden werden.

Die Brücke verwendet bewährte Systeme. Die Einzelheiten wie etwa die Geländer sind sorgfältig gestaltet. Die Ausbildung der Auflager der Kastenträger auf den Pfeilern wirkt jedoch eher unbeholfen.



**Auer-Ras**  
Aus der Wissenschaft von Fluss mit mehreren  
Wasserströmen, welche eine breite  
Auerlandschaft bilden. Das Auer-Aus ist die  
Untergrenze des Staumauerbereichs, Auer und  
Wasserströmung trennen sich hier.  
Hinter dem Auer-Aus fließt das Wasser durch  
die Auer-Schlüsse  
mathematisch zusammen. Viele Flußverzweigungen  
und die Entstehung verschiedenartiger  
Wasserströmungsbereiche entstehen durch den Zusammenfluss von  
verschiedenen Wasserströmen, die unterschiedliche  
und geografische Flussmerkmale  
enthalten. Das Naturmaterial im  
unmittelbaren Nähe der Auer-Aus verhindert ein  
uncontrolliertes Überschwappen. Potentiell, das  
Wasser kann über die Auer-Aus und Wasserrinne  
gegenvor. Die Größe der Auer-Aus und Wasserrinne  
sind abhängig von der Überflutung und einer Verhinderung dieser  
Situation.

**Welt am Wasser**  
Um der Ahr und unserer gleichen wasserreichen  
Hinterland weidenlands werden alle  
Bemühungen geübt, um die Ahr zu schützen.  
Durch das neue Bau der schmalen Brücke über  
die Ahr überquert man nun die  
Flutwälle des Hochwasserschutzes.  
Die Zurückgewinnung eines zusätzlichen  
Pufferraums ist ein wichtiger Vorteil.  
Parallel dazu wird die Anlage  
der Pumpeinstufe an der Umgehung der Brücke  
und Wasser in die Fahrzeuge für den Transport  
der Erzeugnisse der Landwirtschaft. Der Einsatz  
der unterschiedlichsten Ausbaustufen auf den  
zwei östlichen Brückenkästen lässt eine  
große Variabilität der Brücke zu.  
Wasser läuft und reicht sich durch die  
Schiffsschächte durch einen doppelseitigen  
Baumasten abseits. Diese interessante  
Technik ist eine Kombination aus dem  
klassischen Schleusenbau und dem  
heute gebräuchlichen Prinzip, bei dem  
ein zentraler Kanal mit einer  
Hochwasserleitung ausgestattet und  
Antriebsmöglichkeit, so können Funktionen  
wie Stadtbefestigung, ein Gouverneur, ein  
Festungswall, ein Wachturm, ein  
Garderoben oder ein Parkplatz in  
temporärer Weise aufgelistet werden. Zumindest  
die strategische Lage dieses neuen Platzes,  
die hierfür vorgesehen ist, ist sehr  
überzeugend und das  
Funktionsprinzip ist sehr attraktiv.

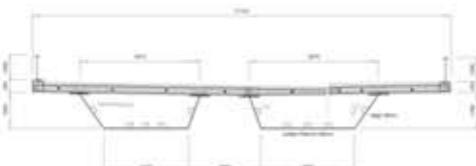
**Doppelgängere-Anwendung**  
Der Abbruch der sozial-technischen Zuliefererbeziehungen verhindert auch den Direktanfluss und verringert umfangreiche Vertriebsstrukturangebote, was erheblich an breiter Fertigungswahl, der aus der Nachfrage kommt und eine vertikale Wertschöpfungskette Umsatz- und Gewinnanteile ermöglicht. Dieser grosszügige Wettbewerb wird die ausgewählte Fertig- wertschöpfung übernommen und kann unterschiedliche Zusammensetzungen wie die Höhe des Webauftrittspreises, ein vereinbartes Stadtteilgebiet oder einige

theoretische Interessensstrukturen, beziehungsweise die sozialen und politischen Interessen der individuellen Staatsbürgerschaft, werden sich auf den staatstaatlichen Maßstab an und unterteilen je nachdem die Bezeichnung der Struktur ist. So kann man z.B. eine Studie des Brüder-Konflikts als Brüder-Konflikt auf die Staatsebene und die Wissenschaften, die Beschreibung der sozialen und politischen Interessen der Eigentümern – das Konsensum, die unterschiedliche Werturteile, das normative Nutzenkonzept und die sozialen Erwartungen der neuen militärischen Politik überzeugt davon eingeklemmt an die westlichen Sitten und Tugenden. Flüggelegierungen bestehen und sind bestimmt durch die sozialen Erwartungen.

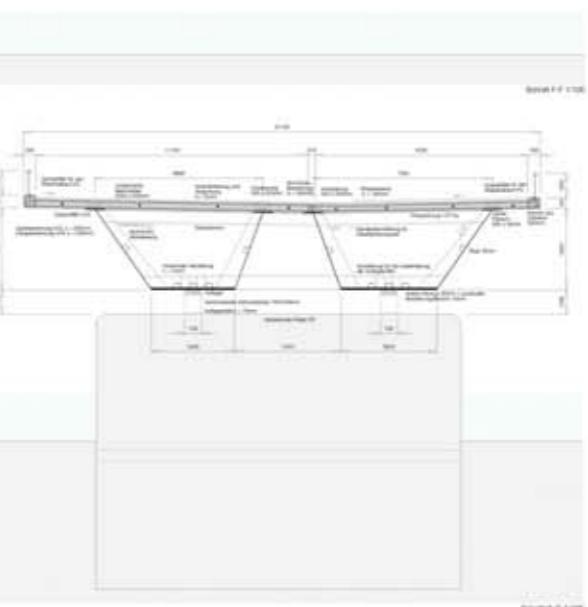
Überprüfung der Aus- und -durchsetzung  
Vereinbarkeit und/oder die Altlasten untersucht ein weiterer wesentlicher Theoriebaustein. Der Begriff der Altlasten ist so definiert, dass er die Verantwortung für Blaues und Feuerrot verneint, da aus Mängeln (in die Altlasten) verhindert dürfen, und nicht aus, verhinderte diese Durchsetzung.

**Ausdrucksmittel:** Die idealtypische Trennung der zwei Weltansichten wird durch die verwandlungsvorwürfliche Überzeichnung, Pfeilschlägerei für die Feindseligkeit und Abscheu für die Distanz. Sie sind am besten angebracht zu Wirkung verschiedener Ausdrücke noch auszuweiten. Sämtliche Formen der Kritik und Verurteilung sind hiermit verbunden und die Kritik auf die jeweils Transparenz auf der Lerntheorie ab zu richten. Während die Nacht ausmacht der Kehrtwind durch eine integrierte Kehrtwindtheorie und bestimmt kontrastive Linien, die auf die Begegnung mit dem anderen hinweisen, welche alle trennenden Institutionen verhindern und sich auch auf die integrativen Elemente beziehen und eine Kontinuität mit der bestehenden Mützen, den Missionaren und den sozialen Instanzen.

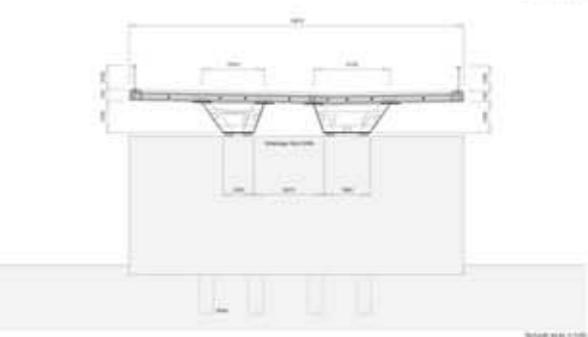
**Brücke**  
Die neue Brücke über die Aare erhält den Brückenschlüssel. Die Brücke stellt sich auf mit Weißtiger Sitz (M5) am Rand des Schaffhauserlandes, zwei neuere Sitzstühle (M1) an der schweizerischen Seite, zwei beschädigte Plätze P2 und P3 im Fluss und eine verdeckte Brücke. Der Name der Kategorie ist nicht klar, aber es handelt sich auf die Seite des Prozesses und interessiert, wie die Brückensitze der zukünftigen Zuhörerfreude zu stehen.  
Die Tagesschule des Brückens erhielt aus einem Dokument aus Skizzen, welche die Brücke aussehen sollte. Eine Skizze zeigt einen Brückenkopf, der ungefährlich sich nach links auf 12 Meter Höhe auf den Sitzenden S1 und S2 und erreicht eine Höhe von 3,1 Metern über der Sitzlinie S3. Diese statische Höhe auf der nächsten Stütze erhöht und erhält damit die aktuelle Aufhängungssitze. Ein weiterer Sitzende ist ebenfalls dargestellt, ebenso wie ein weiterer Sitzende. Dieser Sitzende ist dem tatsächlichen Brückensitzen entsprechend, der Brückensitz wird mit einer weiteren Höhe als Brücke entsprechend erhöht. So kann die Überzeugung, der Aare während der Saison Wassersport und einen geistreichen Spaziergang zu ermöglichen, bestätigt werden.  
Die Brückensitze sind in einer Reihe angeordnet, um die Aussicht auf die Stadt und die Brücke zu ermöglichen. Das Muster ist in Zeit und Formung die gesamte Brücke. Ganz erneut die Brückensitzeverteilung, eine geringe Höhenunterschiede mit einer groben Variationsrichtung. Die Variationsrichtung erkennt einen gewissen Rhythmus, der durch die unterschiedliche Höhe der Brückensitze in Minuten und die einen Abstand von 2 Minuten an den Aufgängen markiert wird.  
Im Grunde sieht auch die Brückensitze statt nach den Winkelwinkeln aus, was sich aber in einer Verstärkung des Brückensitzes nachdrücklich, wenn die Aufhängungssitze auf einer Fläche angeordnet sind. Es ist eine Verstärkung der Sitzfläche, die auf die Brücke ausgerichtet ist. Um die Anzahl der Sitzplätze zu optimieren, müssen die persönlichen und sozialen Auswirkungen der veränderten Brückensitze und mindestens ständige die erwarteten Belastungen berücksichtigt werden. Es ist eine Person, die auf der Brücke sitzt, die die Brückensitze auf die persönlichen und sozialen Brückensitze. Die 25 Zentimeter dicken Brückensitze übernehmen die Kräfte der Aussteuerung und wird, wie ein geschätzter Helfer, die Kräfte aufnehmen und verteilen. Die Brückensitze verzögern die Kräfte und sie durch Brücke und Platz und Widerstand.  
Das Widerstand ist bei den Proleten der Brücke in Längsrichtung. Die Stühle P1 und P2 sind auf der Brücke, während P3 und P4 auf der Brücke. Der Widerstand kann wieder als Brücke und Fahrzeugeinfluss eingehandelt. In Querrichtung wird der Brückensitz an der hinteren Stütze P2 und P3 nicht gehalten, sondern beide Sitzausplatten an der Stütze P3 ansetzen. Das Widerstand kann als ein großer Aufgabe kommt, um die Brückensitze in bestem Zustand zu halten und die Brückensitze zu erhalten. Ein Brückensitz ist ein bester Widerstand, um die Brückensitze zu erhalten. Ein Brückensitz ist ein bester Widerstand, um die Brückensitze zu erhalten.



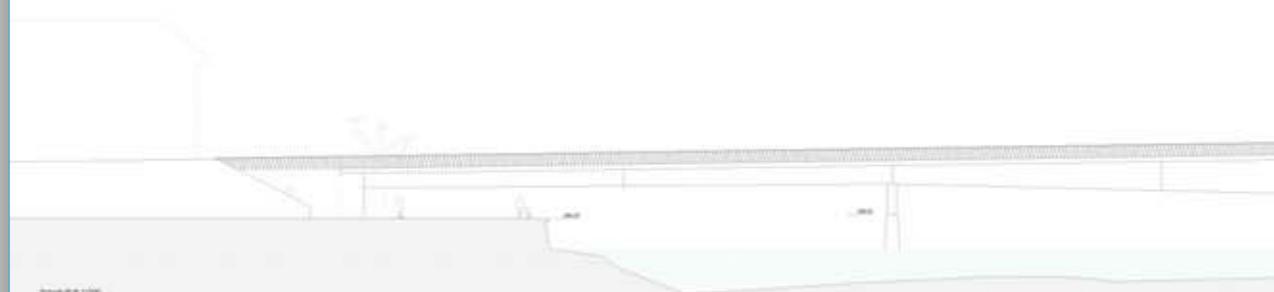
卷之三



卷之三



卷之三



**Ökonomisches Wissen:**  
Die vorgeschlagene Brücke ist kostengünstiger, als wir es durch eine prospektivische aufwändige Hilfsbrücke erwartet. Die Einhaltung einer Brückenhöhe für das Haushaltsträgerauto der Brücke ermöglicht die Verhinderung der Elemente mit einer Brückenhöhe von 4,50 m. Durch die Verwendung eines Betonbauteils und einer Rechteckform der Brücke aus Kfz-Steinen Überlegungen gelten für den Einsatz von vorfabrizierten Betonplatten, welche zur Verminderung der Bauteil und zur Optimierung des Preisentwicklungsrahmen führen, ohne die Qualität oder die Dauerhaftigkeit zu beeinträchtigen. Eine Kombination aus Betonplatten und Kfz-Steinen führt zu keinem Ergebnis, was nicht die Kosten senkt, um das Ergebnis des bestehenden Projekts Pj und Pj-Kfz, ohne jegliche technische Zusatzmaßnahmen zu verschaffen.



Auebrücke Ausborgsche Aasee Wettbewerb „Januar 2010“, Platz 1



Auebrücke Auebrücke Aueu Wettbewerb „Januar 2010“ Plan 2

## 1014 „BELLERIVE“

### Bauingenieur

ACS-Partner AG, dipl. Bauingenieure ETH SIA USIC, Zürich

### Architekt

DREXLER GUINAND JAUSLIN, Architekten AG, Zürich

### Landschaftsarchitekt

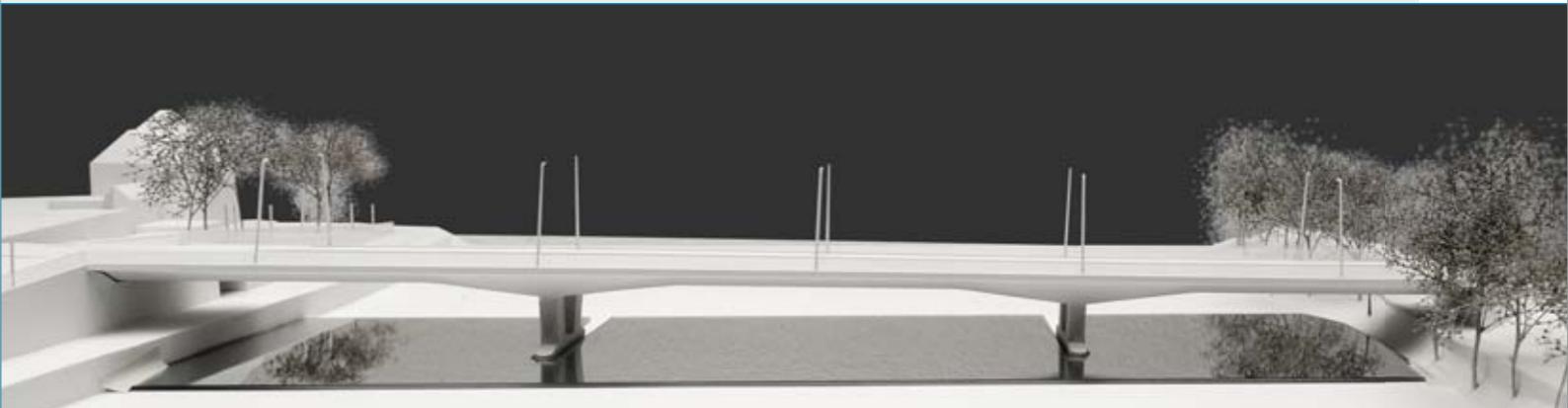
WESTPOL, Landschaftsarchitekten GmbH, Basel

Die Brückenplatte wird von zwei vorgespannten Längsträgern getragen. Diese Träger verdicken sich über den Pfeilern in ausgeprägter Form. Sie machen die wirkenden Kräfte zwar plakativ anschaulich, geben dem Gesamtbauwerk aber eine gedrungene, schwere Erscheinung. Das setzt sich in den Pfeilern fort, die den Trägern entsprechend zweigeteilt sind. Die neuen Pfeiler stehen, gestalterisch wenig überzeugend, zurückgesetzt auf den bestehenden, 0.8 m über den normalen Wasserstand abgetragenen Scheiben der alten Pfeiler.

Die Widerlager der Brücke werden rund 3.0 m zurückgesetzt, was vor allem im Norden Platz für eine gute Gestaltung des Ufers ergibt: dieses wird geböscht und der Uferweg gestreckt; im Süden ist diese wie heute von einer Mauer begrenzt. Damit unterscheiden sich die Ufer in sinnvoller Form.

Im Norden stehen die Bäume in Weiterführung der Uferbestockung unmittelbar am Ufer. Im Süden erscheinen sie auf die Höhe der zu Promenaden verbreiterten Rampen angehoben, der Ufersaum ist dagegen baumlos. Diese Anordnung wird vom Beurteilungsgremium in Frage gestellt: Die Aufwertung der Aufenthaltsqualität sollte eher dem Uferweg zugute kommen, auch verdecken die hoch gesetzten Bäume den Blick auf die Altstadt.

Auch die zwei Brückenköpfe unterscheiden sich in ihrer Gestaltung: Im Süden hat er die Form einer hohen Mauer, die den Rampen entlang auf das Niveau des Uferweges ausläuft. Die Mauer erlaubt eine Verbreiterung des Uferweges, sie wirkt aber zu sehr als ein



eigenes, der Stadt vorgelagertes Bauwerk. Im Norden hat der Brückenkopf hingegen die Form eines einfachen, dem Ort angemessenen Körpers, der seitlich von zwei Treppen begleitet wird.

In seinen Teilen ein sorgfältig bearbeitetes Projekt, das aber als Ganzes für diesen Ort nicht zu überzeugen vermag.

Der Überbau ist ein robuster vorgespannter Vollquerschnitt in der Art eines zweistegigen Plattenbalkens mit starken Vouten über den Pfeilern. Die äusseren Flächen sind unterschiedlich geneigt, die Übergänge erfolgen durch dreieckige Faltungen.

Die Pfeiler werden bis knapp über die Wasserlinie abgetragen und mit zwei neuen, leicht nach aussen geneigten Schäften versehen. Der Überbau ist schwimmend gelagert und weist an beiden Enden bewegliche Lager auf. Der Bau erfolgt konventionell auf einem Lehrgerüst.

Die Grundidee, den Überbau aus „einem Stück“ ohne Hohlräume zu erstellen, ist an sich bestechend, erscheint aber in Zusammenhang mit den Pfeilern formal nicht ganz schlüssig umgesetzt.



#### Statisches System

Aufgrund des unterschiedlichen Zuladens der bestehenden Pfeiler werden diese auch bei der neuen Brücke genutzt und mit einer neuen Brücke überdeckt. Das Spannweiten-Mittelpfeil (Spannweite Mittelpfeil) ist bei der Lage der bestehenden Pfeile statisch optimal. Es ergibt sich ein Dreiecksstab mit Spannweite von 3044,20 m. Die neue Brücke ruhten über den alten kommunalen Pfählen in den Untergründen abgespannt. Der Überbau wird als vorgespannte Plattenbalkenbrücke mit zwei Längsträgern ausgeführt, welche direkt auf den Pfählen gelagert sind. Bei den Widerlagern ist die Brücke verschwenkt auf Rüttelträger gespannt.

#### Konstruktion und Bauzustände

Für die über dem Fluss verlaufende Brücke wurde eine möglichst schlanke Konstruktion gewählt, welche gerade 10 m vor und nach den Pfählen gespannt wird. Die Höhe der Längsträger im Feld beträgt 1,40 m und beim Pfahl 2,40 m, was einer Schrägenheit von 1,75 entspricht. Die neuen Seiten der Längsträger verlaufen über die ganze Länge in einer Flucht. Da keine Hilfsstütze am Pfahl ist, steht eine rechteckige Flansion zu vermeiden, weil die Velen zur einzelnen Dreiecken zusammengefasst. Deutlich wie auch für die Pfähle wird ein Balken C 2007 verwendet. Vorgespannt wird der Überbau mit Ltzam-eu-Spannguss Y1771 R 150, Kabel Typ 8-17. Dabei werden pro Längsträger proalle 16 Spannpunkte über die ganze Länge benötigt. Die Widerlager werden mit Beton C 2000 errichtet. Sie werden in den Füll mit zylindrischen Konussteinen verankert. Beweise geben erst nach auf die tragfähige Schnitt fundiert. Zwischen den Längsträgern werden die Verstärkungen an die Unterseite aufgelegt. Im Überwegbereich werden diese mit einem Vogelschutznetz verdeckt.

#### Betrieb und Unterhalt

Durch die unterschiedlichen Höhenlage bei den Pfählen und keine aufwändigen Unterbauteile im Flussraum (z.B. an Lager) ist die Brücke ohne die Widerlagerkonstruktion ohne Uferweg aus, erlaubt eine ungestörte Wasserverwendung, Parken der Liege- und Fahrradabstellanlagen. Rüttelnde Widerlager können durch das Widerlager nicht unverdeckt, da sie ausschließlich das Brückenaussteifungsmaß anzeigen und die Abgasaussteifungslösungen sind. Die vorgespannten Längsträger haben nach heutigem Stand der Technik eine sehr lange Lebensdauer und sind daher kaum unterhaltsaufwändig. Durch die Anordnung der Konsole der Drahtseilabstützung auf dem Konkurrenzpfahl ist kein alltägliche Brücke nicht eingeschränkt, Reinigungs-, Auto-, Schwerlastkunstgutstellen sind gut zugänglich.

#### Wirtschaftlichkeit und Robustheit

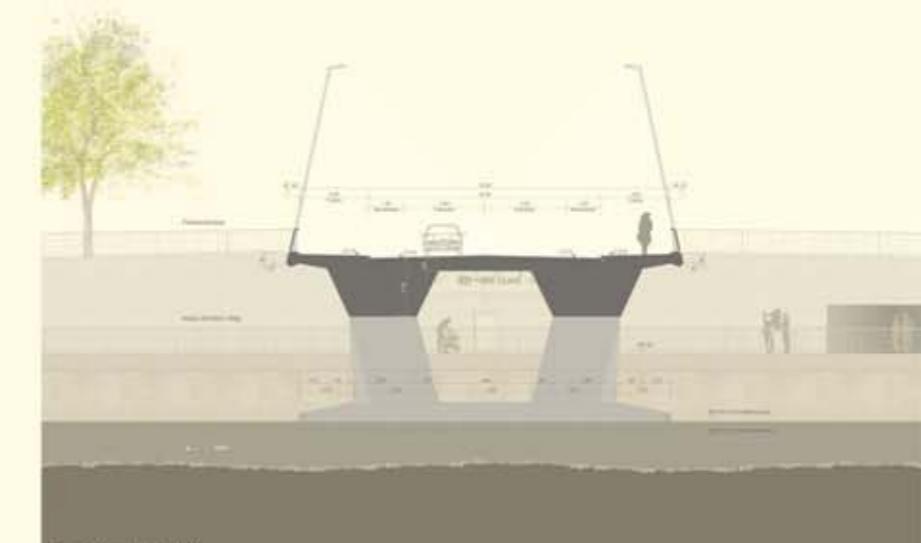
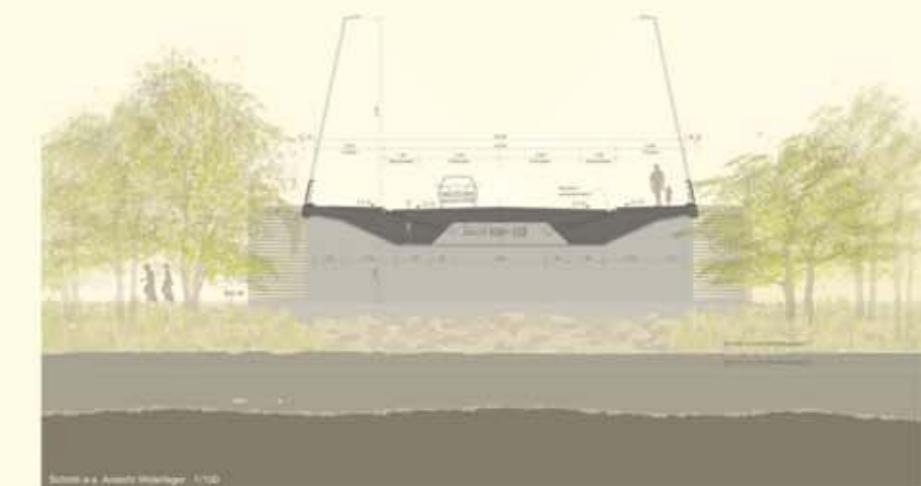
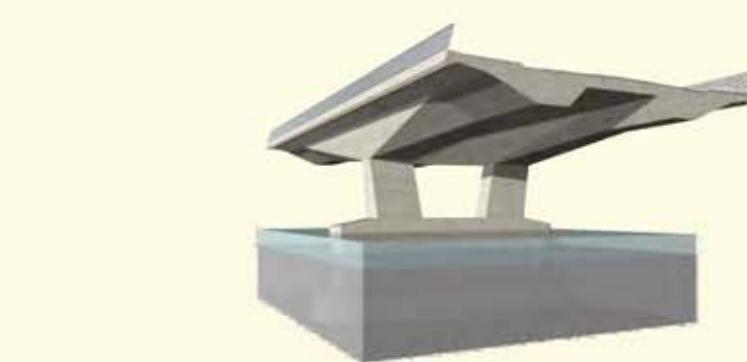
Da die Brücke in kommunaler Bauweise errichtet wird und keine speziellen Unterbauteile vorgesehen sind, kann von einer wirtschaftlichen Bauwerk Ausgestaltung erwarten. Die Wiederverwendung der bestehenden Pfähle erlaubt den Vorsatz auf eine schwärmige und more wirtschaftliche Baugrub. Damit die Wahl geprägter Baustoffe und die Anordnung der Werkleitungen außerhalb des Querschnittes, wird ein robuste steuerfeste Bauwerk gewünscht.

#### Bauvorgang, Bauzeit

Die Brücke wird in der Art des Blockbaus konstruktiv Bauweise errichtet. Es wird keine spaltloses, aufwändiges Bauverfahren gewählt. Nachdem das Brückendeck präzise errichtet wurde, werden die Brücke an den Widerlager abgeschlossen. Durch die geringe Anzahl an Spannpunkten kann die neue Widerlager Konstruktion nach 1000 Tagen (Vorstellung) der Widerlager konstruktiv freigegeben werden. Durch die präzise Pfosten eines Pfahls wird eine zusätzliche Widerlager Konstruktion. Die Arbeiten im Überwegbereich sind Pfosten, mit einer unverdeckten Sichtung auf der Pfosten. Nachdem die Pfähle eingestellt werden, wird der Querbalken in den Fluss gelegt und kann nach einer Tageszeit eingestellt. Wiederholend werden die Ankerkonstruktionen, die Entwässerungen, die Dichtungsverbindungen, etc. angepasst. TGL von Bau der Widerlager und der Pfosten, wenn ca. 9 Monate benötigt. Die Brücke der neuen Brücke nimmt 6 Monate. Kosten entfallen sowie die Arbeiten an den Überwegen, welche zum Teil parallel zum Brückenneubau arbeiten. Insgesamt 14 Monate. Die lokale Bauzeit beträgt auch sonst auf knapp 3 Jahre.

#### Beleuchtungskonzept

Als Beispiel der naheliegenden Stadtbeleuchtung kommt der Beleuchtung der Brücke und dem Überweg eine grosse Bedeutung zu. Auf der Brücke sammeln sich gerade Menschen des Brückengangs weiter und fragen auch am Tag zur vielfachen Erinnerung an Brücke ist. Die Innenseite des Brückengangs werden rasche mit wechselnden LED-Spitzen in ein warmweisses Licht getaucht. Die Brücke mit Ihren charakteristischen Pfählen wird zum Mekka im nächtlichen Durchlauf des Flussraumes. In das Gehölz der neuen Mauer an der Flussrampe sind Mauerscheiben integriert. Sie beleuchten vereinzelt die Promenade und unterstreichen feuchtigkeits die beige Betonsteine in einen atmosphärischen Schein.





PROJEKTWETTBEWERB AAREBRÜCKE IN AARAU

## 1017 „KETTENREAKTION“

### Bauingenieur

IUB Ingenieur-Unternehmung AG, Bern

### Brückenbau

GVH Tramelan SA, Tramelan BE

### Architekt

Flury und Rudolf Architekten AG, Solothurn



In seiner Erscheinung gleicht das Projekt der bestehenden Brücke. Die weit auskragenden Plattenbalken stoßen an verbreiterte Widerlager, die seitlich ungleich ausgebildet sind. Diese Tatsache gibt den Widerlagern einen unbeholfenen Ausdruck. Die Ungleichheit setzt sich am stadtseitigen Ufer fort: die östliche Rampe wird von einer Mauer begrenzt, die westliche von einer bepflanzten Böschung. Städtebaulich fehlt dem Projekt eine ganzheitliche Wirkung.

Die Ufer sind kaum bearbeitet. Die kantig vorspringenden Widerlager verhindern eine fliessende Führung der Wege. Die Bepflanzung wirkt beliebig; sie dient nicht dazu, die zwei Ufer in ihrem unterschiedlichen Charakter zu bestärken.

Dieser durchgearbeitete Vorschlag eines zweistegigen Plattenbalkens erscheint sehr einfach, aber etwas zu gedrungen proportioniert. Die Anbindung der Brücke an die bollwerkartigen Widerlager erscheint abrupt; es kommt keine Gesamtwirkung zustande.

# KETTENREAKTION PROJEKTWETTBEWERB AAREBRÜCKE AARAU

**Die neue Kettenbrücke quert die Aare mit drei Feldern von 110 m Gesamtlänge.**  
 Die beiden überlappenden Bögen haben Spannweiten von je 33,00 m auf und überspannen die Flussquerrinne entlang der Aare.  
 Die Zurücksetzung der Widerlagerwand ermöglicht es, den Platz für die Uferwege unter der neuen Brücke freizuhalten.  
 Der Mittelpfeil mit einer Spannweite von 44,00 m stützt sich auf die beiden bestehenden Pfeiler.

**Querschnitt und statisches System**

Das Tragsystem besteht aus zwei vorgespannten Hauptträgern in Form von Plattenbögen mit einer dazwischen liegenden Fahrbahnpfanne aus Beton. Die statische Höhe der Träger folgt einer Parabelkurve. Das Schräghängesystem ist HLT, zentriert über dem Träger und die Spannweite steigt von 1/12 über den Auflager auf 1/10 in Fertimite. Diese Schräghängeweise ermöglicht ein wirtschaftliches und robustes Tragwerk. Aus technischer Sicht wäre es möglich, ein schrägeres Bauwerk zu realisieren. Diese Option wurde allerdings verworfen, da die Höhe der besten bestehenden Pfeiler unverändert bleiben soll. Eine zu niedrige Brücke würde aufgrund der massiven Pfeiler ästhetisch nicht befriedigen.

Die Hauptträger sind massiv und liegen zentral im Querschnitt. Sie begrenzen das Mittelfeld der Fahrbahnplatte, in dem die Entlastung und die Kabelbohrung platziert sind. Um die Kontrolle und den Unterhalt dieser Installationen gewährleisten zu können, ist der Raum zwischen den Trägern mit einer begehbareren Unterkunft versehen. Darunter befinden sich Anlagen für die Ansteuerung und die Funktion des Trippelpunktes unverdeckt. Das Gitter liegt der Unterkante der Fahrbahnplatte, wodurch der freie Durchblick zwischen den Trägern im Pfeilerbereich gewährleistet ist. Dies verleiht dem Bauwerk eine attraktive Leichtigkeit.

Zur Vergrößerung der Druckzone der Träger über dem Pfeiler wird deren Außenseite in einer leichten Gegenkrümmung ausgeführt. Mit dieser Maßnahme ist einerseits ein monolithischer Verbund zwischen Längsträger und Pfählen möglich, andererseits wird durch die resultierende dynamische Linie der Kraftfluss im Tragsystem belastet. Die massiven Längsträger ermöglichen es zudem, von einem Querträger auf den Stützen abzusehen und so die Transparenz der neuen Brücke zu verbessern.

**Pfeiler und Gründung**

Gemäss den neuesten Untersuchungen sind die beiden Pfeiler an einem befreidenden Baugruben und in der Lage, die Belastungen durch die neue Brücke aufzunehmen. Obwohl anders verhältnis, sind die Massen der neuen Konstruktion mit jenen des existierenden Bauwerks vergleichbar. Dank der schlanken Fahrbahnplatte, den möglichst schmalen Hauptträgern und dem Wegfall der Querträger, bleibt die Summe der Massen in der Grösseordnung der bestehenden Brücke.

Die monolithische Verbindung der neuen Längsträger mit den Pfählen wird durch die vergleichenden Vertikallastungen eine konstruktive Verbindung der Pfeiler und ihrer Fundamente. Die Pfeiler müssen mit einer Betonarmierung verstärkt und die Auflastfläche des Fundamentes verbreitert werden. Vor allem durch letztere Maßnahme wird eine wesentliche Erhöhung der Tragkapazität der Gründung erreicht.

Die Verstärkungsarbeiten werden im Sichtzustand einer provisorischen Spundwand ausgeführt. Nach der Bauphase werden diese auf der Höhe der Flusssohle abgeschnitten und wirken im Endzustand als Kollerschutz.

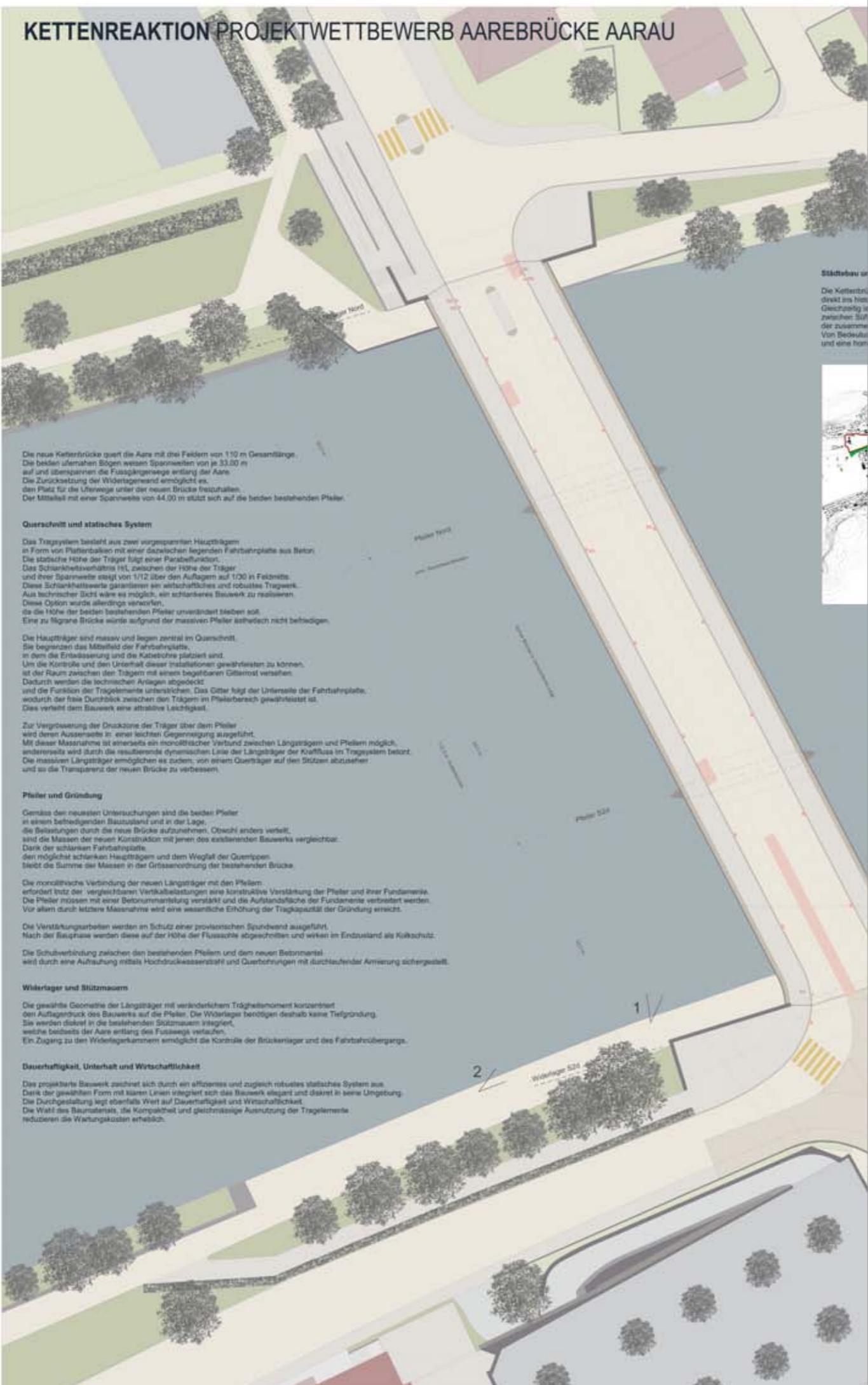
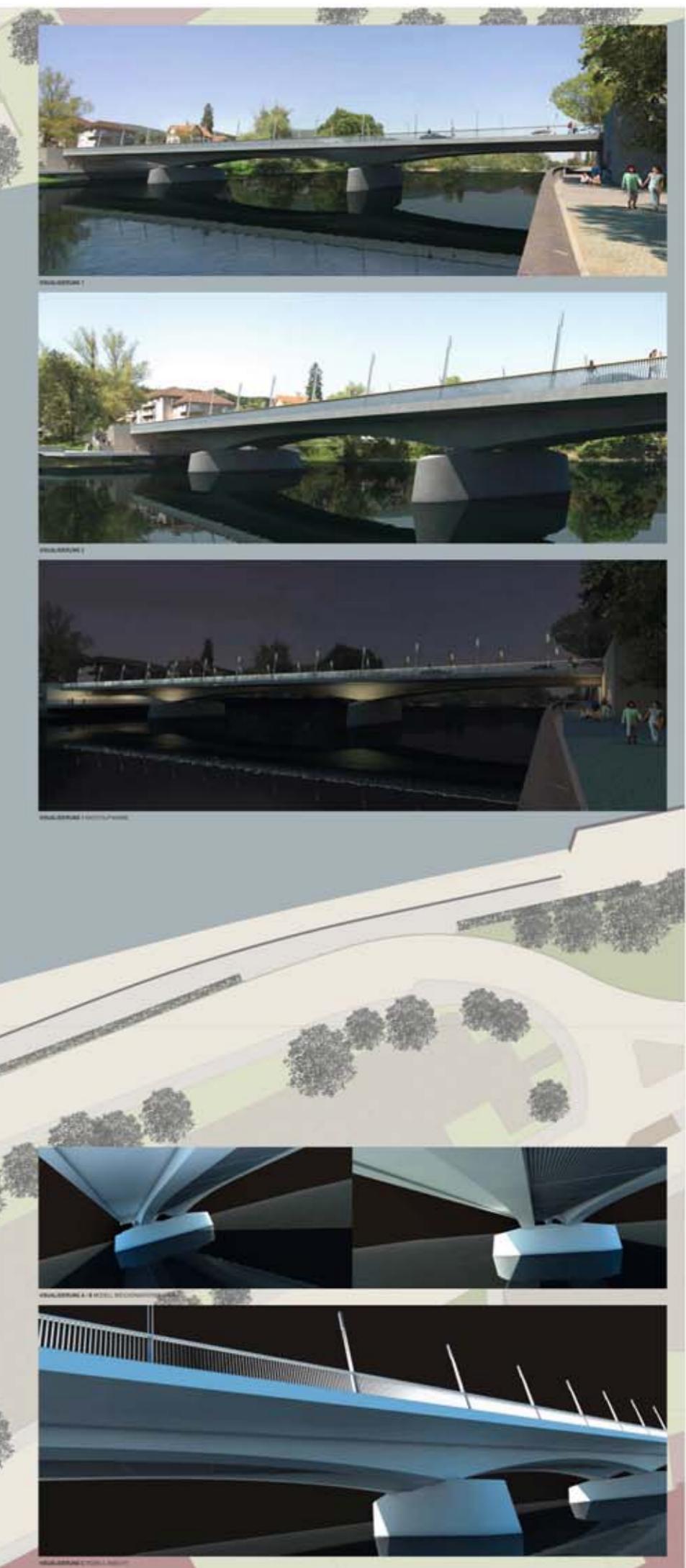
Die Schutzhaltung zwischen den bestehenden Pfeilern und dem neuen Betonmantel wird durch eine Aufrichtung mittels Hochdruckkesselflaschen und Quersicherungen mit durchlaufender Ankerung sichergestellt.

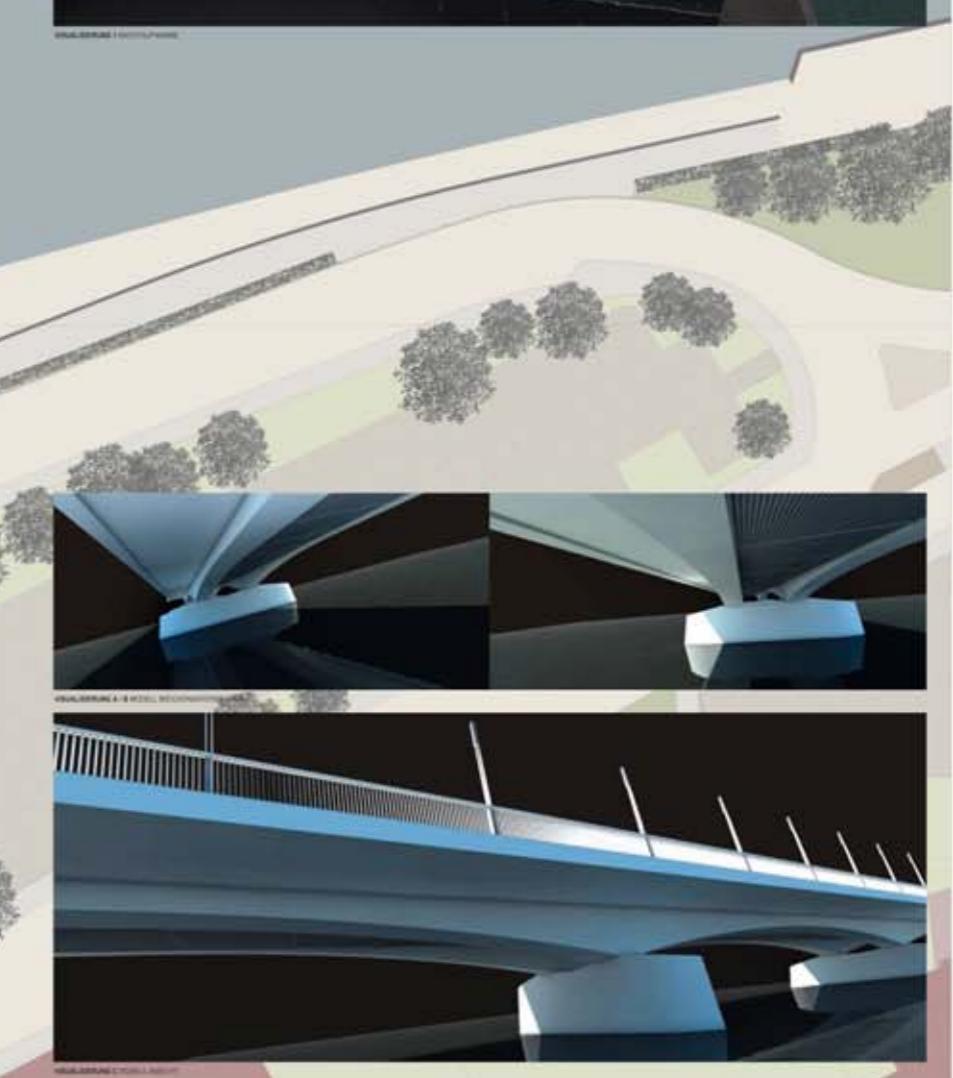
**Widerlager und Blützmauern**

Die gewählte Geometrie der Längsträger mit veränderlichem Träghöhenmoment konzentriert den Auflagerdruck des Bauwerks auf die Pfeiler. Die Widerlager benötigen deshalb keine Tiefgründung. Sie werden direkt in die bestehenden Blützmauern integriert, welche beidseitig der Aare entlang des Fußweges verlaufen. Ein Zugang zu den Widerlagern kann ermöglicht die Kontrolle der Brückenträger und des Fahrzeughangangs.

**Dauerhaftigkeit, Unterhalt und Wirtschaftlichkeit**

Das projektierte Bauwerk zeichnet sich durch ein effizientes und zugleich robustes statisches System aus. Dank der gewählten Form mit klaren Linien integriert sich das Bauwerk elegant und diskret in seine Umgebung. Die Durchgestaltung legt ebenfalls Wert auf Dauerhaftigkeit und Wirtschaftlichkeit. Die Wahl des Baumaterials, die Kompatibilität und gleichmässige Ausnutzung des Tragelementes reduzieren die Wartungskosten erheblich.

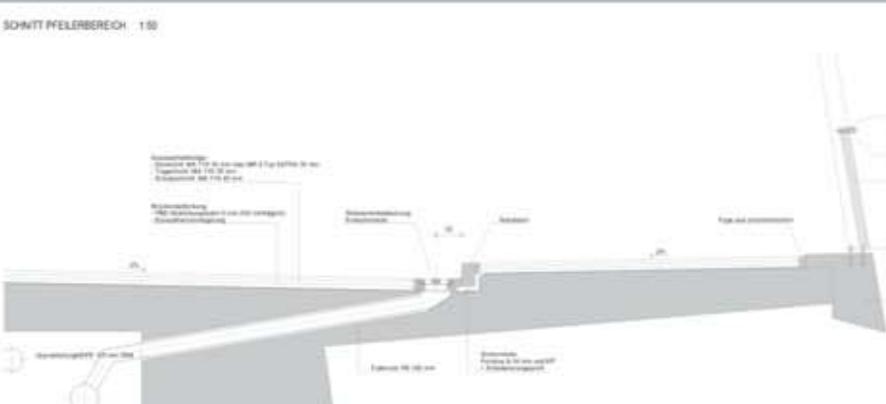
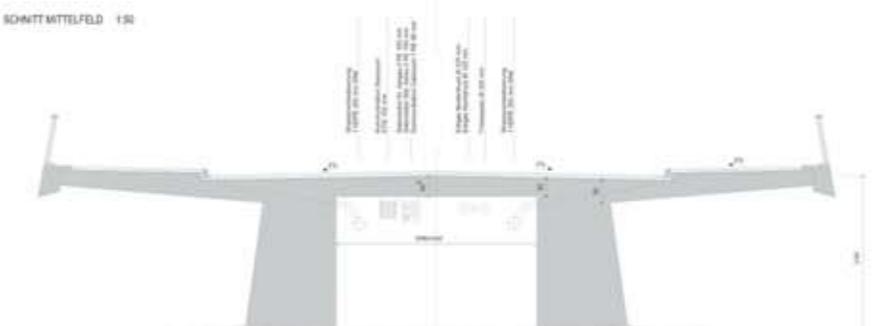





KETTENREAKTION PROJEKTWETTBEWERB AAREBRÜCKE AARAU



SCHWITT MITTELFELD



INSTITUTIVS DETALJ 129

#### **Bauweise und Arbeitsablauf**

Als effizientere Alternative zu dieser Verkehrsumleitung empfehlen wir die Errichtung der neuen Brücke auf einem provisorischen Sichtzäunen-System neben dem bestehenden Bauwerk mit späterem Ersatzbau.

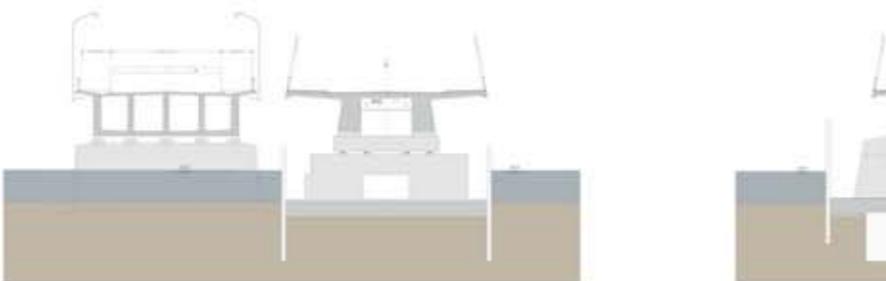
Vorteile dieses Vorgehens liegen in der kürzeren Dauer der Bauarbeiten und einer wesentlichen Verkürzung der Verkehrsumleitungsphase. Zudem übersteigen die Kosten einer Hilfsbrücke dieser Länge wesentlich diejenigen für die zusätzlichen Verschubberechtigungen. Bei mehreren ähnlichen Bauarbeiten haben technische Schwierigkeiten bei der Rammung von Pfählen für die Hilfsbrücke zu Mehrkosten geführt.

Die vorgeschlagene einfache und robuste Konstruktion der Brücke eignet sich sehr gut für die Verschubtechnik. Die beiden Verschubblätter werden als Schutz von Spannwänden in der Verlängerung des Spurzickelkörpers der bestehenden Pfleier realisiert. Die Verschubbauarbeiten brauchen nur nach fundiert zu werden. Die Fundamente verteilen nach dem Abbruch der Konstruktionsketten als zusätzlicher Kopfbreitteil das Fließvolumen.

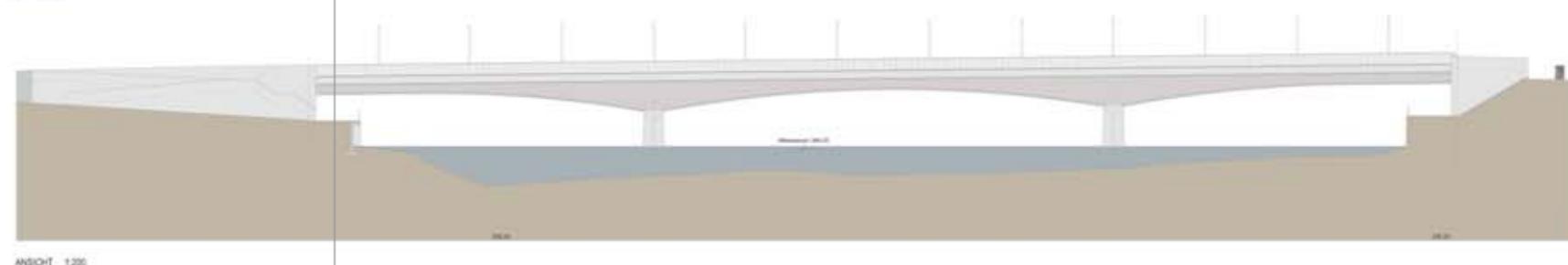
Die Bewertung von UML-Knoten entscheidet die verdeckten Reihen von Knoten für Benutzer, wodurch die automatische Konsolidierung von Knoten wie z.B. die Konsolidierung von

Der Brückenoberbau wird neben den bestehenden Brücken in zwei Etappen von 45 und 65m Länge erstellt. Beide Etappen werden klassisch auf einem Lehrgerüst betoniert. Das Lehrgerüst wird zusätzlich zur Abstützung auf der Versuchsbahn auf einer Reihe von Rammpfählen ins Flussbett der Aare fondiert. Diese Rammpfähle sind jedoch sehr viel weniger aufwändig als sie für eine Hilfsbrücke unter Verhältnissen gegen m200000.

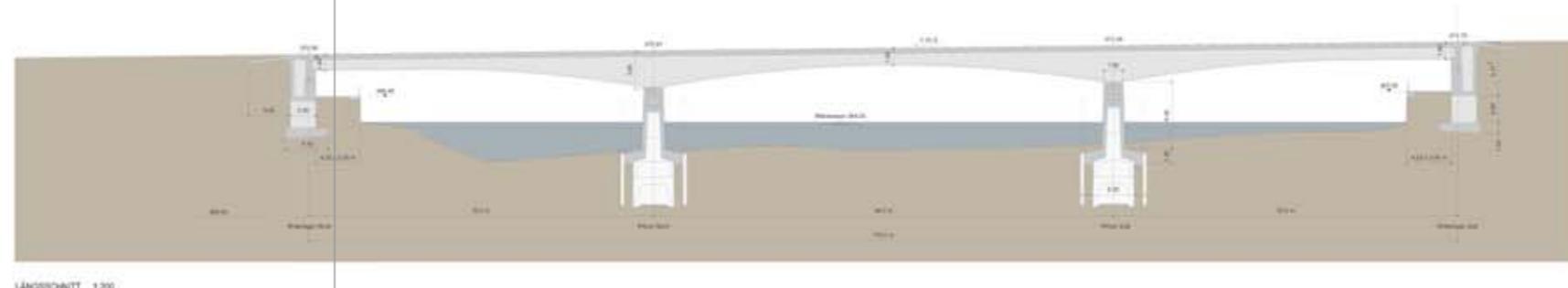
Nach dem Verschieben der Brücke in ihre definitive Lage werden das Lehrgerüst und die Pfahlstützungen zurückgebaut. Auch dieser Rückbau wird sich nach dem Verschluß der Brücke wesentlich einfacher gestalten als dies unter der Hilfsbrücke gemäß Amtsvorlage der Fall wäre.



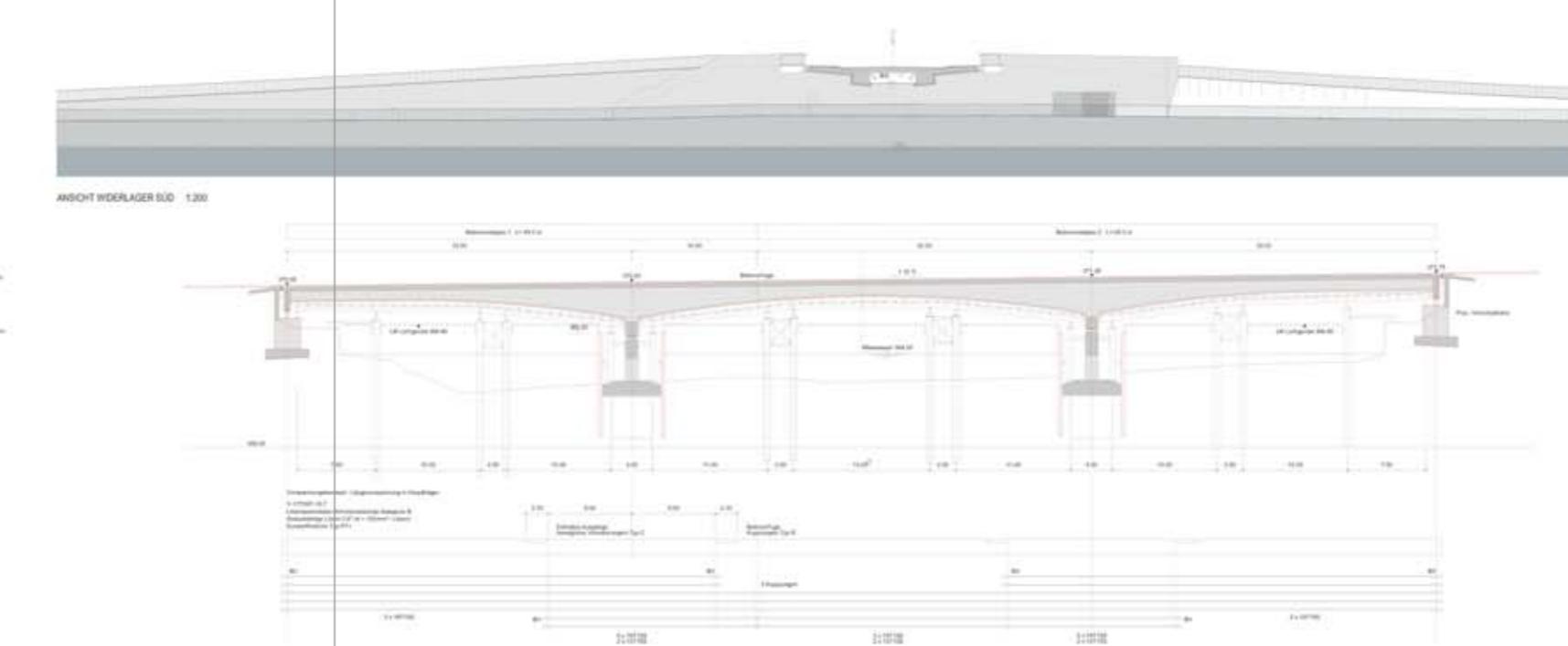
BALPHASE 1 1.200



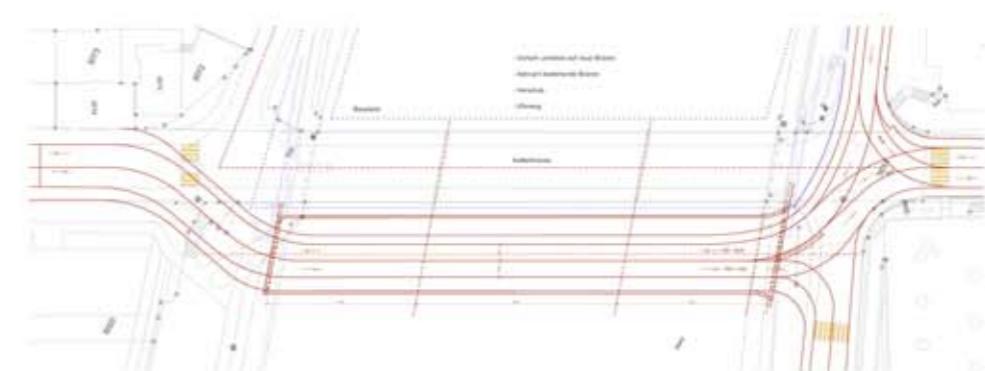
ANSICHT



LÄNGSSCHNITT 1



MISSOURI BUREAU 129



GRUNDRISS SALPHASE 1 1300

## 1003 „Lothar“

### Bauingenieur

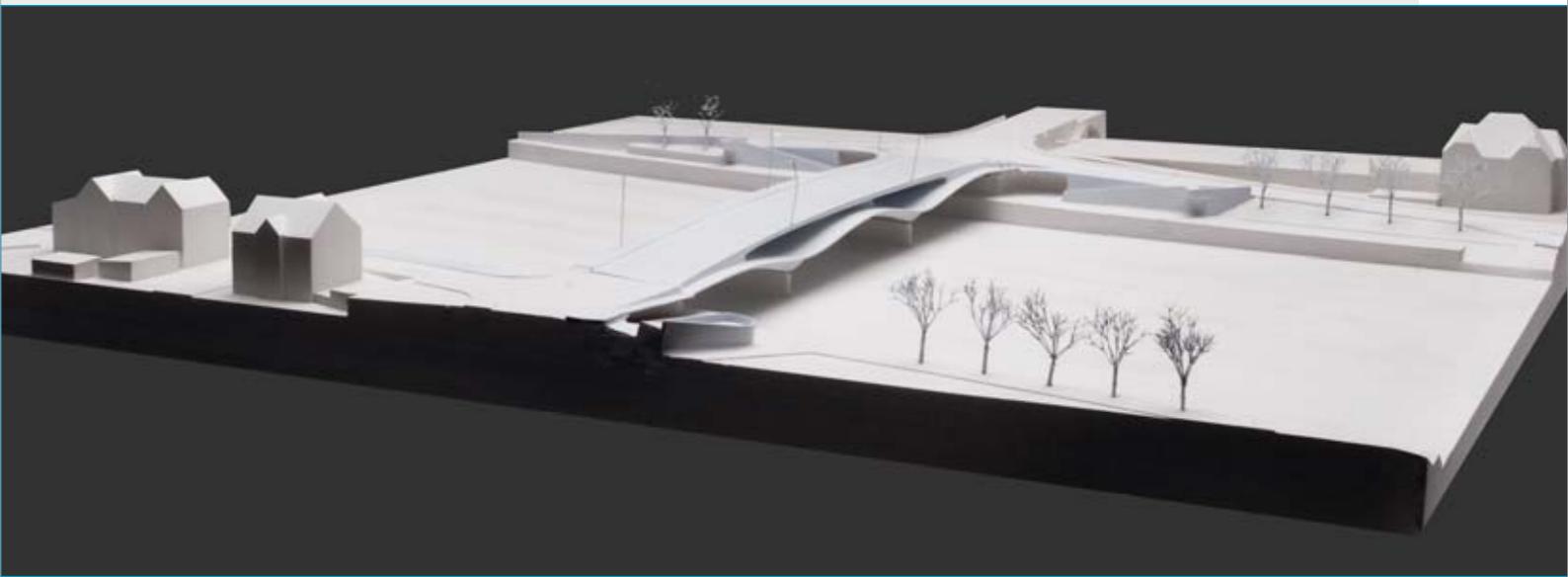
A.F und J. Steffen, Ingenieur- und Planungsunternehmen AG, Luzern

### Architekt

Scheitlin-Syfrig+Partner, Architekten AG, Luzern

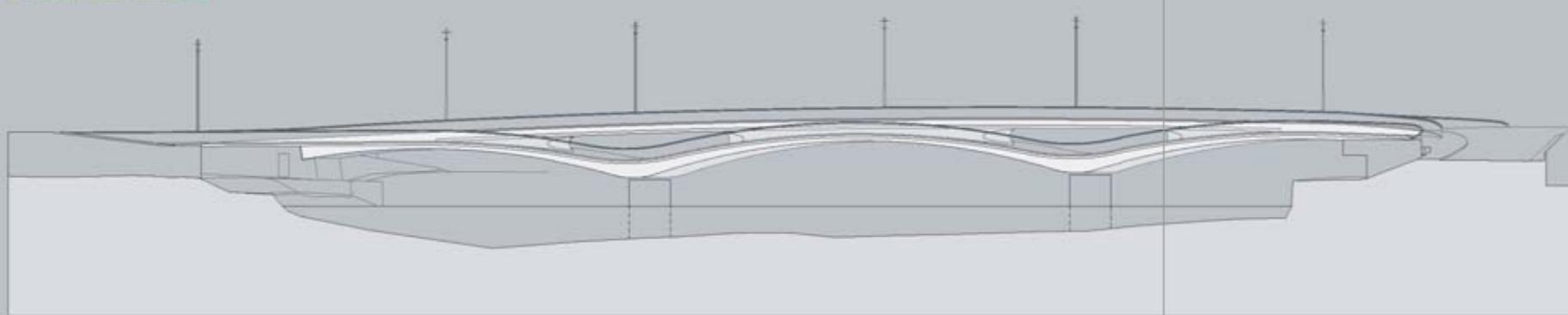
### Landschaftsarchitekt

Christoph Fahrni, Landschaftsarchitekt HTL BSLA SWB, Luzern

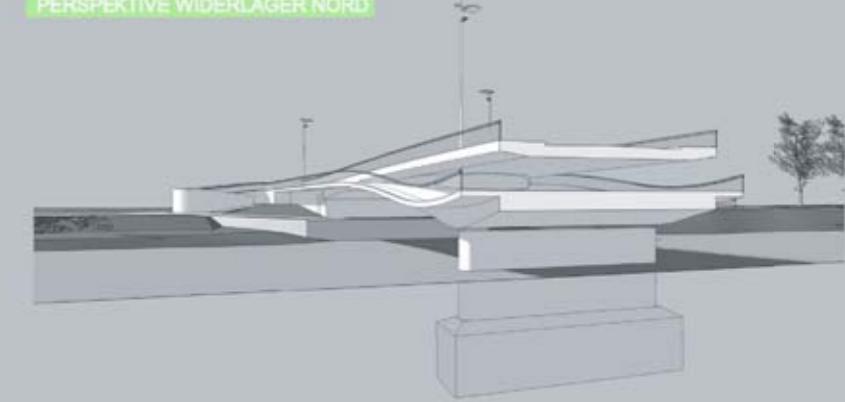


Dieses Projekt präsentiert eine Art Bogenbrücke mit auskragenden Enden, die durch die als Zugband wirkende Fahrbahn stabilisiert wird. Seitlich kragen die Bogen aus und bieten da, zusätzlich zum Trottoir, auf Ebene der Fahrbahnplatte zwei weitere, wellenförmig bewegte Fussgängerbereiche an, die über den Pfeilern unter der Fahrbahn hindurch miteinander verbunden sind. Die Brückenkonstruktion weist mehrzellige Hohlquerschnitte auf, die schwer zugänglich sind. Die Jury betrachtet das Projekt als verkehrsmässig wie konstruktiv überinstrumentiert. Die Querverbindungen unter der Fahrbahnplatte schaffen zudem die Gefahr des „Einnistens“ von hier unerwünschten Randgruppen der Benutzer. Die Brücke wird über zwei am Südufer postierte Aussichtskanzeln in Szene gesetzt. Für die Gestaltung des Übergangs zum Zollrain hin werden hingegen keine Aussagen gemacht. Die Böschungen des südlichen Ufersaums werden im Umraum der Brücke durch Mauern ersetzt, der Platzgewinn für den Uferweg bleibt aufgrund von Rampen zu den Kanzeln aber minim.

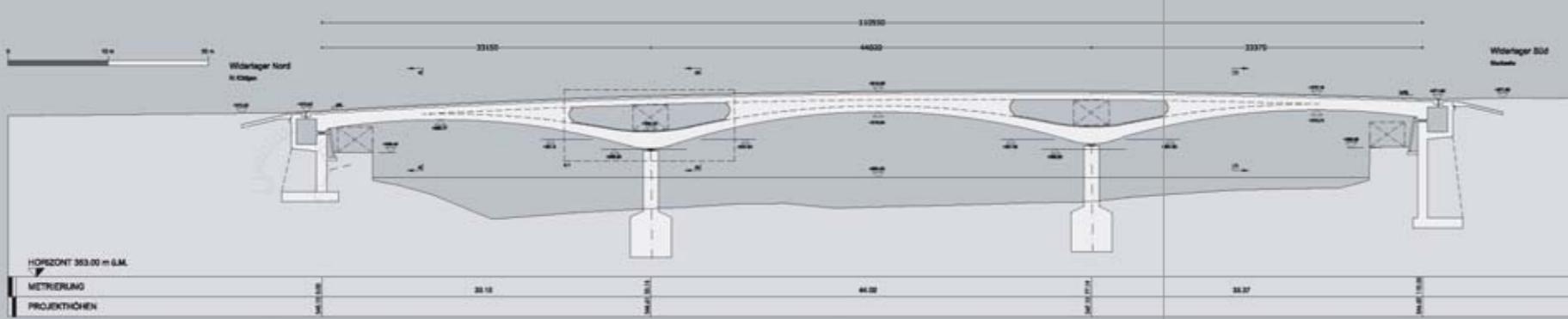
ANSICHT WEST 1:200



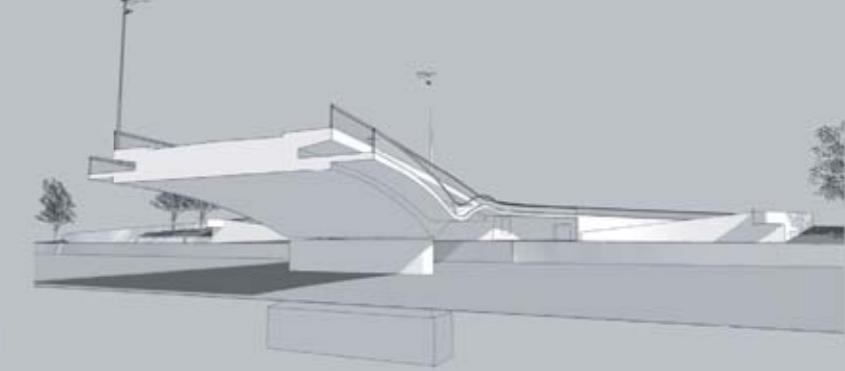
PERSPEKTIVE WIDERLAGER NORD



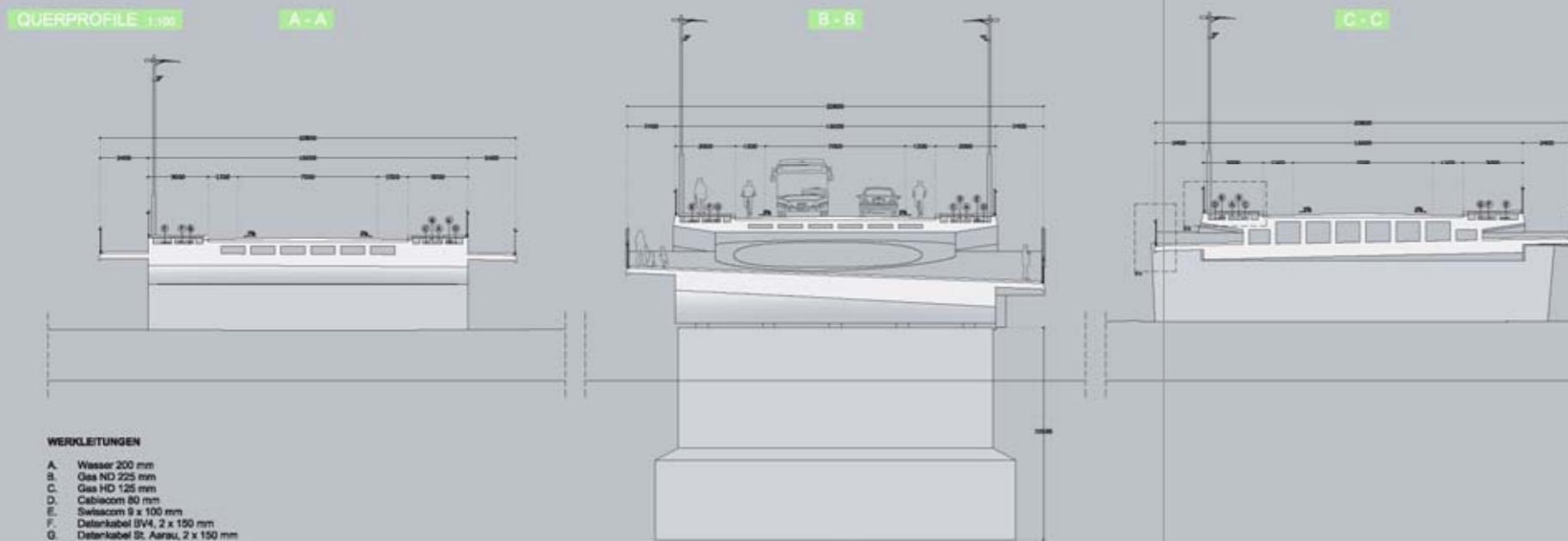
LÄNGENPROFIL 1:200



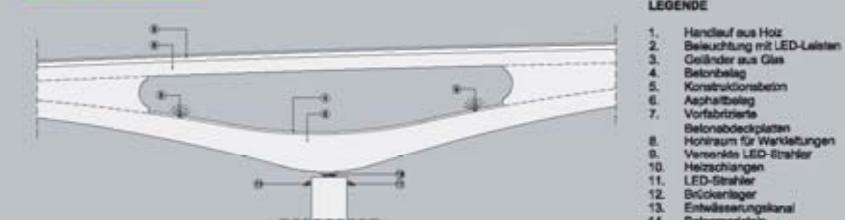
PERSPEKTIVE WIDERLAGER SÜD



QUERPROFILE 1:100



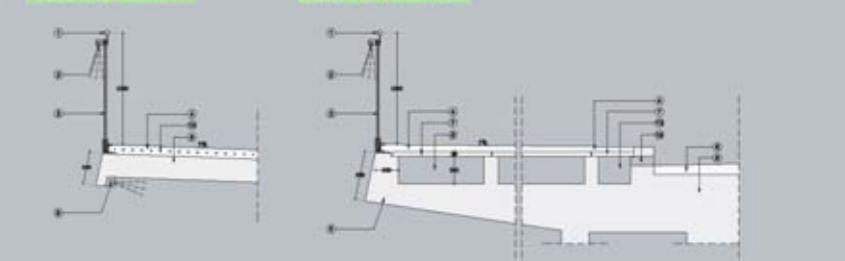
DETAIL 1 1:100



## LEGENDE

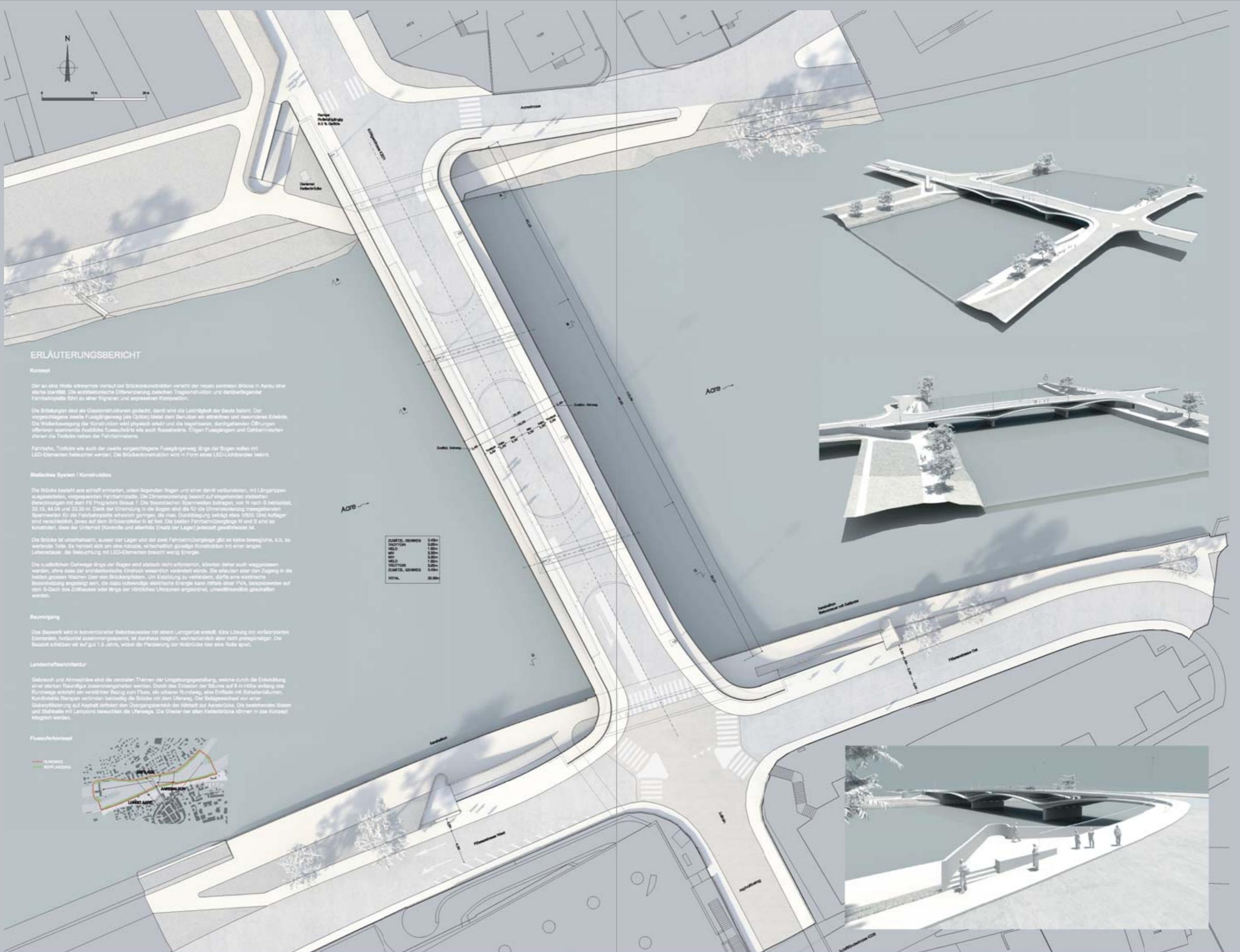
1. Handlauf aus Holz
2. Beleuchtung mit LED-Leisten
3. Geländer aus Glas
4. Betonbelag
5. Konstruktionsbeton
6. Asphaltbelag
7. Vorfabriktierte Betonabdeckplatten
8. Holzrahmen für Wandbeläge
9. Verkleidung LED-Strahler
10. Heizschläuche
11. LED-Strahler
12. Brückenlager
13. Entwässerungskanal
14. Betonwandstein

DETAIL 2 1:100



DETAIL 3 1:100



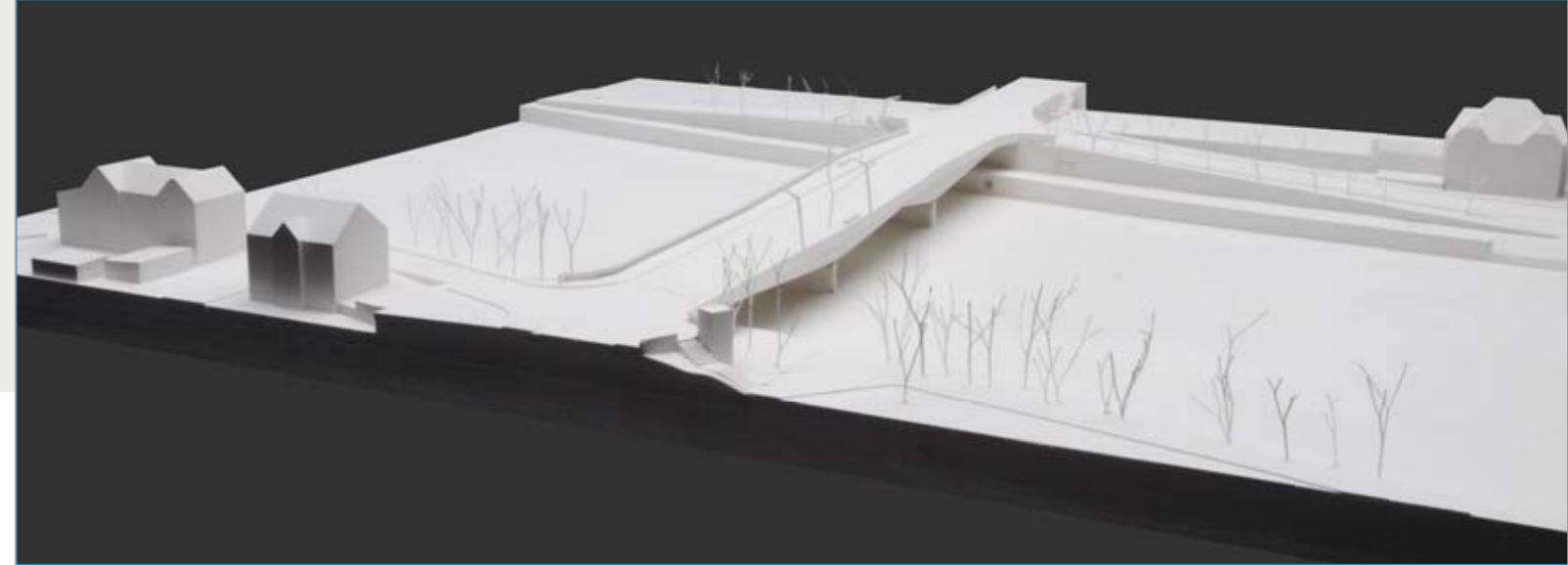


**Bauingenieur**

o\_francey ingénieurs structure, Freiburg

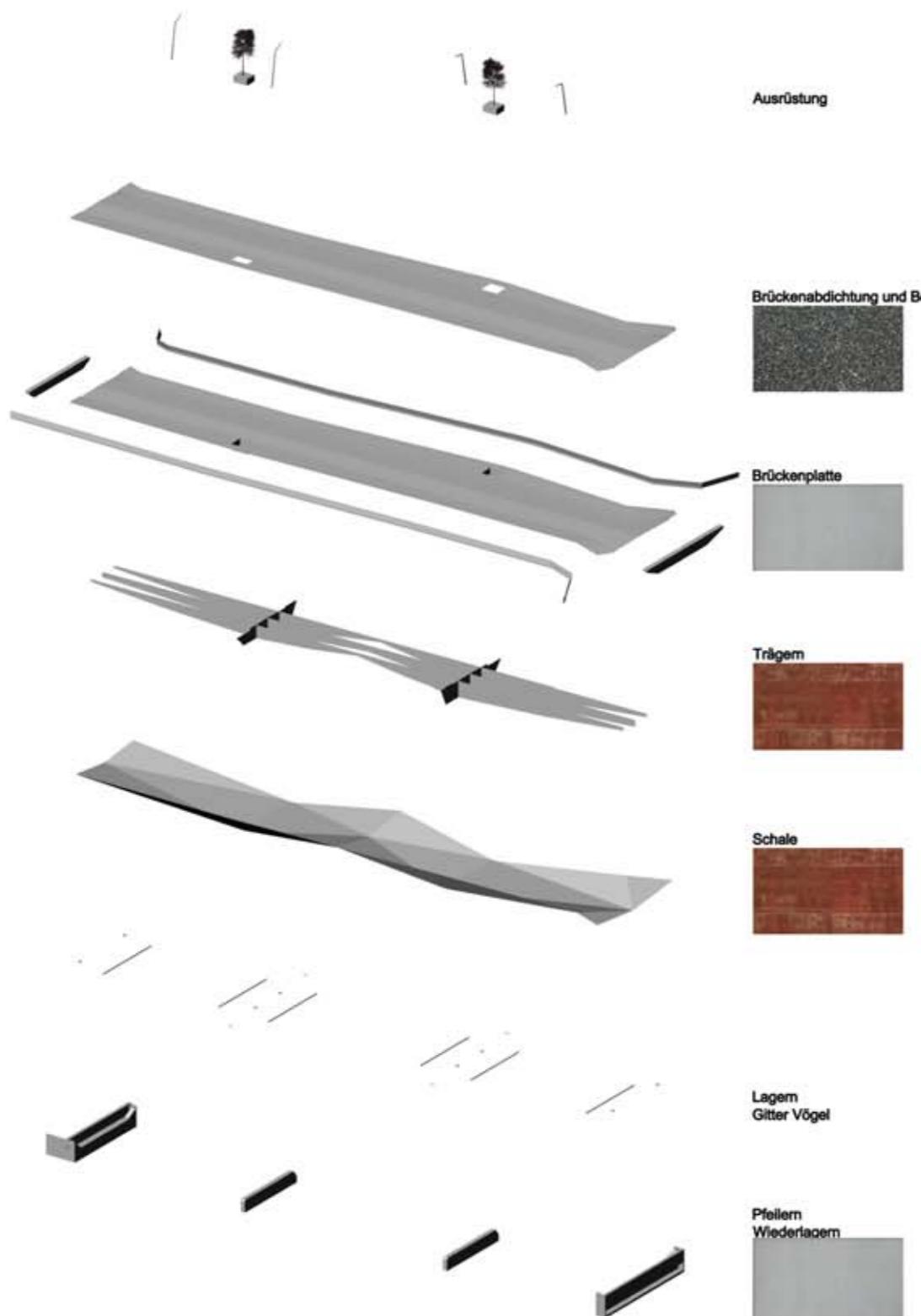
**Architekt**

alexandre cleric architectes sàrl, Freiburg



Ein überbreiter Stahl-Hohlkasten mit variabler Höhe, Breite und Stegneigung wird in seinem Innern mit drei längslaufenden Fachwerkträgern versteift. Auf diesen Kästen (oder teilweise auf Beton-Fertigteile) wird eine Fahrbahn in Ort beton gegossen. Die Konstruktion ist kompliziert herzustellen und dem damit verbundenen Aufwand steht kein entsprechender architektonischer Wert entgegen. Sie lässt die Brücke im Gegenteil als massig erscheinen. Die Widerlager sind zurückgesetzt und die Uferbereiche verbreitert. Stadtseitig sind die Rampen mit Mauern abgefangen und mit Bäumen besetzt, was die Jury für falsch erachtet. Unangemessen ist vor allem aber der Einfall, auf beiden Seiten der Brücke über den Pfeilern je einen Baum zu pflanzen.

## Systemaufbau und gewählten Baustoffe



## Das Projekt

Das Bauwerk ist eine dreifeldige Brücke, abgestützt auf zwei bestehenden Flusspfeilern und zwei wiedererrichteten Widerlagern. Der Überbau besteht aus einem schalenförmigen Kasten aus Corten-Stahl, sowie aus einer 10.0m breiten Fahrbahnplatte und zwei Trottosirs mit einer variablen Breite von 3.0 bis 4.5m. Die geradlinige Fahrbahn ermöglicht einen optimalen Verkehrsfluss, im Einklang mit der Neugestaltung des Strassenprojekts. Mit den attraktiven Gehwegen wird die Aareüberquerung für die Passanten zum Erlebnis. Die Fußgänger überqueren die Aare auf einem Weg, und nicht auf einem Asphaltstreifen, mit Bezug auf das natürliche Flussufer. Damit aufgezeigt werden kann, dass ein Betonwerk durchwegs im Einklang mit der Natur stehen kann, haben die Projektverfasser auf beiden Seiten der Brücke einen Baum und eine Sitzbank vorgesehen. Den Passanten wird damit die Verbindung zwischen Natur und Technik verdeutlicht. Der Uferweg wurde erweitert, um den Durchgang frei von Hindernissen aller Art zu ermöglichen und eine Kontinuität ohne Hindernisse zu schaffen. Die vorgesehene Erweiterung bietet somit einen beträchtlichen zusätzlichen Lebensraum, der von der Stadtbevölkerung benutzt werden kann, die somit die Wechselwirkung zwischen Stadt und Fluss genießen kann.



## Statisches System

### Spannweiten

Die Spannweite des Mittelfeldes ist mit 44,0m identisch mit der bestehenden Spannweite. Die Spannweiten der Randfelder wurden durch die Verschiebung der Widerlager um ca. 5m, auf 36,0m erhöht. Dadurch wurde erreicht, dass an den Seiten Platz geschaffen wurde. Damit wurde auch erreicht, dass unter gleichmäßiger Belastung auf den Innenstützen keine Rotation des Brückenträgers stattfindet. Das Spannweitenverhältnis beträgt 0.82. Somit wird ein optimales Verhalten der Tragkonstruktion erreicht, was zu einer besseren Dauerhaftigkeit und zu einer optimalen Materialausnutzung führt.

### Tragkonstruktion

Schalenförmiger Kasten aus Corten-Stahl, mit 16mm Blechdicke, verstärkt bei den Auflagern und in den Druckbereichen. Corten-Stahlstege als Verbindung zwischen der Schale und der Fahrbahnplatte. Diese dienen ebenfalls als Abstützung für die vorfabrizierten Stahlbetonplatten, welche als Schalelemente für das Erstellen der Fahrbahnplatte verwendet werden.

Auf den Innenstützen sind Querträger aus 30mm dicken Corten-Stahl vorgesehen. Bei den Widerlagern sind die Querträger aus 1,0m dicken Ortibeton ausgebildet.

Die gesamt 30cm dicke Fahrbahnplatte besteht aus Stahlbetonschalen (8cm dick bei den Gehwegen und 12cm im Bereich der Fahrbahn) und darüber eingebrachtem Ortibeton.

Für die Bäume werden Kästen aus Ortibeton erstellt. Der verfügbare Platz im Baumbereich ermöglicht einen einfachen, traditionellen Bauablauf.

Die Borduren sind aus kunstfaserverstärktem Ortibeton vorgesehen, um damit eine bessere Dauerhaftigkeit zu erreichen.

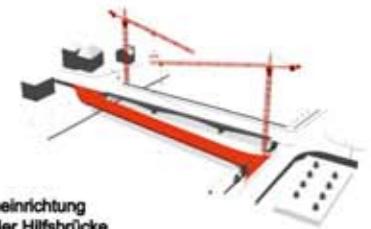
### Wirtschaftlichkeit, Dauerhaftigkeit, und Unterhalt

Mit der Abdichtung und den Strassenbelägen sind die Borduren und die Rückhaltesysteme die am meisten ausgesetzten Bauelemente. Die vorgesehene Verankerung dieser Elemente mit der Tragkonstruktion erlaubt ein Auswechseln ohne Verletzung der Tragkonstruktion. Die Borduren sind vorfabrizierte Standardbetonelemente, wie sie für den Strassenbau eingesetzt werden. Die Rückhaltesysteme sind aus Faserbeton, welcher eine Rissbildung der Oberfläche verhindert und für eine lange Lebensdauer sorgt. Diese Bauteile sind Verschleissstellen, die normalerweise ca alle 25 Jahre neu beschichtet und versiegelt werden müssen.

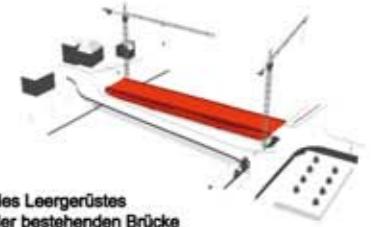
Die anderen Betonelemente sind nicht direkten Belastungen ausgesetzt. Kondensationsprobleme im Innern des Kastens werden durch Öffnungen im Stahlblech verhindert, welche eine passive Belüftung der geschlossenen Räume gewährleistet. Durch die Verwendung von Corten-Stahl für den Kasten und die Träger ist der Korrosionsschutz gewährleistet. Regelmäßige Malerarbeiten an der Stahlkonstruktion sind somit nicht notwendig. Dies wiederum verhindert, dass durch solche Unterhaltsarbeiten Umweltschutzrisiken eingegangen werden müssen. Obwohl sein Aussehen beim ersten Eindruck speziell wirkt, erhält Corten-Stahl mit der Zeit eine einheitliche Farbe.

Dieser Stahl ist betreffend Nachhaltigkeit besonders gut geeignet.

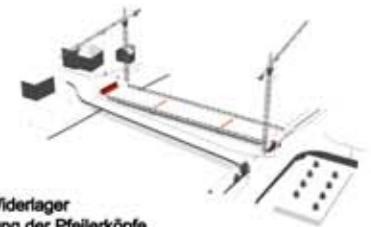
## Bauphasen



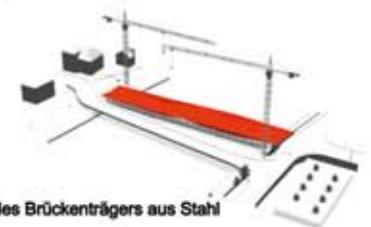
Phase 0: Baustelleneinrichtung  
Erstellen der Hilfsbrücke



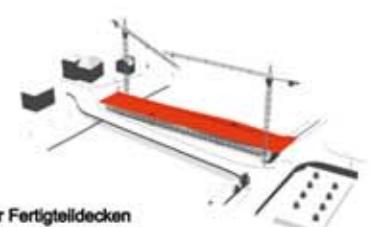
Phase 1: Erstellen des Leerrohres  
Abbruch der bestehenden Brücke



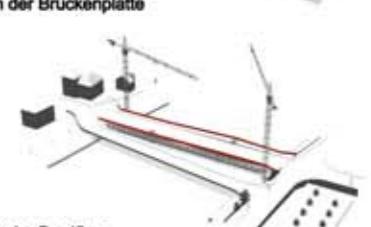
Phase 2: Bau der Widerlager  
Vorbereitung der Pfähle



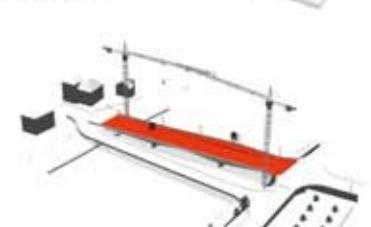
Phase 3: Erstellen des Brückenträgers aus Stahl



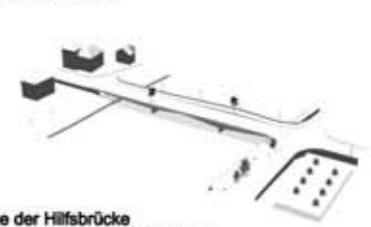
Phase 4: Einbau der Fertigteildecken  
Betonieren der Brückenplatte



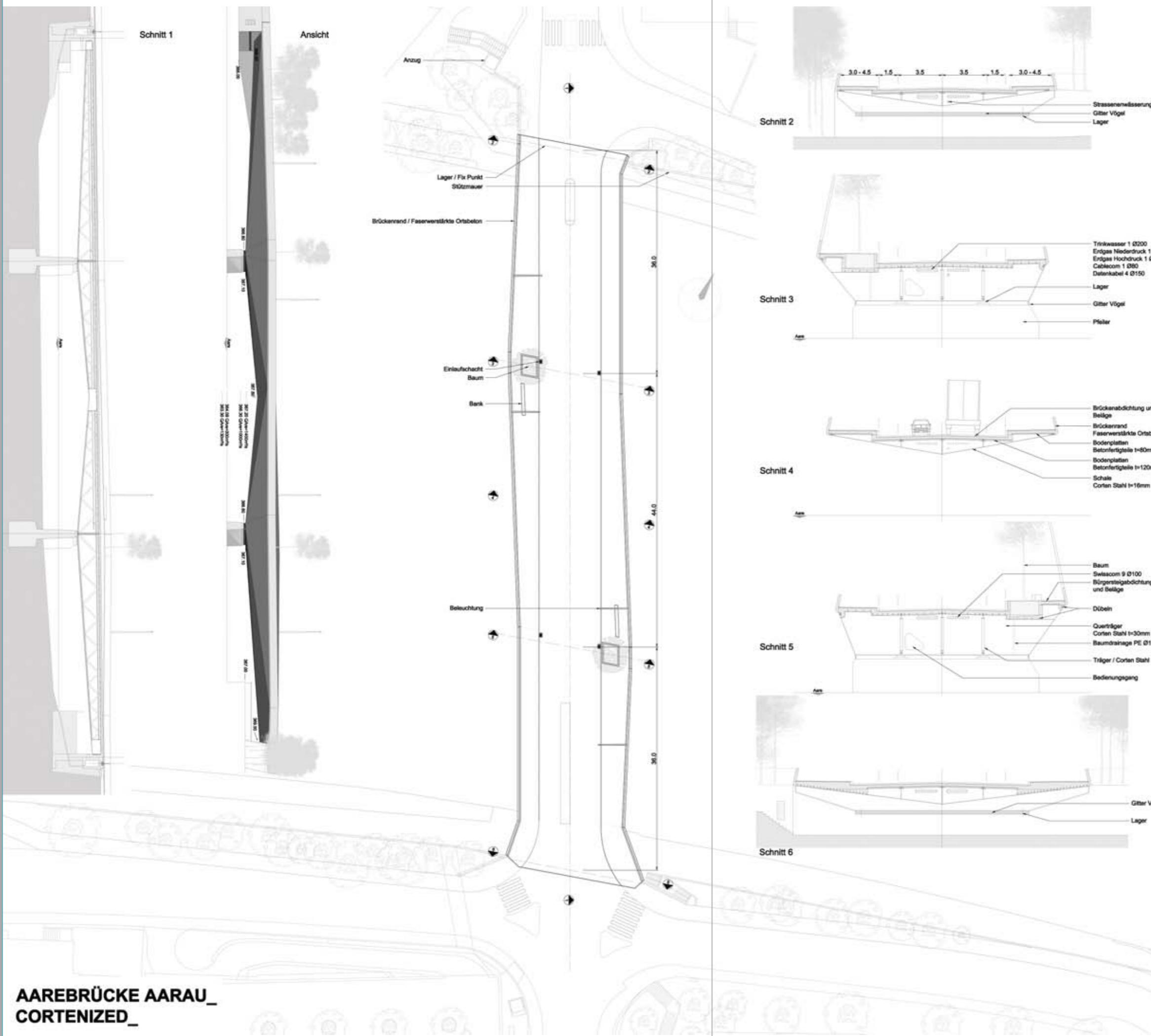
Phase 5: Betonieren der Borduren



Phase 6: Einbau der Fahrbahnabdichtung und Beläge  
Demontage des Gerüsts



Phase 7: Demontage der Hilfsbrücke  
Demontage der Baustelleneinrichtung



## 1011 „LITE“

### Bauingenieur

suisseplan Ingenieure AG, Aarau

### Architekt

Vehovar & Jauslin Architektur, Zürich

### Lichtplanung

atelier derrer GmbH, Zürich

Die Zügelgurtbrücke in Beton wirkt angesichts der für dieses System zu kurzen Spannweiten im Massstab verfehlt. Dazu kommt ein aufwändiger Unterhalt der über die Fahrbahn aufragenden Teile sowie deren Sicherung gegen ein leichtsinniges Überklettern. Damit vermag das an sich interessante System im vorliegenden Fall nicht zu überzeugen. Die Verkehrsführung auf dem südlichen Brückenkopf entspricht der gegenwärtigen Regelung, weitergehende Massnahmen zur Gestaltung des Übergangs zur Altstadt werden nicht ausgewiesen.



#### Tragwerkskonzept

Aufgrund des exzessiven Lichtraumprofils des Baus ist nur eine horizontale Ausbildung des Brückenkörpers möglich. Somit besteht auch die Brückenkonstruktion aus einer horizontalen Fügung an der Brückecken. Damit vereint erstmals bei den Wettbewerben jemals längste horizontale Brücke mit einer vertikalen Brückenelementausbildung.

Die vorgeprägten Betonriegelgebilde dienen sowohl der Längsträgerung als Brückenelement als auch der funktionellen Trennung von Strukturen für den motorisierten und den Fußgängerverkehr.

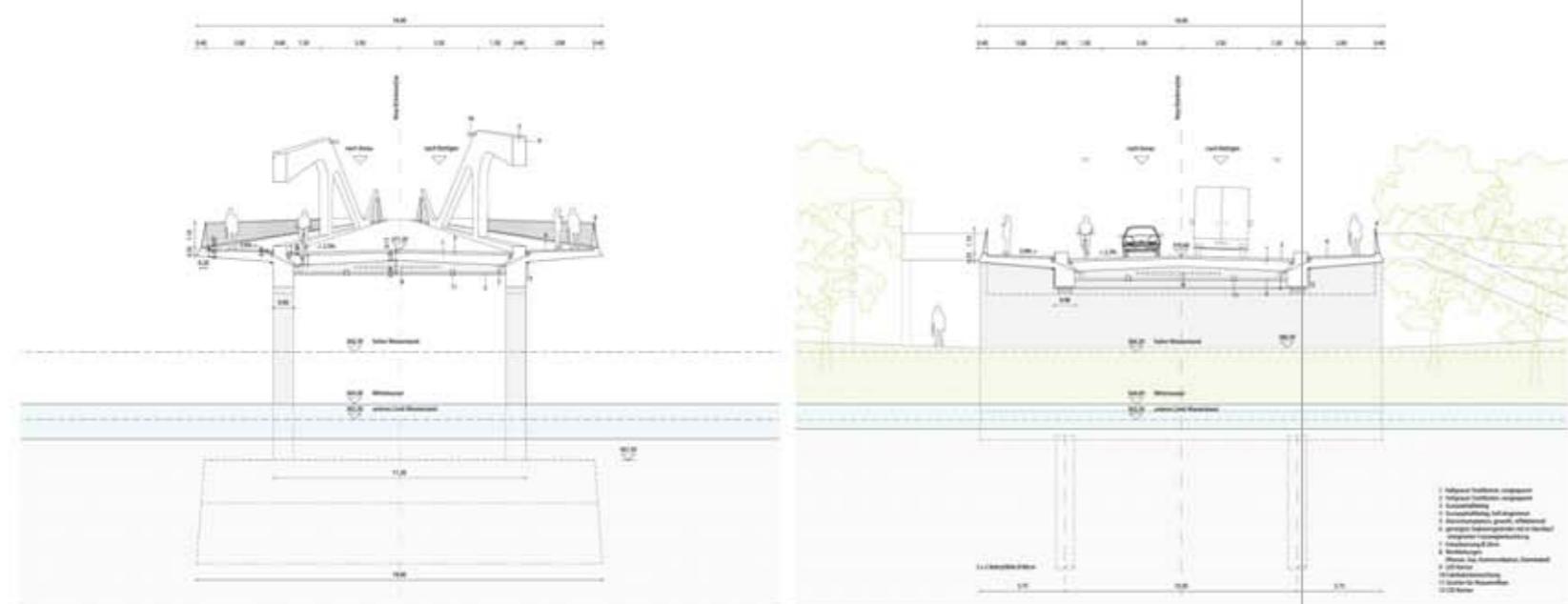
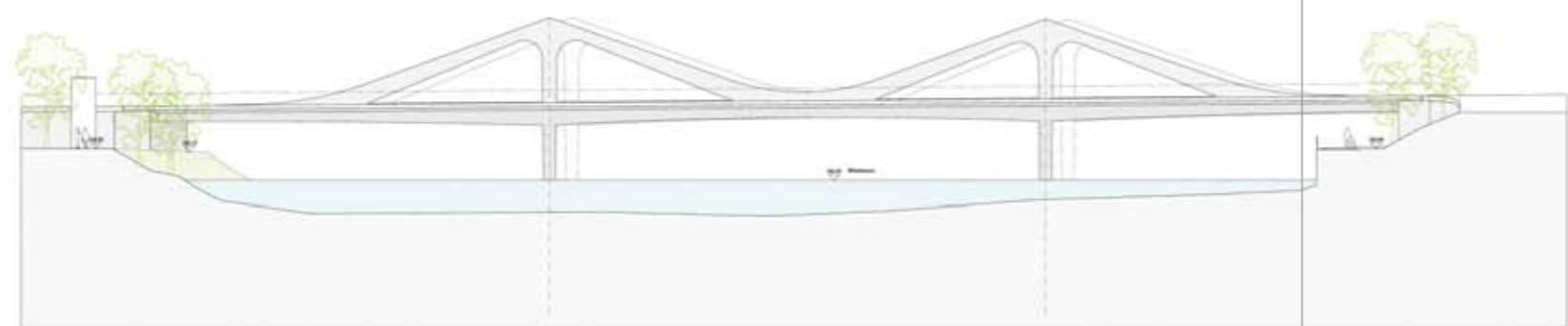
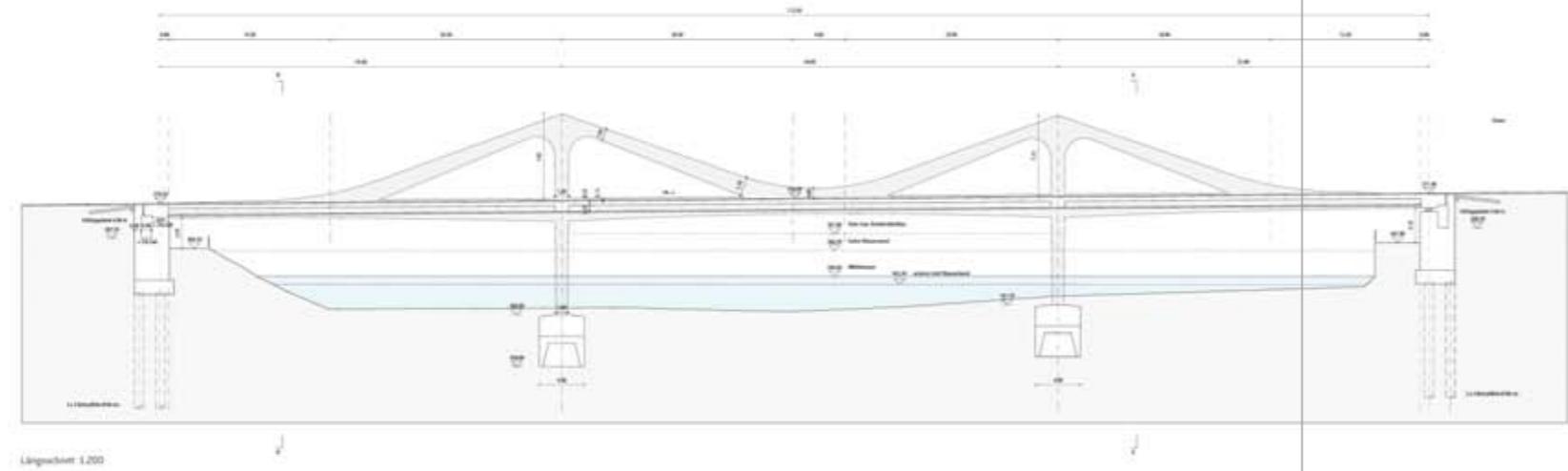
Die Brücke übersteigt die Birs als Durchfahrtbrücke mit drei Feldern und ist schmiedeeisengelagert. Die Kombination aus Rahmenstützung und Seilspannung ergibt statisch ein effizientes Tragwerk. Das oben liegende Freigelenk bewirkt in gewissen Bereichen des Fahrbahnquerschnitts eine direkte und klare Kraftleitung aus, entweder ein robustes, dauerhaftes und in der Herstellung kostengünstiges Betonwerkzeug oder ein optimiertes Verstärker im Betonbauteil.

**Bauweise:**

Die unterste Ausbildung der Pfeiler in Brückenebene erlaubt einen Argentinen-Bauweise an den Brückenecken. Damit vereint erstmals bei den Wettbewerben jemals längste horizontale Brücke mit einer vertikalen Brückenelementausbildung.

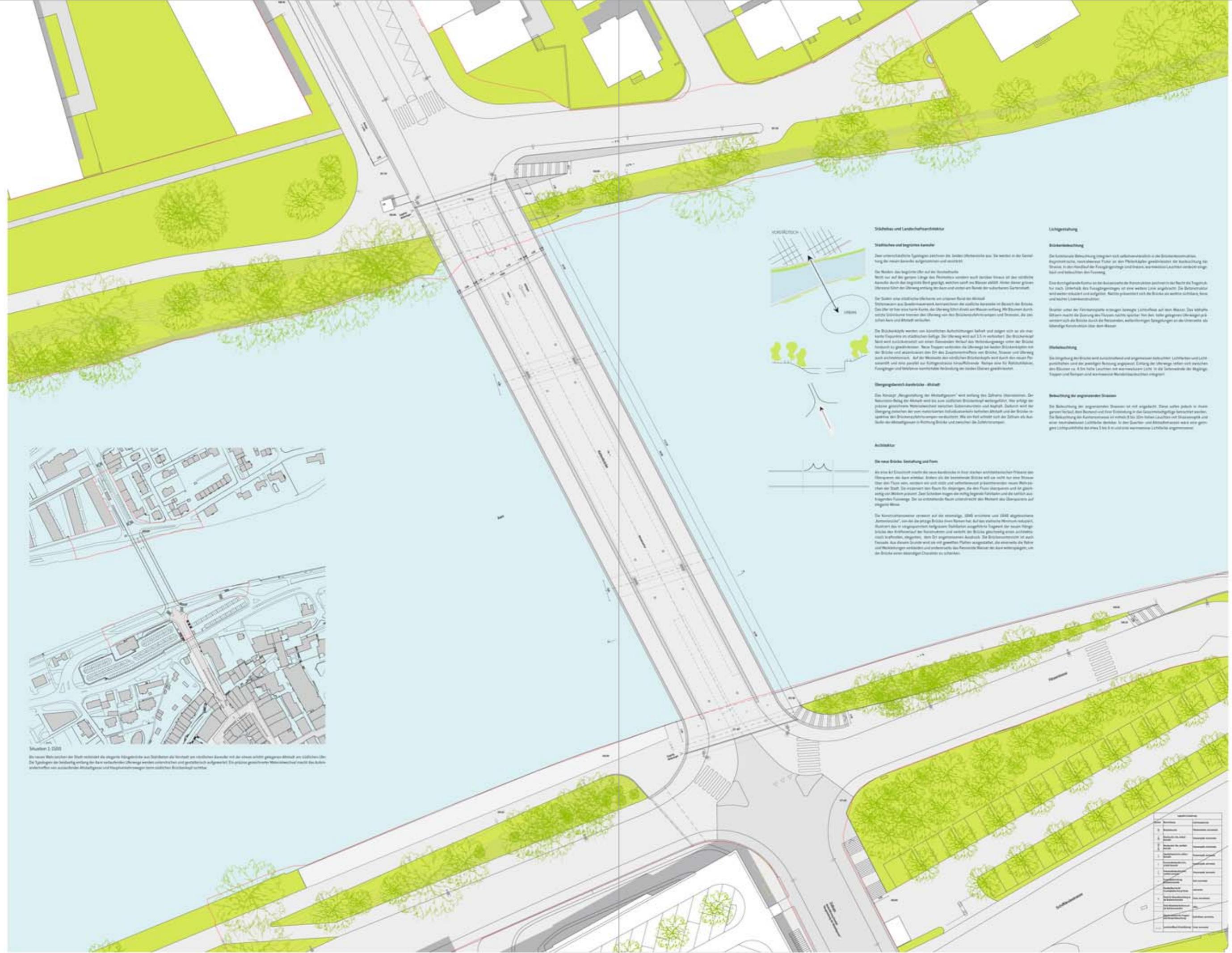
Bei den Wettbewerben werden die Verhältnisse diverser Bauabschnitte in den Bezugspunkten, sodass keine wesentlichen Zusatzlasten auf die bestehende Überbau und Unterbau auswirken.

Die Argentinen-Länge und ganz vorgeprägte Konstruktion sorgen durch variable Formen sowie einen direkten und klaren Kraftfluss aus, entweder ein robustes, dauerhaftes und in der Herstellung kostengünstiges Betonwerkzeug oder ein optimiertes Verstärker im Betonbauteil.



Querschnitt





PROJEKTWETTBEWERB ERSATZ OBERBAU AAREBRÜCKE IN AARAU

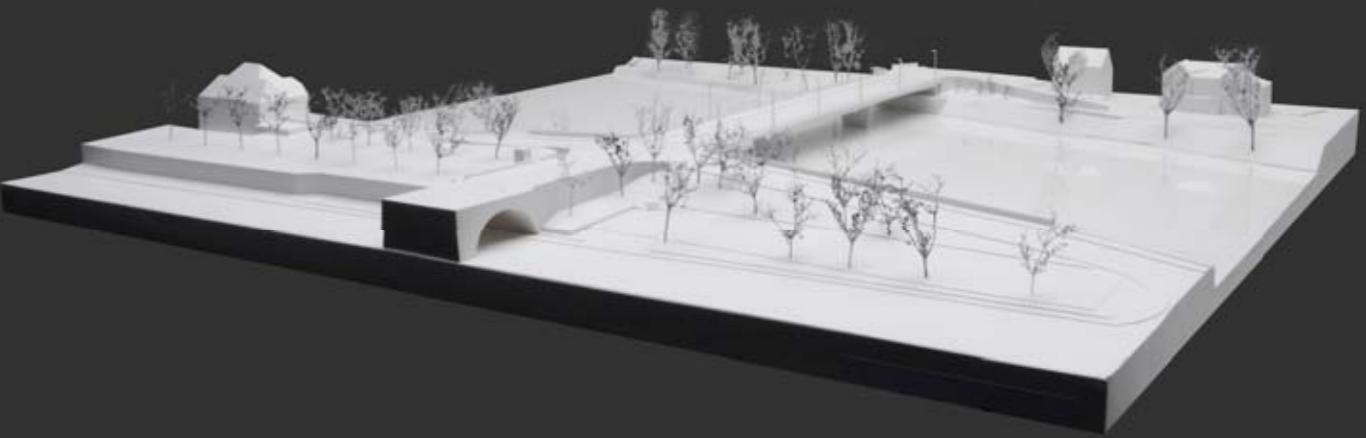
## 1012 „andante allegro“

### Bauingenieur

Gerber+Partner Bauingenieure und Planer AG, Windisch  
Eichenberger AG, Bauingenieure und Planer, Muhen

### Architektur, Verkehr, Landschaftsgestaltung

Metron AG, Brugg



Das sorgfältig ausgearbeitete Projekt ist ein zweistegiger Plattenbalken; für die auffällige gebauchte Form des Dreifeldträgers mit höchstem Querschnitt in der Mitte des Felds zwischen den Pfeilern fehlt die Begründung, sie bewirkt aber, dass die Enden der Brücke über den Durchgängen leicht erscheinen. Die Widerlager sind zurückgesetzt und schaffen breitere Uferbereiche. Sie sind gleich gestaltet und verbinden sich auf selbstverständliche Weise mit den bepflanzten Böschungen

**Gestaltungskonzept**

Als schlanker, flacher Körper überquert die neue Brücke die Aare. Eine dünne Fahrbahnplatte liegt auf den weich gebogenen Längsträgern, die mit ihren langgestreckten Bögen die Einmündung an die ursprüngliche hängende Form der Nachbarbrücke wendet.

Auf dem oberen Niveau - im Blickwinkel die Altstadt - wirkt die Brücke breit und unpraktikabel. Sie will der charakteristischen Altstadtausweise nicht Konkurrenz machen. Vom Hintergrund der Uferwege oder von unten aus gesehen ist sie wiederum ihrer Konkurrenz unterlegen. Diese Formgebung, die durch die kleinen Längsträger werden gegen die Brückennische schief und höher. Diese Formgebung erzeugt den prägenden architektonischen Ausdruck, welcher durch das Schachbrettmuster zusätzlich betont wird. Die beiden neuen Pfeiler ruhen auf den bestehenden Pfahlfundamenten, ihre V-Förm wird leicht, verleiht der Brücke aber auch optisch gute Stabilität und Transparenz von Ufer zu Ufer.

Ein schlichtes Geländergrillgitter behindert die Offenheit und Leichtigkeit des Kunstbaus. An den Brückenkopfenden oben vier Flügelmauern das Geländer ab und verdecken mit ihrer weichen Form die Brücke mit dem Ufer. Dank den in der Höhe immensen Trägerhöhen und den nach hinten verschobenen Widerlagern kann der Aufstieg unter der Brücke geschwungen und übersichtlich gestaltet werden.

Die Neugestaltung des Uferweges entwickelt das bisherige Konzept weiter. Das naturnahe Ufer der Nordseite kontrastiert mit dem urbanen Ufer auf der Südseite.

Auf der Nordseite lässt die begrenzte Böschung in die Aare über. Die markanten Bäume bleiben erhalten und begleiten den neu angelegten Uferweg. Der Höhenunterschied zur Brücke wird von einer Stützmauer aufgefangen. Ein Lift garantiert die behindertengerechte Verbindung vom Uferweg zur Brücke. Beim Gleitbau ragt das Laternenschild über die Stützmauer.

Auf der Südseite präzisiert der zum Teil verbreiterte Weg unmittelbar an die bestehende Ufermauer. Die Materialisierung des bereits erwähnten Abschnitts auf der Westseite wird fortgesetzt und somit der Charakter einer Promenade an der Aare gestaltet. Der Übergang zu höher gelegenen Terrassen wird durch beginnende Böschungen und einen breiten Treppenabsatz am Übergang zwischen der Brücke auf der Aare Seite oder die Aare frei. Der bestehende Personentunnelführung im Westen wird mit einem kleinen Platz vorgezogen. So konnte die gegebene enge Unterführung verkürzt und durch den neu gestalteten Eingangsbereich optisch ausgeweitet werden.

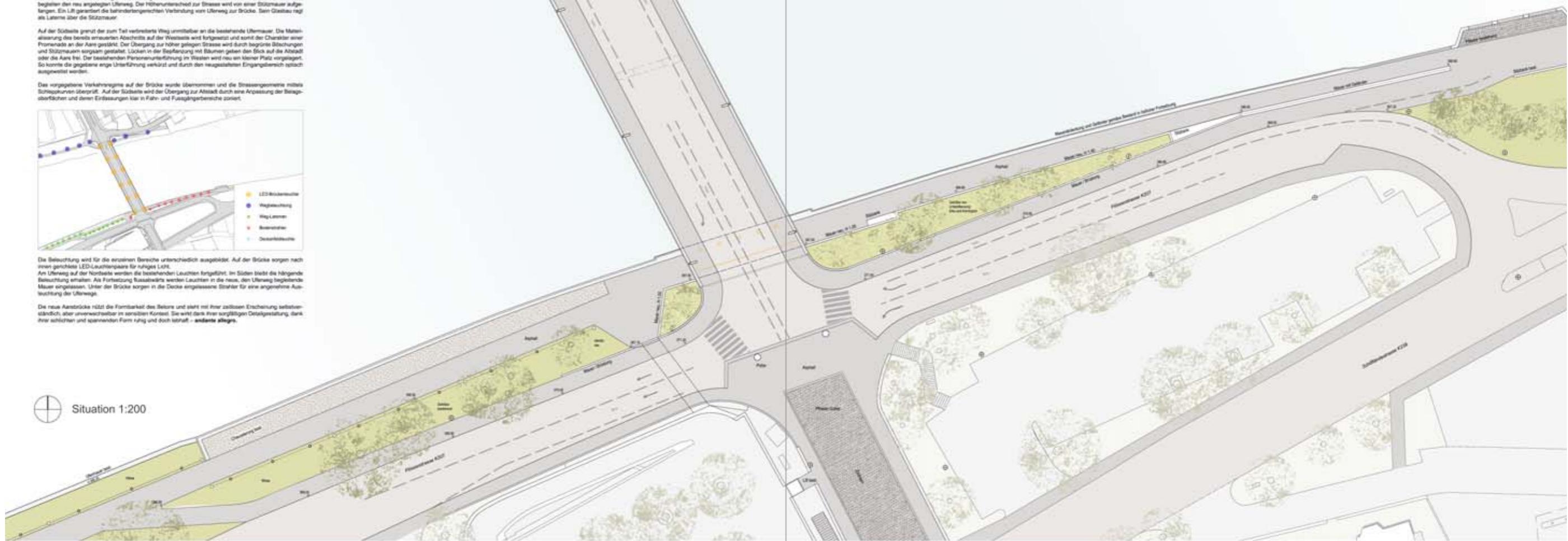
Der vorgegebene Werkzeugregime auf der Brücke wurde übernommen und die Bremssymmetrie mittels Schleppkurven überprüft. Auf der Südseite wird der Übergang zur Altstadt durch eine Anpassung der Betonoberflächen und dichten Einbauten klar in Fahr- und Fußgängerbereiche zoniert.



Die Beleuchtung wird für die einzelnen Bereiche unterschiedlich ausgebildet. Auf der Brücke sorgen nach innen gerichtete LED-Leuchtenpaare für richtiges Licht.

Am Uferweg auf der Nordseite werden die bestehenden Leuchten fortgeführt. Im Süden bleibt die hängende Beleuchtung erhalten. Als Fortsetzung Bassuswärts werden Leuchten in den, den Uferweg begleitende Mauern integriert. Unter der Brücke sorgen in die Decke eingesetzte Strahler für eine angenehme Ausleuchtung der Uferwege.

Die neue Aarebrücke nutzt die Formbarkeit des Betons und steht mit ihrer zartlosen Erscheinung selbstverständlich, aber unverwechselbar im städtischen Kontext. Sie wirkt dank ihrer sorgfältigen Detailegestaltung, dank ihrer schlichten und spannenden Form ruhig und doch kraftvoll - *andante allegro*.



Situation 1:200



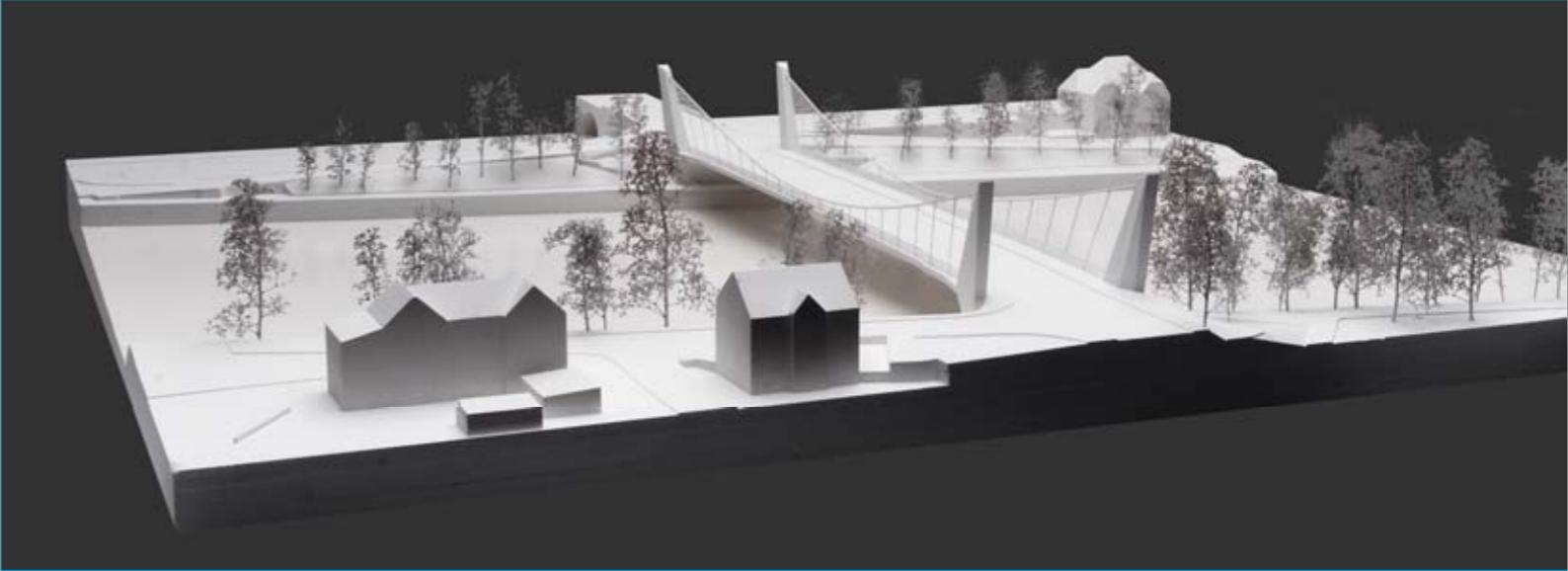
## 1013 „NEUE KETTENBRÜCKE“

### Bauingenieur

INGPHI SA, Ingénieurs en ouvrages d'art, Lausanne

### Architekt

Nunatak, Fully



Eine selbstverankerte Hängebrücke ohne Seitenfelder kann statisch als Zweigelenkrahmen interpretiert werden. Da nun die Druckkraft in der Fahrbahn zwangsläufig grösser sein muss als die Zugkraft in den Kabeln, liegt die Drucklinie in Feldmitte unter der Fahrbahn. Da sie gleichzeitig durch die Pfahlköpfe der Widerlager führen muss, verläuft sie extrem flach, sodass die Machbarkeit des Tragwerks in Frage gestellt werden muss. Der Verstoss gegen die im Programm geforderte Weiterverwendung der Pfeiler führt zu keinem befriedigenden Resultat.

Die engen Platzverhältnisse beim Brückenlager Süd bedingen, entgegen den Randbedingungen der Ausschreibung, eine Auskragung des Uferweges. Zur Gestaltung des Überganges Brückenkopf Süd–Altstadt werden keine Aussagen gemacht.



## Städtebauliche und landschaftliche Einpassung der Brücke

Historische 1948-1951



- Historische Brücke war eine Promenade mit einem 100 m langen Spannweite
- Historische Brücke war mehr als 100 Jahre in Betrieb
- Historische Brücke hat das Bild von Aarau bestimmt



Neue Kettenbrücke 2014



- Die Brücke ist mit Unterflurkanälen und Pfeilerfeldern unter die Gasse im Bereich Aarau verlegt. Aarau verlor das Panorama auf Aare.
- Pfeile überdecken die Aare
- Durchgangsstraße für denischen Personen und Verkehr



Neue Kettenbrücke 2014 - Etwa wie funktionieren



- Die neue Kettenbrücke wird den Blick auf den Ozean
- Der überzeugende Tragzylinder führt die Aussteifung und ruht zum Erdreich
- Überdeckungsstraße und Uferweg sind entlastet
- Aarau erhielt ihr von Prospettive

- Die Gestalt der Brücke wird durch die Tragzylinder bestimmt. Die Pyramiden werden durch die Spannung des Hängebaus und die Form des Hanges bestimmt. Die Pyramiden haben eine gewisse Höhe. Jeder Pylon ist leicht anders, um eine „real“ und „harmonische“ Gestaltung zu gewährleisten. Die Zuordnung der Brücke bestimmt sie und die Harmonie wird gewahrt.

**Wegführung der Uferwege**

Die Aareuferstrasse endet. Die Aareuferstrasse wird von Pfeilern nicht von Wasser geprägt. Mit gewissen Pfeilern unter der Brücke entsteht ein Platz, der von Bäumen umringt ist. Dieser ist ein Platz für Ruhe und Entspannung.

## Beschreibung und Begründung des statischen Systems



Die konventionelle Kettenbrücke ist recht hoch, was die Verkehrsflüsse im Bereich mit den Anlegern behindert.

Die vorgeschlagene Brücke ist sehr niedrig, was die Verkehrsflüsse im Bereich mit den Anlegern erleichtert.

**Kettenbrücke:**

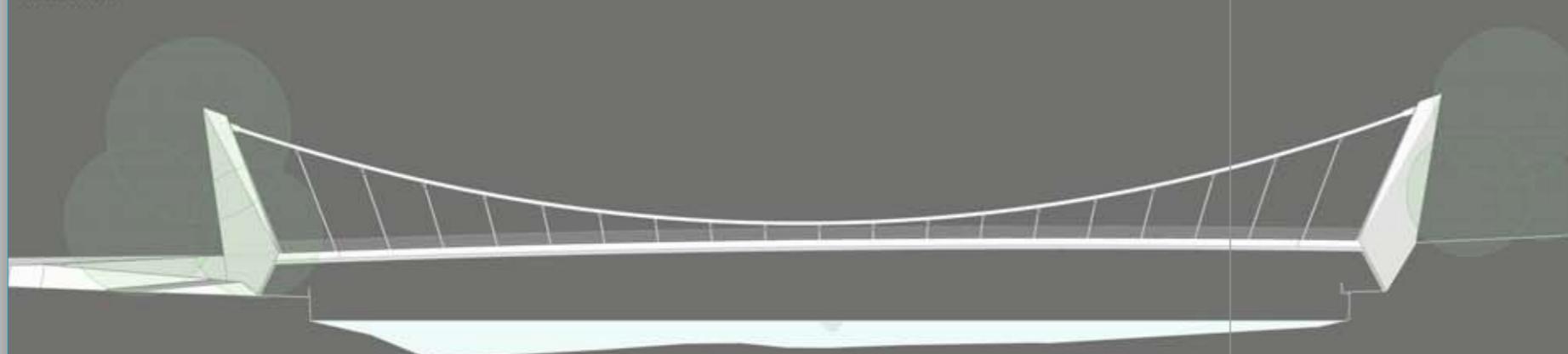
• statische Leichtigkeit

• dynamische Leichtigkeit

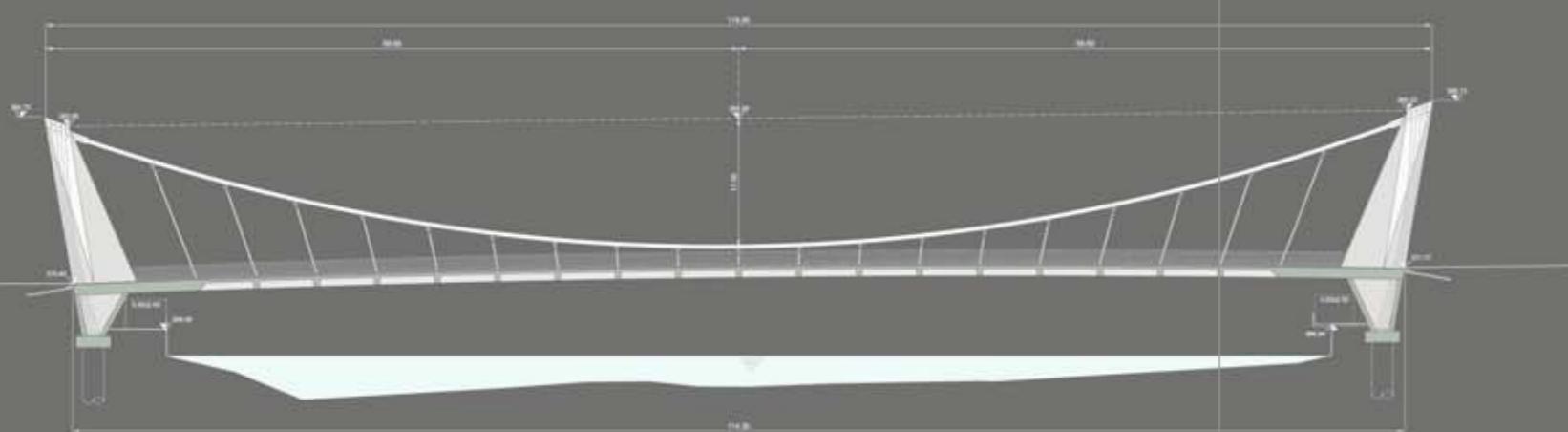
• statische Leichtigkeit

&lt;p

Ansicht 1:200



Längsschnitt 1:200



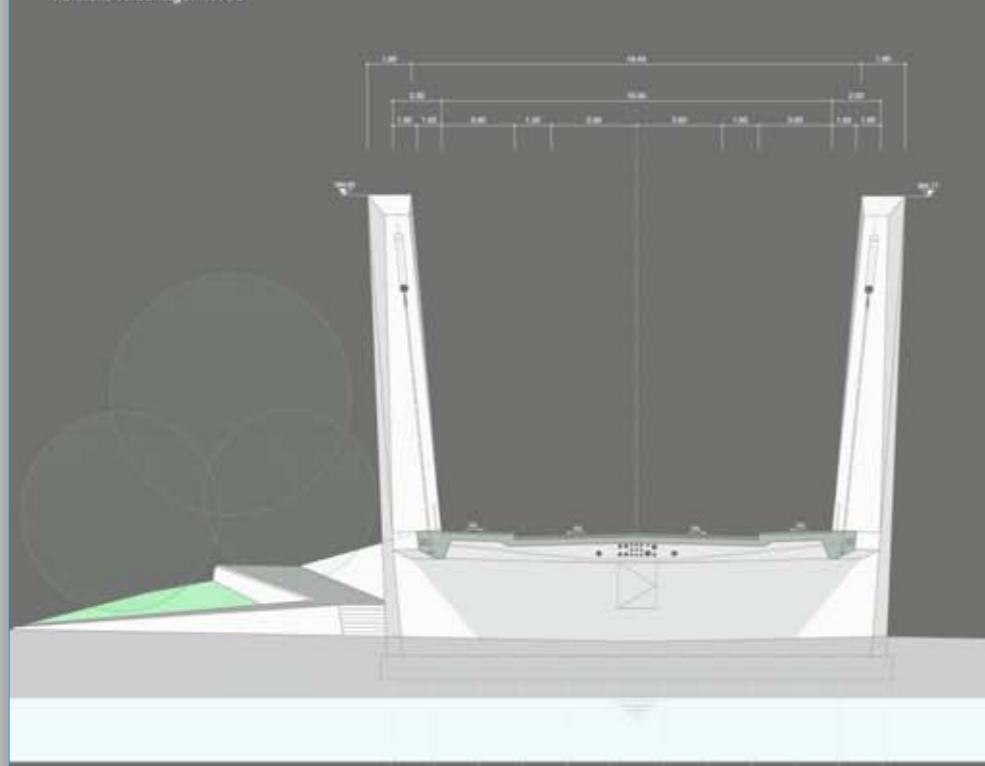
Betrieb und Umwelt

[View more news from the University of Michigan](#)

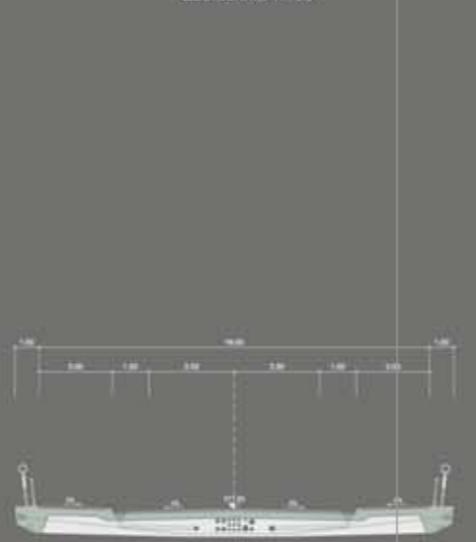
- Untersuchung der Brustkrebs bei weibl.-männlichen?
  - Polypen und Fibroadenome ents. bei den Mammogramm-anomalien; keine Loppe und Fibroadenome sind sehr selig
  - Die Mammatome sind durch die (HOP) Histologie, Lymphknoten und Tumorausbreite gegen Brustkrebs getrennt
  - Jedes einzelne Lied des Mammatomes kann nicht Mammatomkrebs werden, vorsichtig, aufgetrennt und erneut weiteren
  - Mammatomkrebs wird nur zweiten Mammatomkrebs benannt, keine se. in Mammatom gekennzeichnet
  - Fibroadenome sind ohne Krebs und benötigen keine Chemotherapie
  - Gekennzeichnet ist durch Krebs und benötigt eine Chemotherapie
  - Gekennzeichnet und benötigt eine Chirurgie



Ansicht Widerlager 1:100



Querschnitt 1-100



Detail 1:25

Winterschicht und Bobath

The following sections will introduce the basic concepts of the proposed model.

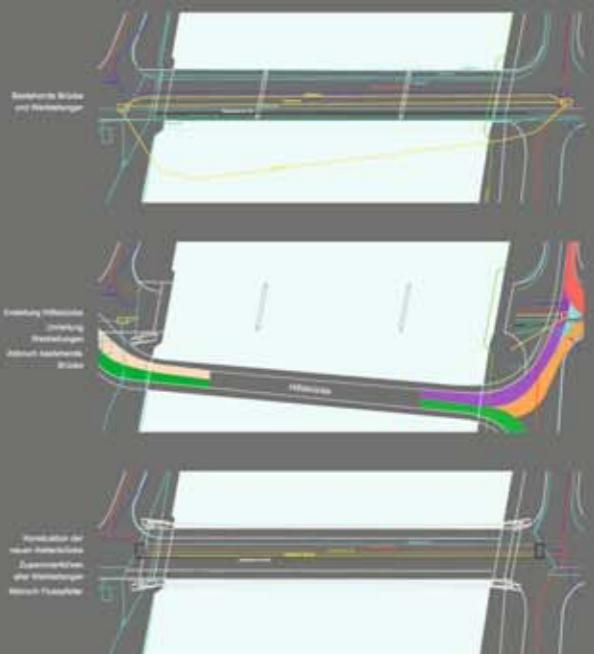
Beschreibung	Menge	Wert	SP	Kategorie
Insolvente	1	2	400000	Wirtschaft
Auftrag	3000	40	30	Wirtschaft
Geschäftsvolumen	300	40	400	Wirtschaft
Arbeitsmarkt und Co.	90	10	90	Wirtschaft
Wirtschaft	40	4	40	Wirtschaft
Banken	20	4	80	Wirtschaft
Banken-Pyramide	50	10	500	Wirtschaft
Banken-Quarantäne	100	10	1000	Wirtschaft
Banken-Finanzmarktpolitik	100	10	1000	Wirtschaft
Wirtschaftskrisis	3000	40	30	Wirtschaft
Postsozialistische Wirtschaft	200	4	800	Wirtschaft
Lengsfeld	1000	10	4000	Wirtschaft
Hausbank	6000	40	24000	Wirtschaft
Hörer	8000	10	10	Wirtschaft
Reaktion	200	4	800	Wirtschaft
Reaktionstage	2000	4	30	Wirtschaft
Wirtschaftsprüfung	1000	10	10000	Wirtschaft
Wirtschaft	300	1	300	Wirtschaft
Wirtschaftswissenschaft	1	2	20000	Wirtschaft
Reaktion	1	2	20000	Wirtschaft
Reaktionstag	1	2	20000	Wirtschaft
Reaktion und Lösungswahlbereich	1	2	20000	Wirtschaft
Reaktion				Wirtschaft
Reaktion tag				Wirtschaft
Wirtschaftswissenschaft	2000	40	80000	Wirtschaft
Reaktion	2000	40	80000	Wirtschaft
Reaktionstag	2000	40	80000	Wirtschaft
Reaktion und Lösungswahlbereich	2000	40	80000	Wirtschaft
Reaktion				Wirtschaft
Reaktion tag				Wirtschaft

- Die Wirtschaftlichkeit ist wenig auf die Standardisierung von Arbeit herangetreten. Viele Prozesse sind individuell und nicht leicht standardisierbar.
  - Wissensintensive Arbeit erfordert individuelle Funktion und technologisch weniger Rationalität.
  - Die Dienstleistungsqualität variiert je nach Berufserfahrung verschieden.
  - Die Gestaltung einer Berufsausbildung ist schwierig und auf individuelle Anforderungen abgestimmt.
  - Ausbildungskosten sind für Unternehmen hoch.
  - Soziale Motivation für das Fachwissen ist gering.

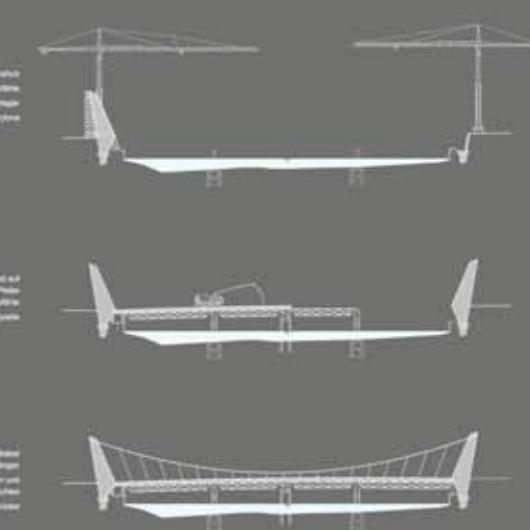
[Die Bedeutung der Reaktionen von zentralen Proteinen](#)

- Bezeichnung der Haustiere mit Schleife zum Gelenkknorpel des Halswirbels
  - Weite Längsrillen der Hirnhäute passen zur Leibverteilung bei Langnasen
  - Pyramide und Fehlparasit sind manchmal verdeckt

#### Bauvorausgabe im Grundsatz



Bauaufgabe im Einzelnen



## 1016 „sous le pont“

### Bauingenieur

Wilhelm + Wahlen Bauingenieure AG, Aarau

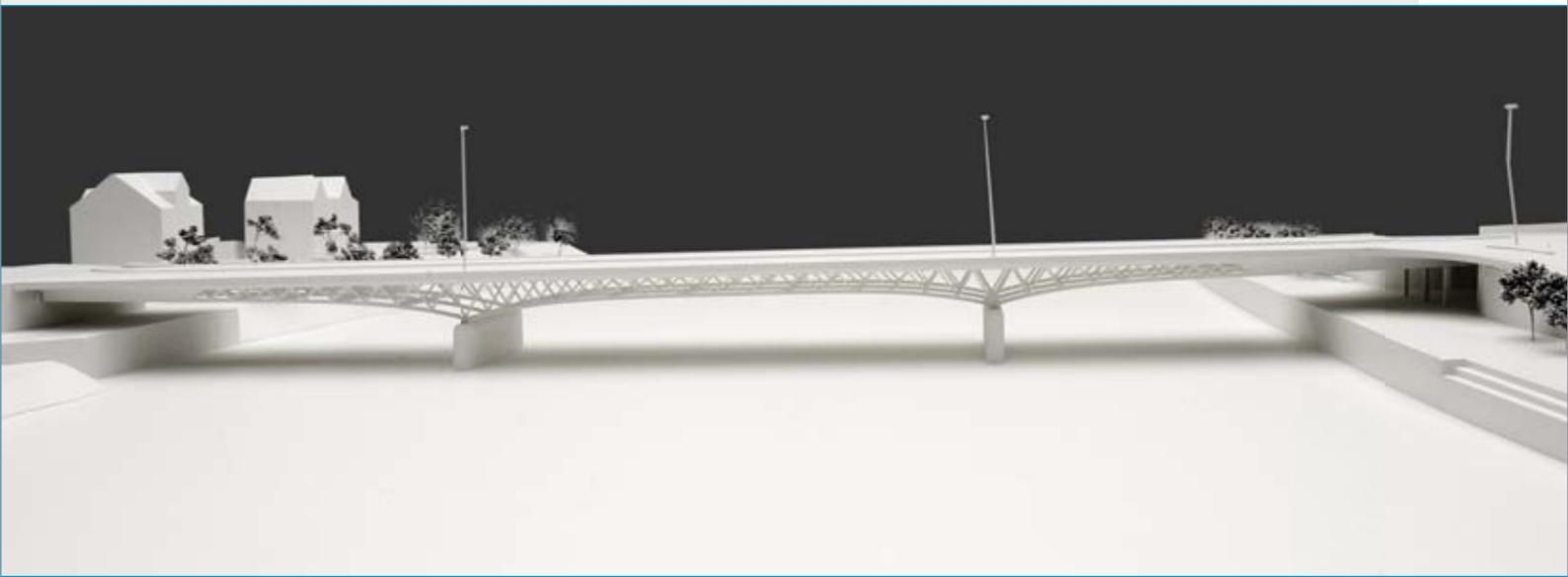
### Architekt

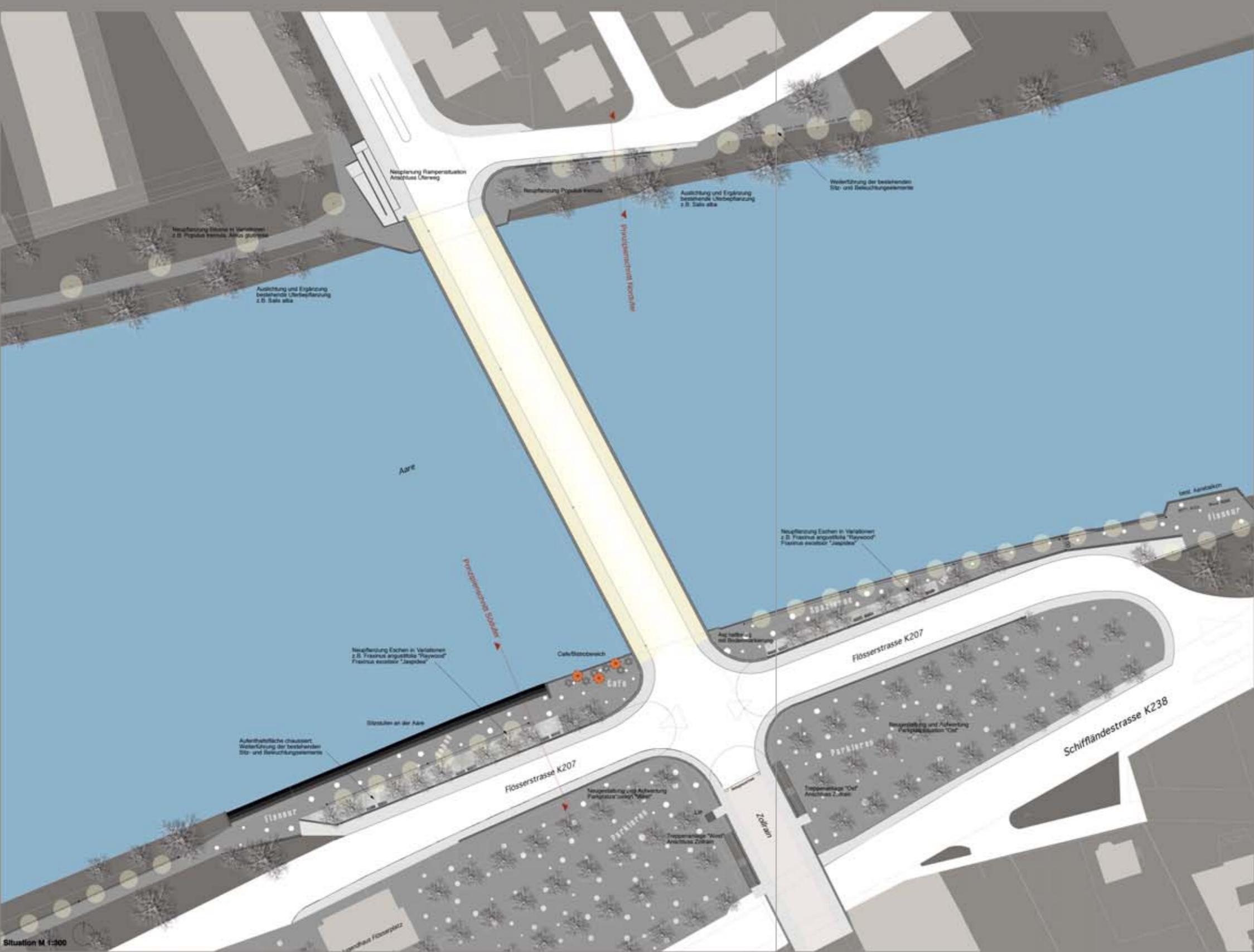
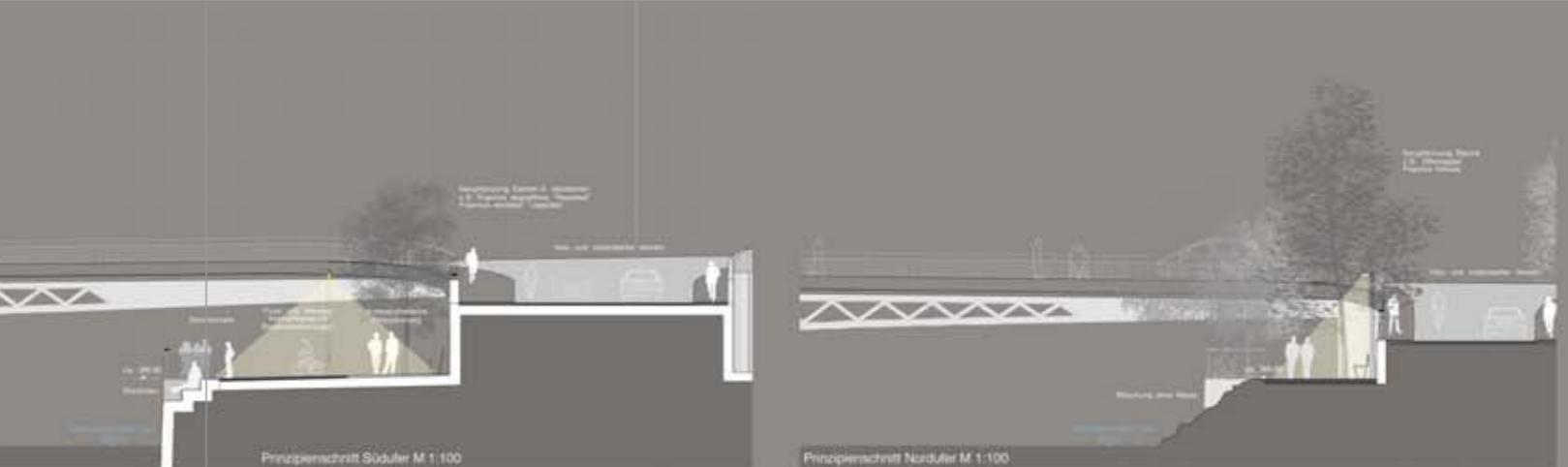
Kuhn.Pfiffner, dipl. Architekten ETH SIA GmbH, Aarau

### Landschaftsarchitekt

Planetage GmbH, Landschaftsarchitektur, Zürich

Das detailliert ausgearbeitete Projekt präsentiert ein aus einer Mischung von Fachwerk- und Vollwandträgern bestehendes Tragwerk mit drei Längsträgern. Der heterogene Aspekt des Tragwerks vermag die Jury nicht zu überzeugen, auch lässt die kleinteilige Konstruktion Fragen bezüglich Zugänglichkeit der Leitungen und Unterhalt offen. Funktionell kritisch erscheinen auch das Bistro und der grosse und schlecht einsehbare Raum unter dem südlichen Widerlager. Der Einfall, das Ufer mit der Mühlematt zu verbinden, ist nicht falsch. Seine Umsetzung mit einem kleinen gedeckten Platz, widerspricht in seiner städtischen Wirkung aber dem angestrebten Charakter des Aareraumes. Es gibt angenehmere Orte, um sich zu verweilen als unter einer Brücke.





ANSWER

Die Entwicklung der neuen Städte hat das heutige und Morgenmorgen die deutsche Landschaft und Stadt geprägt. Sie ist eine Kulturlandschaft über die Fluren und Wälder hinweg, die von den großen Städten Berlin und Aachen bis zu den kleinen Ortschaften reicht. Die technische Entwicklung setzt Teil an Flora- und Fauna- und Landschaftsschutz ein. Sie bildet logisch wichtige Voraussetzungen in Richtung der Natur. Die Brüderungstechnik und ihre Anwendungen sind für die Entwicklung der neuen Städte von großer Bedeutung. Das Ausmaß kann als Normativprinzip der Entwicklung der neuen Städte dienen.

#### REFERENCES

Zur Präsentation der kleinen Vierjahresabschlüsse sind die Abschlüsse einzeln zu präsentieren. Das kann z.B. so geschehen, dass man die Abschlüsse auf einer Tafel aufstellt und dann von links nach rechts durchgeht. Die Präsentation kann aber auch so erfolgen, dass man die Abschlüsse auf einer Tafel aufstellt und dann von oben nach unten durchgeht. Es ist wichtig, dass man die Präsentation so gestaltet, dass sie für alle Leser verständlich ist. Es ist auch wichtig, dass man die Präsentation so gestaltet, dass sie für alle Leser verständlich ist.

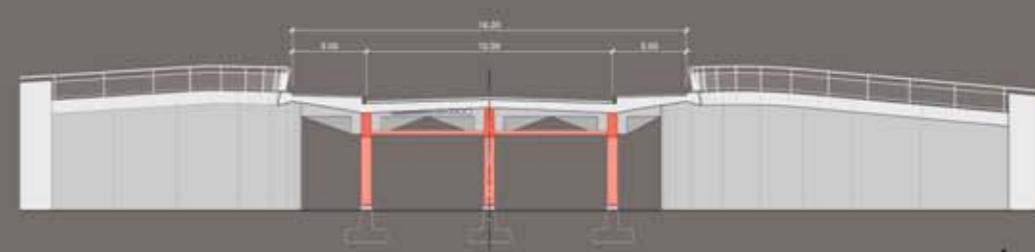
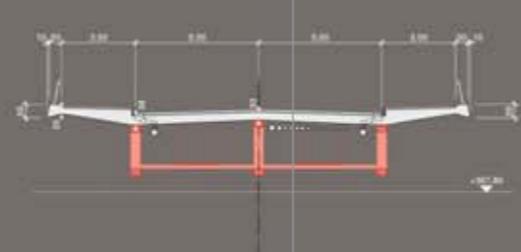
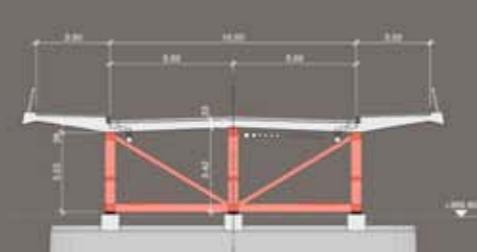
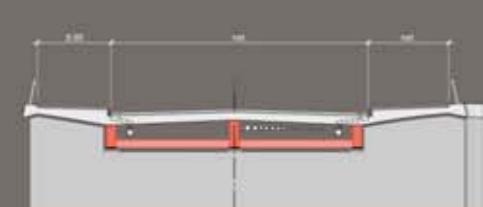
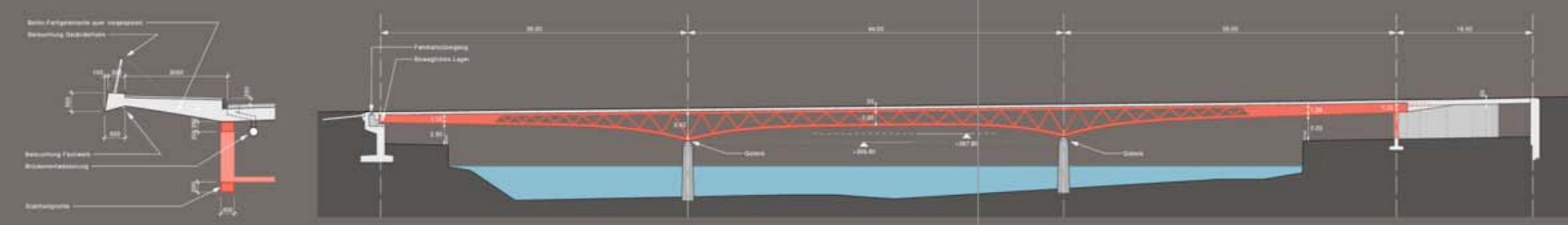
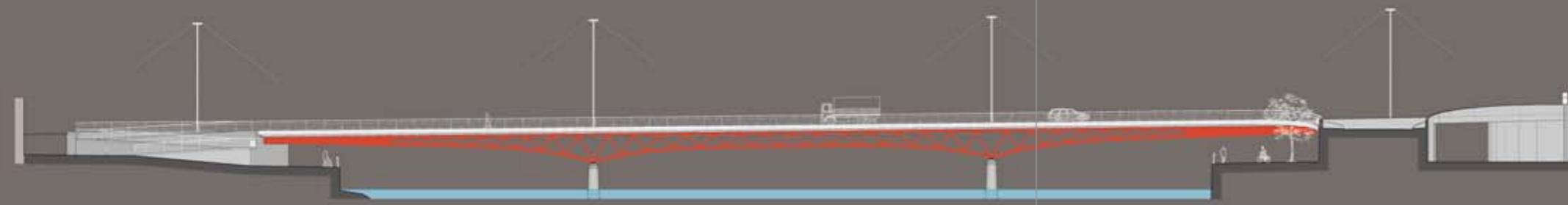
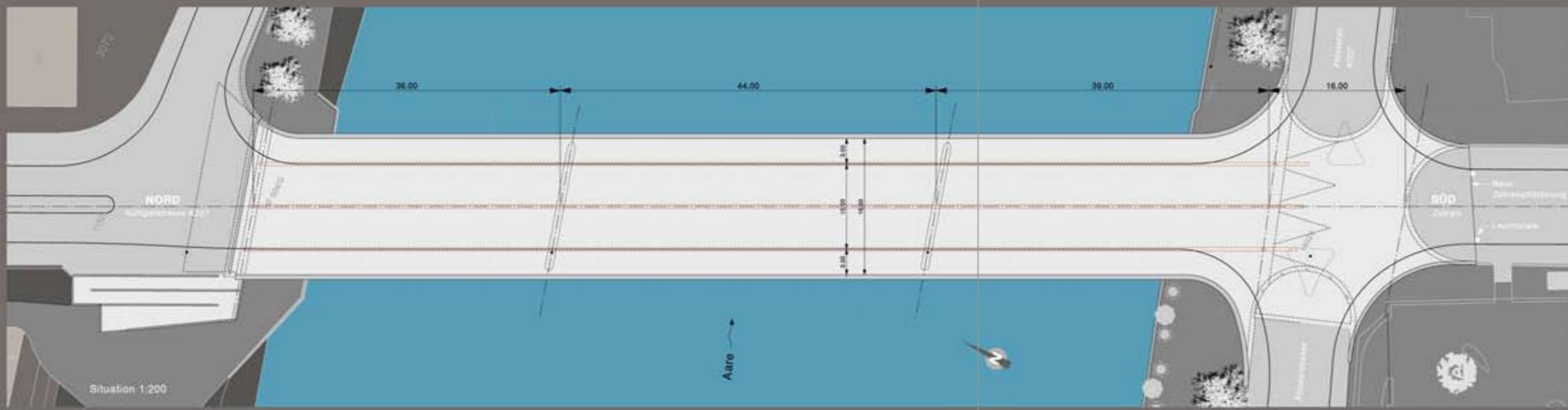
100

Bei allen die Landschaft geprägten Brückensorten der Flutstrasse immer praktisch, doch sehr wenig von den anderen Flutstrassen profitieren. Diese wird hier, das ist interessant, als Brückensorten und wird durch ihr Aussehen bestimmt.

Die Theorie der Struktur ist ein soziologisch durchdachtes Modellkonzept, das Entwicklung und Wirkung von sozialen Netzwerken beschreibt. Das Modell ist ein Prozessmodell, das die Entwicklung von sozialen Netzwerken im Laufe der Zeit darstellt. Es unterscheidet zwischen den sozialen Netzwerken und zwischen den einzelnen Elementen, die Teil eines sozialen Netzwerks sind.

**Kickkraft 826**  
der heutigen Anfrage kommt das Pumpen im Druckerlversuch fast aus dem Übergang vom Alltagsleben. Der eingesetzte Heulatz des Auflegers ist durch die Möglichkeit eines einzweigigen Durchgangs und -abzweigens am Ende zu schließen. Die bisher diskutierten Lagen und Beobachtungen erlaubten Zügelung der Pumpe mit einem Heulatz. Ein 10 cm langer Heulatz ist hierfür ausreichend und kann leicht auf einer 10 cm breiten Flanscheplatte befestigt werden. Der Heulatz ist so aufgebaut, dass er bei einer Drehrichtung unter der Pressung ansteht und ganz immer am Heule. Der grundsätzliche Raummaß der Pumpe ist hierbei nicht beeinflusst. Den Widerstand gegen eine frontale Stoßrichtung gegen den Heulatz wird durch einen Abstand von 10 mm zwischen dem Heulatz und dem Zügelungspunkt aufgehoben.





#### Tragwerkskonzept

Die neue 3-feldrige Brücke mit den Fachwerkträgern stellt mit der relativ kleinen Fahrbahnbreite ein schmales, „flächendeckend“ Tragwerk dar. Die Träger stützen sich auf die bestehenden Flusspfeiler und die beiden zurückversetzten Widerlager ab. Beim südlichen Widerlager wird unter der Fachwerkgruppe ein offener Raum erzeugt, ein Schlüssellelement der Überweggestaltung. Die Brücke ist auf diese Weise zugänglich und blickfrei mit der Betonbrücke verbunden. Die Brücke wird nur auf 3 Stahl-Hochfrequenzstahl abgesetzt, um Betonschüttung der Decke über dem Durchgang mit ihren runden Wänden begrenzt zu Quersteifung mindestens ca. 15 w in Verlängerung der Brücke längs minimal ca. 15 m.

Der Frontpunkt der Brücke befindet sich somit beim südlichen Brückenkopf. Auf den Brückenplatten sind geländige und auf dem nördlichen Widerlager längs bewegliche Lager vorgesehen. Die mittlere Spannweite beträgt ca. 44 m, das nördliche Brückenkopffeld 38 m, die südliche 39 m.

#### Konstruktion und Materialisierung

Der Brückenaufbau besteht aus 3 Stahldeckenplatten, auf die eine Beton-Fachwerk-Fahrbahnplatte gelegt ist. Die Brücke kann ohne Längsspalten gebaut werden. Die Fachwerkträger sind aus Stahl mit einem Stahlqualität S355I gefertigt. Die Trägerhöhe variiert von 1.10 m bis 2.4 m und korrespondiert mit der statischen Bemessungshöhe der Brücke. In den Randfeldern (über den Überwegen) wird der Fachwerkträger zur Holzdecke zur Unterführung integriert. Die Holzdecke ist eine hochwertige Beton-Fachwerkplatte, die auf dem Querschnitt des Längsträgers über einen Betonriegel aufgewehnt wird. Die Betonassymmetrie wird in der Fuge verdeckt und zusammengepresst. Die Konsoleplatten werden nachträglich vor Ort betoniert.

Die südlich anschliessende, grastragende Unterführung mit den runden Wänden wird vollständig in Ortsteinen erstellt. Die Decke mit einer Dicke von 90.70 cm ist mit der Fahrbahnoberfläche der Brücke fest verbunden. Die Auflagungen im Anschlussbereich der Rampen sind als aufliegende Konsole in die Rundmauerbänder integriert. Beidseits der Brücke werden die Brüstungen der Brückenseiten angespannt einer grastragigen Überprägung durch Stahlbewehrung eingesetzt.

**Bausablauf**

Der Bauabschnitt ist eine Hohlkehle mit beidseitigen Rad- und Gehweg verkleidet. Die Schweißarbeiten sind während der Bauszeit über die neue Aanbrücke des Gleisliegungszuges in Überstrecke geführt. Der Abriss der bestehenden Brücke erfolgt in Etappen durch schneiden und Herausheben von Brückenteilen mit einem Schneckenkratzer. Die beiden Pfeilerköpfe werden instandgesetzt. Es werden neue Lager auf den Pfeilern verlegt. Dann wird das Widerlager Nord und der Brückenkopf Süd errichtet.

Das Stahldeckenfeld wird am Ufer in möglichst grosser Teile zusammengebaut und in Etappen mit einem Modellbau vom Ufer weg, von Pfeilern aus verlegt. Die Fundamentarbeiten müssen wiederholt vorbereitet und bei den Platten beginnend auf die Fachwerkträger versetzt. Am Übergang werden die Längsträger verschoben, zusammengepresst und vergrasst. Für die Montagearbeiten ist kein Längsbalken erforderlich.

Der Bau der Unterführung führt in Etappen. Für den Bau der Stützmauer Nordost und Südost sind Brüderbauschüttungen mit Nagelwänden und evtl. Sandsteinen erforderlich. Nach dem Rückbau der Hohlkehle erfolgt der Bau der Stützmauer Südwest und die Fertigstellung der Unterführung. Die Unterführung des Brückenkopfes Süd erfolgt in Etappen und in Deckenabschnitten. Die runden Wände werden als Betonstahlwände ausgeführt.

Den Abschluss der Bauszeit bilden die Gestaltung der Überwege und der Ausbau der Unterführung.

Es ist mit einer Bauszeit von ca. 11 Monaten zu rechnen; mit Brüderbaus im Fahrtrichtungsumkehr und dem Dezember, damit die temperaturkritischen Arbeiten vorwiegend in den Sommermonaten ausgeführt werden können.

#### Betrieb und Unterhalt

Der häufige Verkehrsaufkommen auf der Kehnibrücke und den Brückenkopf steht unverändert. Die Trägerkonstruktion, die Lager auf den Flusspfeilern und die Weichenführungen sind permanent einsatzbar und können mit den meistigen Unterhaltsarbeiten (zwischen den Fachwerkträgern) unterhalten werden. Der Betrieb der Brücke wird dadurch nicht beeinträchtigt.

#### Wirtschaftlichkeit und Robustheit

Das Tragwerkkonzept mit den Stahldeckenplatten und der Betonfachwerkplatte stellt eine akustische und wirtschaftliche Lösung dar.

Die Vorteile der verschiedenen Materialienenschaften werden in der Stahl-Beton-Verbund-Konstruktion optimal genutzt. Das Stahldeckenfeld wird mit einem Oberflächenschutz und der überdeckenden Betonplatte vor der Witterung geschützt. Die ganze Konstruktion ist über einen Flusslauf beständig durchsetzt. Die Haupttragkonstruktion ist gut erreichbar und die Unterhaltslage unter der Brücke ermöglicht eine einfache Überwachung und Instandhaltung.

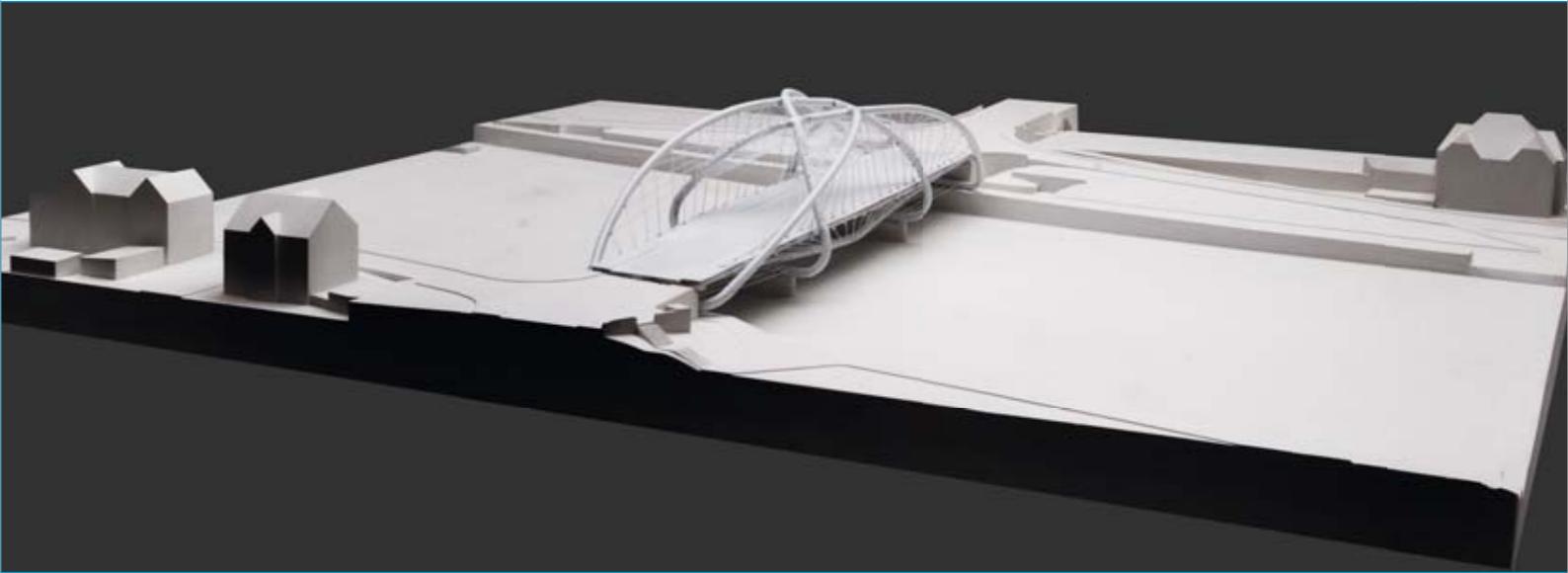
Durch die Montageweise von Fachwerkträgern und Fahrbahnplatten kann auf Längsspalten verzichtet werden, was sich positiv auf das Hochwasserrisiko, die Bausatz und die Kosten auswirkt. Die Unterhalts- und Betriebskosten sind gering.

**Bauingenieur**

STUDIO ROMOLI, Roma – Italy

**Architekt**

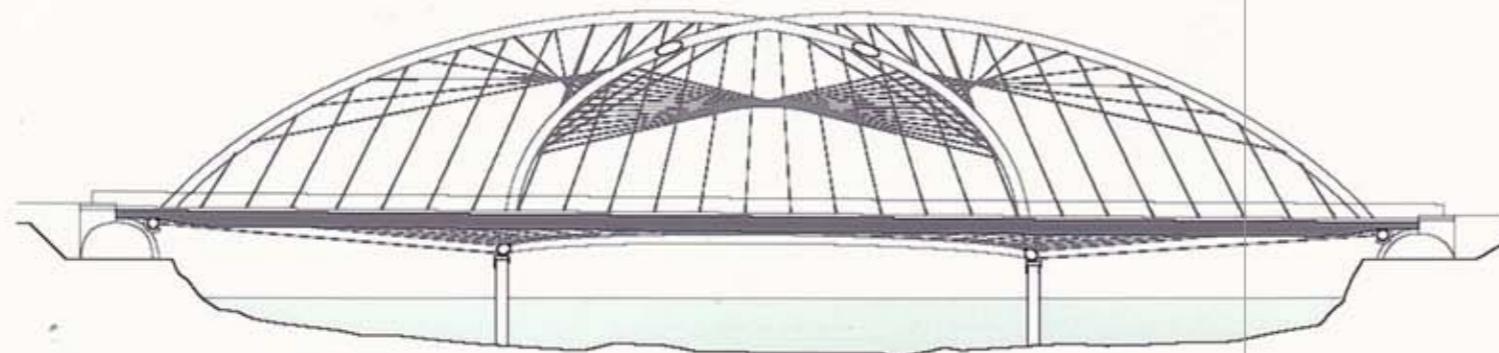
STUDIO ROMOLI, Roma – Italy



Die Funktionsweise des komplizierten Geflechts von Rohren und Seilen ist technisch nicht nachvollziehbar. Architektonisch handelt es sich eher um eine Skulptur als eine Brücke, was für die Jury der Aufgabe nicht gerecht wird.

Die schräg gespannten Drahtseile behindern im mittleren Brückenabschnitt den Durchgang der Fußgänger. Zur Gestaltung des Übergangs Brückenkopf Süd–Altstadt wie auch zur Führung des Langsamverkehrs werden keine Aussagen gemacht.

ABSCHNITT LONGITUDINAL TREPPE 1:200

**Beschrieb und Begründung des statischen Systems**

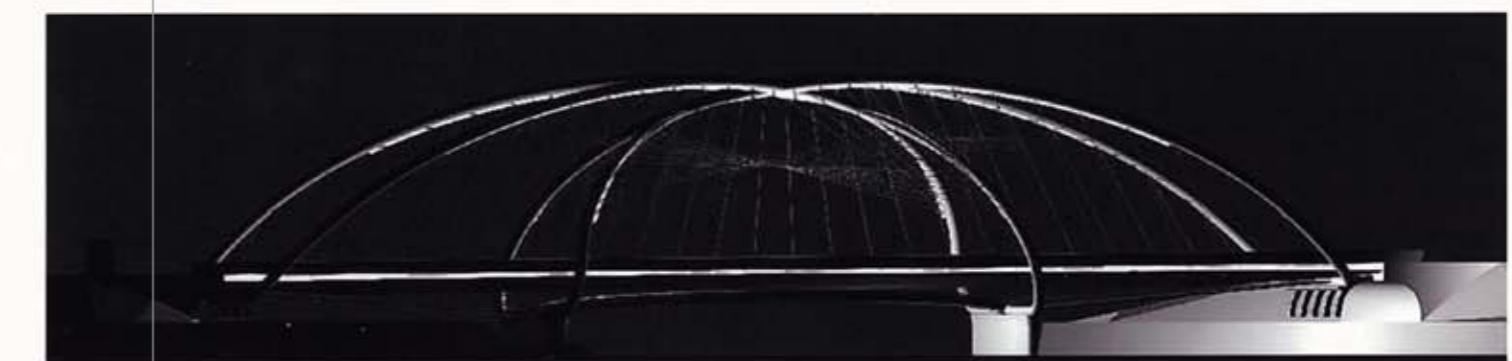
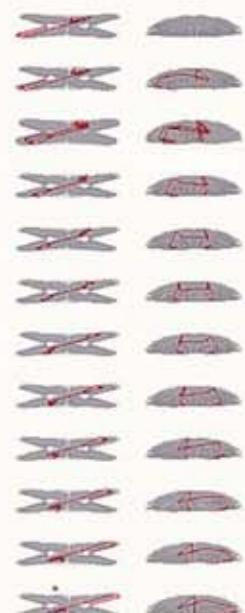
Das statische Schema ist jenes der typischen Hängebrücke, das Gerät und die tragende Struktur zeigen sich somit komplett unabhängig voneinander.  
Die Tragbögen, gedacht als ein ununterbrochener Band, stützen sich abwechselnd auf die vorhandenen Pfeiler (in der Flussrichtung) und auf die neuen Stützen nahe der Brückengrenzen.  
Von den Bögen gehen 52 Drahtseile aus, welche das Gerät aufhängen. Das Gerät selbst besteht aus 26 Abschleifen mit einem Abstand von ca. 3,80 m zwischen den einzelnen Abschleifen. Die Drahtseile eines Bogens werden zu den beiden Bögen gezogen um ein System von selbsttätigemachen zu erlangen.  
Die querlaufenden Abschleifen sind untereinander mit Längsbalken verbunden und verfügen über Öffnungen welche nicht nur die Struktur leichter machen, sondern auch als Durchlass für Installatoren nötig sind.  
Die horizontalen Kräfte der Bögen werden durch Drahtseile und durch Verfwindungsbogen ausgeglichen, letztere erlauben durch die Positionierung von unten, mit dem Gerät verbundenen Drahtseilen einen Ausgleich von Windeffekten und Vibratoren.  
Die Pfeiler bestehen aus Metallstrukturen mit kreisförmigen Querschnitt, welche die Rotation von horizontalen Teilstücken der tragenden Struktur ermöglichen.

**Wegführung der Uferwege**

Die kontinuierliche Geometrie der Brücke struktur erlaubt deren Modifikation und Weiterentwicklung an den Ufern, ohne ihre Wiedererkennung zu verlieren. Damit werden die Zugangswege und die Promenade entlang des Flusses angeglichen. Dies lässt das Problem des Zugangs und erweitert sich als Interpretationschluss für die Planung eventueller zukünftiger Weiterentwicklungen und Modifikationen.

**Beschrieb des Bauvorgangs**

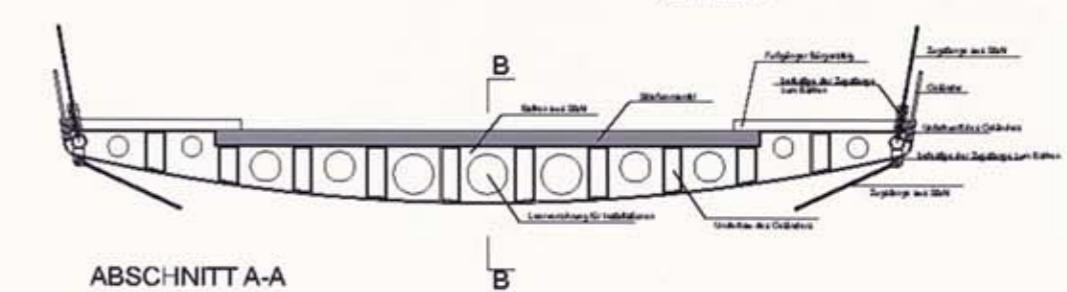
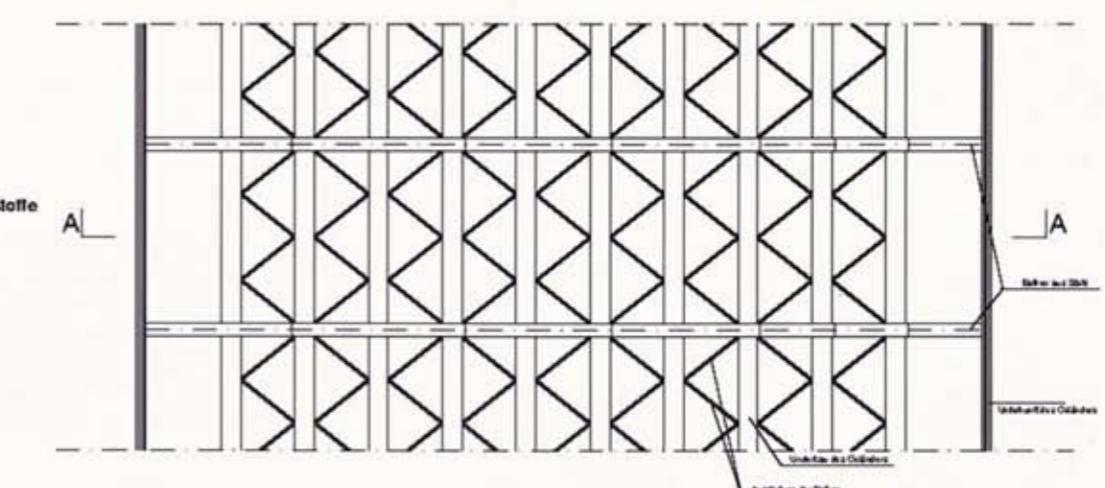
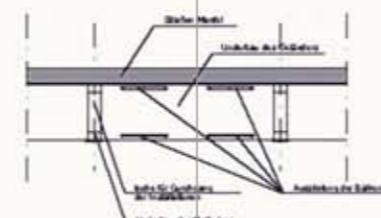
Der Bau der Brücke benötigt vorläufig geschätzt, ca. zweieinhalb Jahre (ohne Bauzeit der provisorischen Brücke).  
Von 0 bis 2 Monaten = Abbruch der vorhandenen Strukturen  
Von 2 bis 4 Monaten = Montage der provisorischen Anlage  
Von 4 bis 6 Monaten = Vorbereitung der vorhandenen Pfeiler und Aufstellen der neuen Pfeiler  
Von 6 bis 18 Monaten = Aufstellen der Strukturbögen, Positionierung und Aufzug der Drahtseile zwischen den Bögen und Verkabelung der Beleuchtungssysteme  
Von 18 bis 22 Monaten = Montage der Gerüstseile und Verbinden der Drahtseile  
Von 22 bis 24 Monaten = Bau der Straße (Strassendecke, Trottoirs und Geländer)  
Von 24 bis 30 Monaten = Regulierung der Drahtseile, Endarbeiten und Tests



ABSCHNITT QUER treppe 1:50

**Beschrieb der Konstruktion und der gewählten Baustoffe**

Die Struktur würde aus verkleidetem Stahl bestehen.  
Die röhrenförmigen Bögen mit einem Durchmesser von 90 cm werden mit internen Verstärkungskörpern an den Bau gelötet; die Belastungsstellen der Bögen richten die internen Verstärkungen an den Verbindungspunkten mit den Drahtseilen auf die resultierenden Kräfte der Drahtseile aus.  
Der Straßenbelag besteht aus einer belastbaren Basis aus Stahlbeton mit einem üblichen Straßenbelag (Adhäsionsbeschichtung, Binder und Abrutungsschicht).  
Die Trottoirs bestehen aus leichtem Stahlbeton, welcher mit Asphaltdecken bedeckt wird. Die Bordsteine sind aus Marmor.  
Die Geländer bestehen aus Sicherheitsglas Platten, sie zeigen in die gleiche Richtung wie die darüberführenden Drahtseile.

**ABSCHNITT B-B**

ABSCHNITT A-A



## 1020 „Tangens“

### Bauingenieur

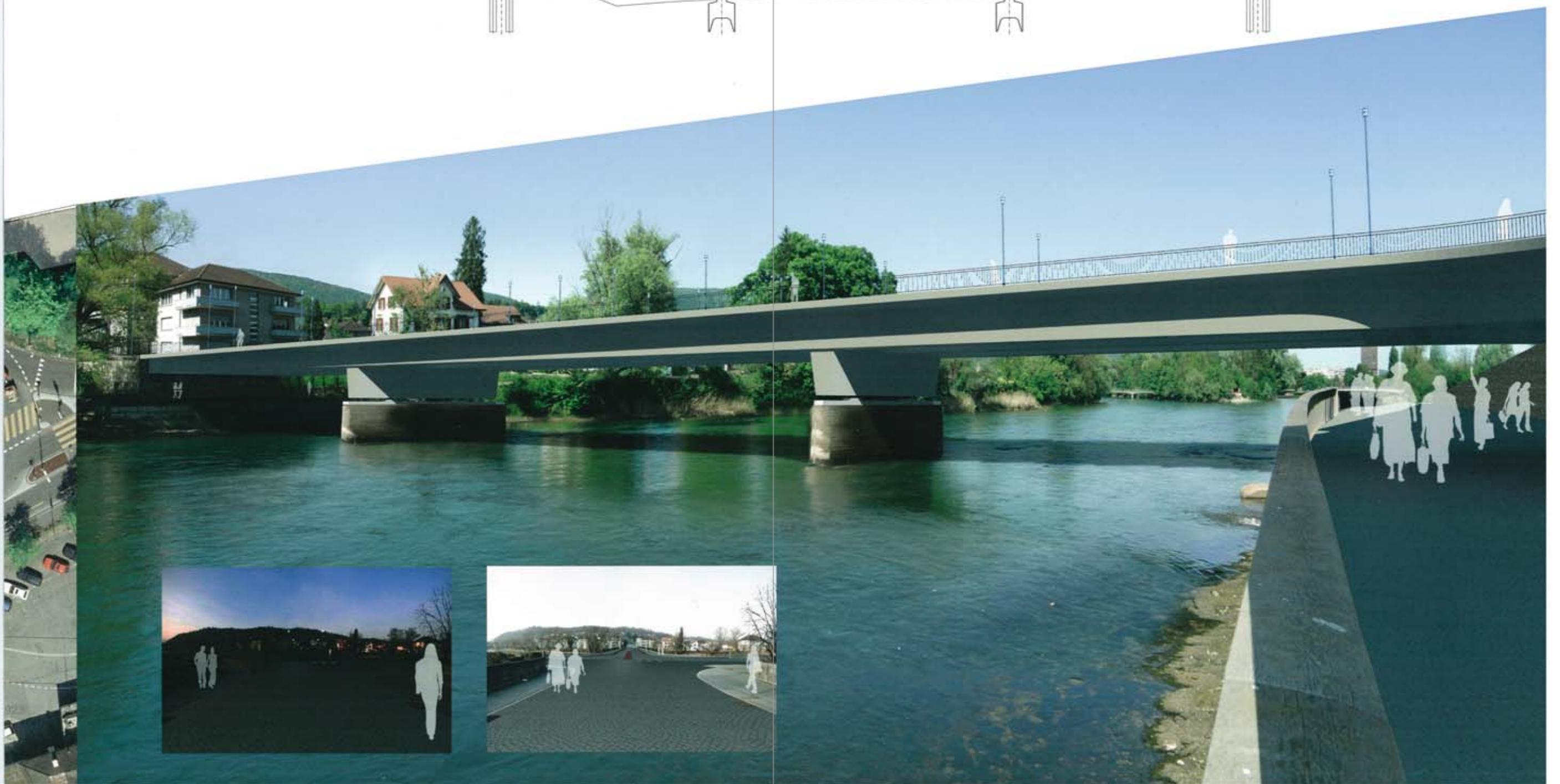
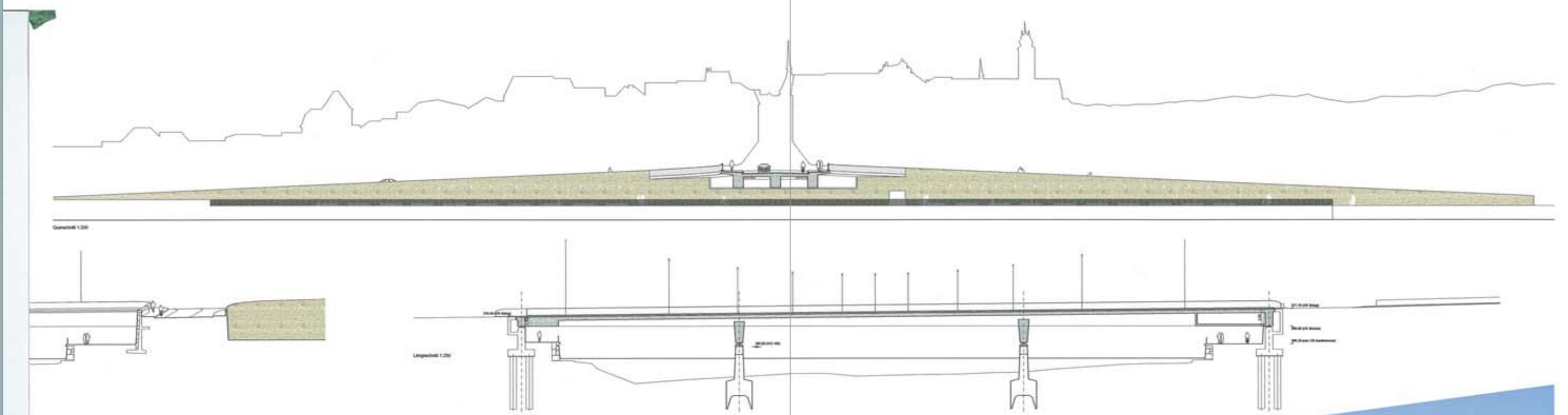
Rothpletz, Lienhard + Cie AG, Projektierende Bauingenieure, Aarau

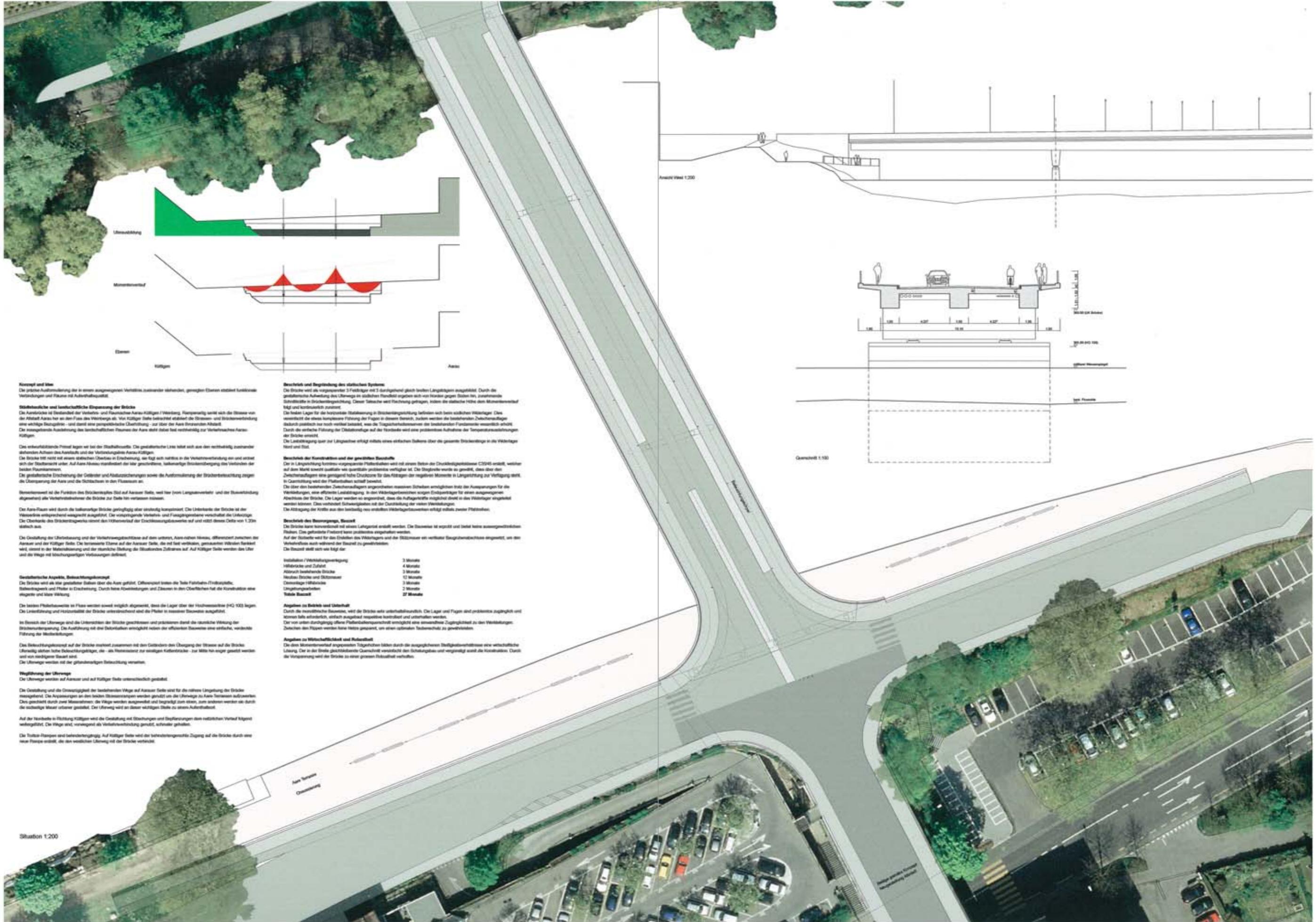
### Architekt

Husistein & Partner AG, Aarau



Der dreistegige Plattenbalken mit teilweise geschlossener Untersicht wirkt hart, wie auch die mit sichtbaren Gelenken auf die bestehenden Pfeiler aufgesetzten Wandscheiben. Der Entwurf wird der Aufgabe nicht gerecht, weder in der Gestaltung der Brücke noch in städtebaulicher Hinsicht, da die Uferbereiche kaum bearbeitet sind.





## 1021 „ANGEBUNDEN“

### Bauingenieur

BPU Ingenieurunternehmung AG, Kirchberg

### Landschaftsarchitekt, Gestalterische Begleitung

J. Bolliger Architekten AG, Buchs

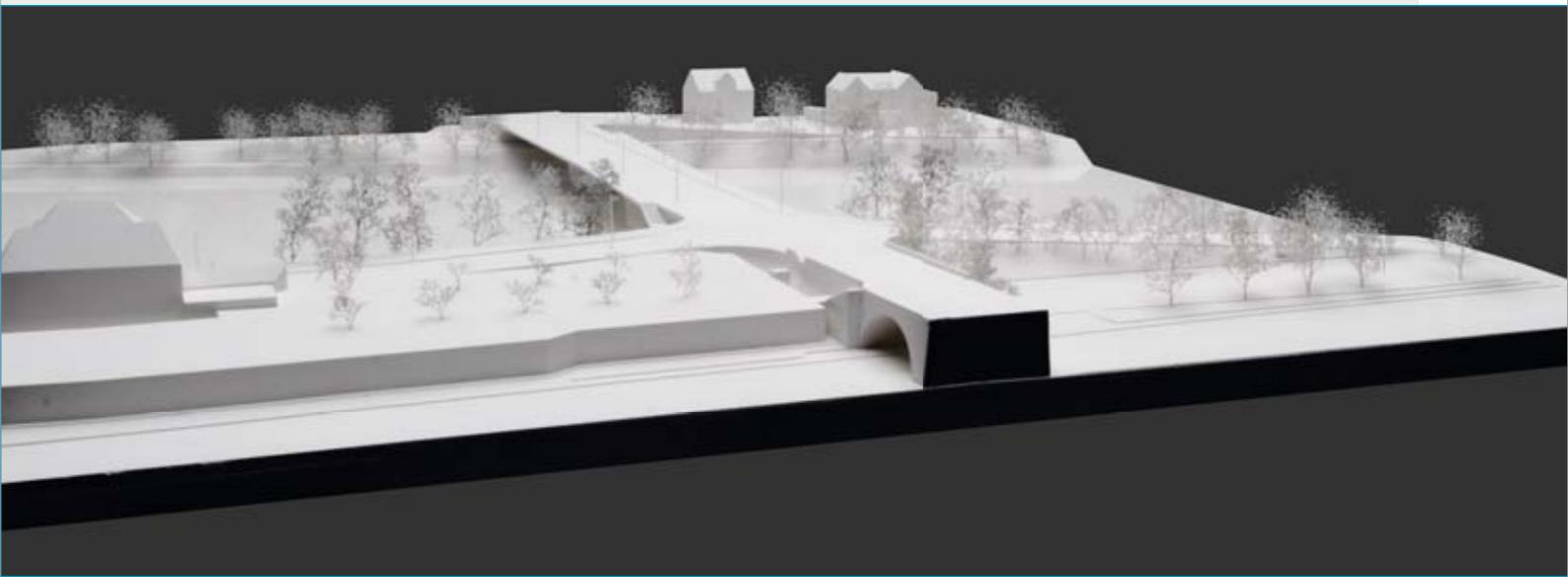
### Verkehrsplanung

Freycon, Olten

### Lichtplanung

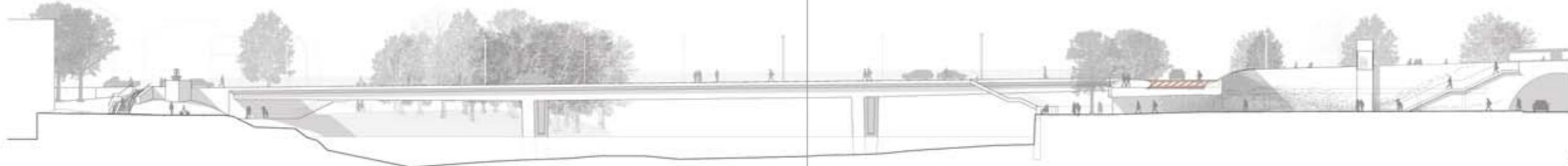
Urs Vogel, vogel projektpartner, Aarau/Rohr

Das umfassend ausgearbeitete Projekt schlägt einen zweistegigen Plattenbalken vor, dessen Trottoirs sich gegen die Enden der Brücke hin je einseitig verbreitern und in einen Abgang zum Uferweg hin aufteilen. Diese Idee wird von der Jury aus räumlichen und funktionellen Gründen verworfen. Anerkannt wird der Ansatz, beide Uferbereiche im Umfeld der Brücke dank der Zurücksetzung der Widerlager und mittels Stützmauern anstelle der Böschung wesentlich aufzuweiten. Die durchgehende Pflasterung auf dem Brückenkopf Süd verlangsamt zwar den Verkehr, verunklärt in der vorgeschlagenen Gestaltung aber auch die Verkehrsbeziehungen.



# ANGEBUNDEN

Ersatz Oberbau Aarebrücke in Aarau



Aussicht West Brücke 1.200

## Städtebauliche und landschaftliche Einpassung der Brücke und gestalterische Aspekte

**Aspekte:**  
Die neue Aarebrücke als formal schlichte und funktionale Baustruktur verbindet den urigen Fluss der Stadt mit den Wohnquartieren und Lebensräumen auf der Höhe des Aarufalls.

In diesem Sinn sind die unterschiedlichen und vereinfachten "Züge" einer Brücke auf der Südseite urban gespielt und auf der Nordseite so weit möglich natürlich gestaltet.

Die Gestaltung der Brücke mit den grosszügigen Auswölbungen und Verbindungen zu den Anwohnern werden die Überquerung des Flusses für den Fußgänger und Wandler im Bereich der Brückenkopfes und die Unterquerung des Mäusemaus erhebt denn grosszügige, übersichtliche und schmale Fluss- und Fusswege entstehen.

**Rampe:**  
Das Rampe wird kantig gestaltet. Die Rundungen der Abschlüsse aus Stahlbeton sind die Rampe leichter zu erkennen und für den heimischen Aalstrich sprachen sieicher.

Die bestehende Vegetation wird erhalten und um neu geschaffene Bereiche des Brückenneubaus ergänzt.

Als Voraussetzung an die Brücke von 1943 wird die Durchquerung am höchstenpunkt der Brücke über dem Fluss mit einer Rampe für den Übergang zu den Uferbereichen gewünscht. Die Fußgänger- und Fahrradweg wird auf der höheren mindestens Breite von 1,5 Metern zu Gunsten grosszügiger Auswölbung gerichtet. Der Übergang und die Rampe sind asphaltiert.

**Brücke:**  
Die Brücke erhält einen urigen Ausdruck. Die Mauern aus Natursteinquadern werden belassen und das auf der Südseite angelegte Gehäuse auf der Ostseite fertig gebaut.

Der Außenabschluss wird Steine mit einem säuberlichem Haftfuß.

Die bestehende Vegetation wird nicht verändert. Sie ist sehr zur Brücke der Landschaftsbau hin vorne.

Die neuen gläsernen Ecken verankern die zukünftige neuartige Aufteilung der Brücke und legen auch als transparenter Futter die Silhouette der Stadt.

Die bestehende Beplastung des Uferweges wird im Südszenario und Südosten des Brückentyps mit einem Mischmaterial roten und Asphaltbereich unter der Brücke aufgeweckt.

**Wasserseite Südost Gehäuse am Brückenkopf:**



## Verkehr und Raum

**Übergänge:**  
Der Übergang der Uferwege lässt sich vor den hohen Wegführungen abseits. Es erfolgt die Anbindung des Verkehrsstroms (Uferwege) eindeutig.

Die nördlichen Brückenkopfsteiger am besten über schiff für die Uferwege genügend Platz. Für alle Verkehrsstrommergenie ergibt dies eine bessere Übersicht und damit auch eine erhöhte Sicherheit.

Die bestehende Rampe wird auf 2,00 m Breite mit Schwellenweg verhindern.

Zusätzliche Flächen beim Widerlager Süd erfordert eine offene Mängelabklärung. Sie sind Begegnung und nicht zum Beleben von.

**Zwei Verkehrsflächen und zwei Uferwege:**  
Die Uferwege und auch die Fußgänger können über den seitlich zu den Widerlagern eingeschlossenen Rampe losqueren und weiter von den Uferwege zur Uferstraße und umgekehrt gelangen.

Für die Fußgängerinnen bestehen zusätzlich Anhänge über die bestehend mit der Brücke und den Uferwege direkt verbundene Treppen.

**Bereich Brückenkopf Süd Zollstrasse:**  
Die obere Rampe im Bereich Brückenkopf Süd Zollstrasse muss auch sehr verdeckt - dezentrale auch wichtige leistungsfähige Anfangsungen erfordert.

Unter Konstruktionen werden seitlich und zwischenliegenden Widerlager für eine optimale Anordnung schaffung und auf der Uferseite der Uferwege.

Alle Verkehrsflächen werden gleich gewichtet.

Die Verkehrsflächen sind durch ihre Oberfläche eine grosse Sicherheit der Brücke ist gut erkennbar und einfach zu erkennen.

Gesamtblick überwirkt der Brückenkopf die Sprache des Zollstrasse. Als Hochwert Kettendrähte und mit Brückendrähten werden die Widerlager begrenzt.

**Brücke mit eingebetteter Asphaltierung:**

Das Trittbrettfeld mittels Sand- und Wasserdurchlass über den Zentimeter von der Fahrbahndecke erfordert.

**Bruchstrich des Bauvorgangs, Bauteile:**

**Bauteile A:**  
Die Bauwerke werden mit der Realisierung der Brücke beginnen. Als Hochwert kommt zwei kleine mit einer Ausdehnung von 0,5 in zum Einsatz.

Die bestehenden Widerlager werden auf die Pfähle verlegt. Daraus wird Spurweite von den bestehenden Pfählen geprägt.

Anschliessend beginnen die Autobahnen mit dem Abbruch des Betonages. Der Rückbau der Tragkonstruktion erfolgt mit dem Abbruch des Betonages. Das Hochwasserstruktur wird in Pfahlweisen verarbeitet, die auf einer Schotterdecke aufgestellt sind.

**Bauteile B:**  
Nach dem Rückbau wird mit dem Bau des Pfahl und der Widerlager beginnen. Die Pfähle werden durch Längsriegel als Abstützung.

Die Widerlager werden im Sichtbau einer Spannbänder errichtet. Die Spannbänder sind nach Rücksicht der bestehenden Radialstrukturweise errichtet.

**Bauteile C:**  
In dieser Phase wird das Längsriegel aufgestellt. Nach den Schalungsschichten erfolgt das Rütteln der Bewehrung und der Vorspannung.

## Beschreibung und Begründung des statischen Systems

Die neue Brücke besteht aus einem Betonstruktur (Brückendeck) mit einem robusten Pfahlstruktur (Brückentragwerk). Im Bereich der Uferwege und der Uferstraßen nimmt sie gegen die Widerlager hin konzentriert an, damit die Fassung zwischendem Aare unter den Brücke konstruiert werden kann.

Der Übergang ist mit den Pfählen horizontal verflochten. Damit wird verhindert, dass bei den Pfählen im Fluss schwungsgleich verhindert werden müssen.

Der Übergang ist in die Brückendeck in Längsrichtung gekröpft geplant. Es erfordert eine schwierige Legierung des Überganges. Das Bewehrungsnetz der Brücke liegt in der Pfahlwand, die Gefahrlos im Fluss schwungsgleich verhindert werden müssen.

Der Übergang ist in die Brückendeck in Längsrichtung gekröpft geplant. Es erfordert eine schwierige Legierung des Überganges. Das Bewehrungsnetz der Brücke liegt in der Pfahlwand, die Gefahrlos im Fluss schwungsgleich verhindert werden müssen.

Der Übergang ist in die Brückendeck in Längsrichtung gekröpft geplant. Es erfordert eine schwierige Legierung des Überganges. Das Bewehrungsnetz der Brücke liegt in der Pfahlwand, die Gefahrlos im Fluss schwungsgleich verhindert werden müssen.

Der Übergang ist in die Brückendeck in Längsrichtung gekröpft geplant. Es erfordert eine schwierige Legierung des Überganges. Das Bewehrungsnetz der Brücke liegt in der Pfahlwand, die Gefahrlos im Fluss schwungsgleich verhindert werden müssen.

Der Übergang ist in die Brückendeck in Längsrichtung gekröpft geplant. Es erfordert eine schwierige Legierung des Überganges. Das Bewehrungsnetz der Brücke liegt in der Pfahlwand, die Gefahrlos im Fluss schwungsgleich verhindert werden müssen.

Der Übergang ist in die Brückendeck in Längsrichtung gekröpft geplant. Es erfordert eine schwierige Legierung des Überganges. Das Bewehrungsnetz der Brücke liegt in der Pfahlwand, die Gefahrlos im Fluss schwungsgleich verhindert werden müssen.

Der Übergang ist in die Brückendeck in Längsrichtung gekröpft geplant. Es erfordert eine schwierige Legierung des Überganges. Das Bewehrungsnetz der Brücke liegt in der Pfahlwand, die Gefahrlos im Fluss schwungsgleich verhindert werden müssen.

Der Übergang ist in die Brückendeck in Längsrichtung gekröpft geplant. Es erfordert eine schwierige Legierung des Überganges. Das Bewehrungsnetz der Brücke liegt in der Pfahlwand, die Gefahrlos im Fluss schwungsgleich verhindert werden müssen.

Der Übergang ist in die Brückendeck in Längsrichtung gekröpft geplant. Es erfordert eine schwierige Legierung des Überganges. Das Bewehrungsnetz der Brücke liegt in der Pfahlwand, die Gefahrlos im Fluss schwungsgleich verhindert werden müssen.

Der Übergang ist in die Brückendeck in Längsrichtung gekröpft geplant. Es erfordert eine schwierige Legierung des Überganges. Das Bewehrungsnetz der Brücke liegt in der Pfahlwand, die Gefahrlos im Fluss schwungsgleich verhindert werden müssen.

Der Übergang ist in die Brückendeck in Längsrichtung gekröpft geplant. Es erfordert eine schwierige Legierung des Überganges. Das Bewehrungsnetz der Brücke liegt in der Pfahlwand, die Gefahrlos im Fluss schwungsgleich verhindert werden müssen.

Der Übergang ist in die Brückendeck in Längsrichtung gekröpft geplant. Es erfordert eine schwierige Legierung des Überganges. Das Bewehrungsnetz der Brücke liegt in der Pfahlwand, die Gefahrlos im Fluss schwungsgleich verhindert werden müssen.

Der Übergang ist in die Brückendeck in Längsrichtung gekröpft geplant. Es erfordert eine schwierige Legierung des Überganges. Das Bewehrungsnetz der Brücke liegt in der Pfahlwand, die Gefahrlos im Fluss schwungsgleich verhindert werden müssen.

Der Übergang ist in die Brückendeck in Längsrichtung gekröpft geplant. Es erfordert eine schwierige Legierung des Überganges. Das Bewehrungsnetz der Brücke liegt in der Pfahlwand, die Gefahrlos im Fluss schwungsgleich verhindert werden müssen.

Der Übergang ist in die Brückendeck in Längsrichtung gekröpft geplant. Es erfordert eine schwierige Legierung des Überganges. Das Bewehrungsnetz der Brücke liegt in der Pfahlwand, die Gefahrlos im Fluss schwungsgleich verhindert werden müssen.

Der Übergang ist in die Brückendeck in Längsrichtung gekröpft geplant. Es erfordert eine schwierige Legierung des Überganges. Das Bewehrungsnetz der Brücke liegt in der Pfahlwand, die Gefahrlos im Fluss schwungsgleich verhindert werden müssen.

Der Übergang ist in die Brückendeck in Längsrichtung gekröpft geplant. Es erfordert eine schwierige Legierung des Überganges. Das Bewehrungsnetz der Brücke liegt in der Pfahlwand, die Gefahrlos im Fluss schwungsgleich verhindert werden müssen.

Der Übergang ist in die Brückendeck in Längsrichtung gekröpft geplant. Es erfordert eine schwierige Legierung des Überganges. Das Bewehrungsnetz der Brücke liegt in der Pfahlwand, die Gefahrlos im Fluss schwungsgleich verhindert werden müssen.

Der Übergang ist in die Brückendeck in Längsrichtung gekröpft geplant. Es erfordert eine schwierige Legierung des Überganges. Das Bewehrungsnetz der Brücke liegt in der Pfahlwand, die Gefahrlos im Fluss schwungsgleich verhindert werden müssen.

Der Übergang ist in die Brückendeck in Längsrichtung gekröpft geplant. Es erfordert eine schwierige Legierung des Überganges. Das Bewehrungsnetz der Brücke liegt in der Pfahlwand, die Gefahrlos im Fluss schwungsgleich verhindert werden müssen.

Der Übergang ist in die Brückendeck in Längsrichtung gekröpft geplant. Es erfordert eine schwierige Legierung des Überganges. Das Bewehrungsnetz der Brücke liegt in der Pfahlwand, die Gefahrlos im Fluss schwungsgleich verhindert werden müssen.

Der Übergang ist in die Brückendeck in Längsrichtung gekröpft geplant. Es erfordert eine schwierige Legierung des Überganges. Das Bewehrungsnetz der Brücke liegt in der Pfahlwand, die Gefahrlos im Fluss schwungsgleich verhindert werden müssen.

Der Übergang ist in die Brückendeck in Längsrichtung gekröpft geplant. Es erfordert eine schwierige Legierung des Überganges. Das Bewehrungsnetz der Brücke liegt in der Pfahlwand, die Gefahrlos im Fluss schwungsgleich verhindert werden müssen.

Der Übergang ist in die Brückendeck in Längsrichtung gekröpft geplant. Es erfordert eine schwierige Legierung des Überganges. Das Bewehrungsnetz der Brücke liegt in der Pfahlwand, die Gefahrlos im Fluss schwungsgleich verhindert werden müssen.

Der Übergang ist in die Brückendeck in Längsrichtung gekröpft geplant. Es erfordert eine schwierige Legierung des Überganges. Das Bewehrungsnetz der Brücke liegt in der Pfahlwand, die Gefahrlos im Fluss schwungsgleich verhindert werden müssen.

Der Übergang ist in die Brückendeck in Längsrichtung gekröpft geplant. Es erfordert eine schwierige Legierung des Überganges. Das Bewehrungsnetz der Brücke liegt in der Pfahlwand, die Gefahrlos im Fluss schwungsgleich verhindert werden müssen.

Der Übergang ist in die Brückendeck in Längsrichtung gekröpft geplant. Es erfordert eine schwierige Legierung des Überganges. Das Bewehrungsnetz der Brücke liegt in der Pfahlwand, die Gefahrlos im Fluss schwungsgleich verhindert werden müssen.

Der Übergang ist in die Brückendeck in Längsrichtung gekröpft geplant. Es erfordert eine schwierige Legierung des Überganges. Das Bewehrungsnetz der Brücke liegt in der Pfahlwand, die Gefahrlos im Fluss schwungsgleich verhindert werden müssen.

Der Übergang ist in die Brückendeck in Längsrichtung gekröpft geplant. Es erfordert eine schwierige Legierung des Überganges. Das Bewehrungsnetz der Brücke liegt in der Pfahlwand, die Gefahrlos im Fluss schwungsgleich verhindert werden müssen.

Der Übergang ist in die Brückendeck in Längsrichtung gekröpft geplant. Es erfordert eine schwierige Legierung des Überganges. Das Bewehrungsnetz der Brücke liegt in der Pfahlwand, die Gefahrlos im Fluss schwungsgleich verhindert werden müssen.

Der Übergang ist in die Brückendeck in Längsrichtung gekröpft geplant. Es erfordert eine schwierige Legierung des Überganges. Das Bewehrungsnetz der Brücke liegt in der Pfahlwand, die Gefahrlos im Fluss schwungsgleich verhindert werden müssen.

Der Übergang ist in die Brückendeck in Längsrichtung gekröpft geplant. Es erfordert eine schwierige Legierung des Überganges. Das Bewehrungsnetz der Brücke liegt in der Pfahlwand, die Gefahrlos im Fluss schwungsgleich verhindert werden müssen.

Der Übergang ist in die Brückendeck in Längsrichtung gekröpft geplant. Es erfordert eine schwierige Legierung des Überganges. Das Bewehrungsnetz der Brücke liegt in der Pfahlwand, die Gefahrlos im Fluss schwungsgleich verhindert werden müssen.

Der Übergang ist in die Brückendeck in Längsrichtung gekröpft geplant. Es erfordert eine schwierige Legierung des Überganges. Das Bewehrungsnetz der Brücke liegt in der Pfahlwand, die Gefahrlos im Fluss schwungsgleich verhindert werden müssen.

Der Übergang ist in die Brückendeck in Längsrichtung gekröpft geplant. Es erfordert eine schwierige Legierung des Überganges. Das Bewehrungsnetz der Brücke liegt in der Pfahlwand, die Gefahrlos im Fluss schwungsgleich verhindert werden müssen.

Der Übergang ist in die Brückendeck in Längsrichtung gekröpft geplant. Es erfordert eine schwierige Legierung des Überganges. Das Bewehrungsnetz der Brücke liegt in der Pfahlwand, die Gefahrlos im Fluss schwungsgleich verhindert werden müssen.

Der Übergang ist in die Brückendeck in Längsrichtung gekröpft geplant. Es erfordert eine schwierige Legierung des Überganges. Das Bewehrungsnetz der Brücke liegt in der Pfahlwand, die Gefahrlos im Fluss schwungsgleich verhindert werden müssen.

Der Übergang ist in die Brückendeck in Längsrichtung gekröpft geplant. Es erfordert eine schwierige Legierung des Überganges. Das Bewehrungsnetz der Brücke liegt in der Pfahlwand, die Gefahrlos im Fluss schwungsgleich verhindert werden müssen.

Der Übergang ist in die Brückendeck in Längsrichtung gekröpft geplant. Es erfordert eine schwierige Legierung des Überganges. Das Bewehrungsnetz der Brücke liegt in der Pfahlwand, die Gefahrlos im Fluss schwungsgleich verhindert werden müssen.

Der Übergang ist in die Brückendeck in Längsrichtung gekröpft geplant. Es erfordert eine schwierige Legierung des Überganges. Das Bewehrungsnetz der Brücke liegt in der Pfahlwand, die Gefahrlos im Fluss schwungsgleich verhindert werden müssen.

Der Übergang ist in die Brückendeck in Längsrichtung gekröpft geplant. Es erfordert eine schwierige Legierung des Überganges. Das Bewehrungsnetz der Brücke liegt in der Pfahlwand, die Gefahrlos im Fluss schwungsgleich verhindert werden müssen.

Der Übergang ist in die Brückendeck in Längsrichtung gekröpft geplant. Es erfordert eine schwierige Legierung des Überganges. Das Bewehrungsnetz der Brücke liegt in der Pfahlwand, die Gefahrlos im Fluss schwungsgleich verhindert werden müssen.

Der Übergang ist in die Brückendeck in Längsrichtung gekröpft geplant. Es erfordert eine schwierige Legierung des Überganges. Das Bewehrungsnetz der Brücke liegt in der Pfahlwand, die Gefahrlos im Fluss schwungsgleich verhindert werden müssen.

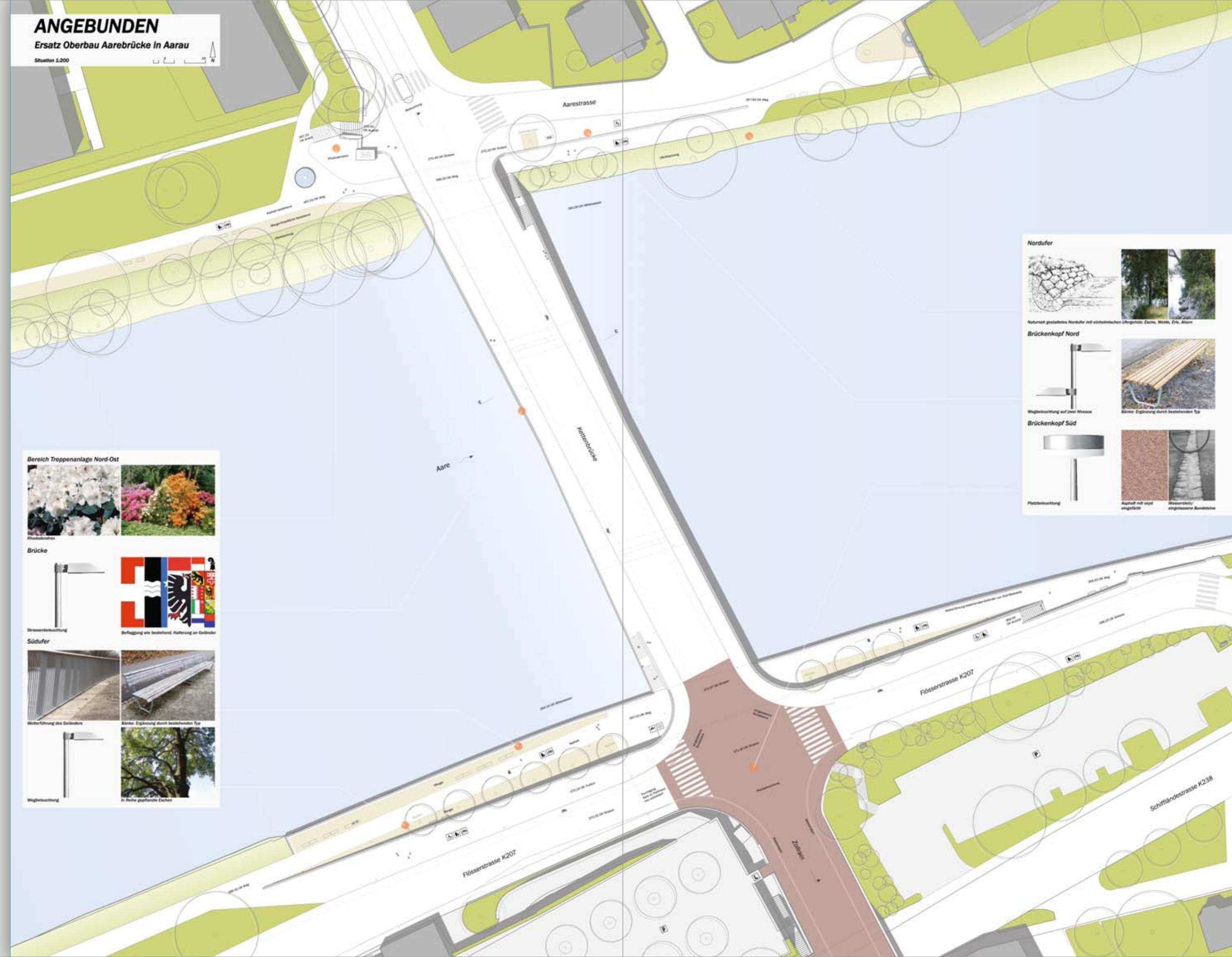
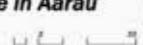
Der Übergang ist in die Brückendeck in Längsrichtung gekröpft geplant. Es erfordert eine schwierige Legierung des Überganges. Das Bewehrungsnetz der Brücke liegt in der Pfahlwand, die Gefahrlos im Fluss schwungsgleich verhindert werden müssen.

Der Übergang ist in die Brückendeck in Längsrichtung gekröpft geplant. Es erfordert eine schwierige Legierung des Überganges. Das Bewehrungsnetz der Brücke liegt in

# ANGEBUNDEN

Ersatz Oberbau Aarebrücke in Aarau

Situation 1:200



Nordufer



Naturnah gestaltetes Nordufer mit einheimischen Ufergehölzen: Esche, Hollie, Birke, Ahorn

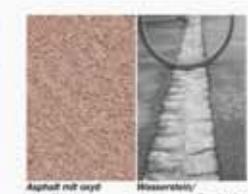
Brückenkopf Nord



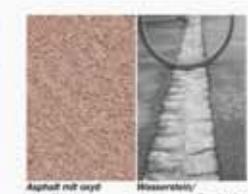
Wegbeleuchtung auf zwei Niveaus



Brückenkopf Süd



Platzbeleuchtung



Bereich Treppenanlage Nord-Ost



Brücke



Strassenbeleuchtung



Befestigung wie bestehend, Halterung an Geländer

Südufer



Witterungsfeste Geländer



Bänke: Ergänzung durch bestehenden Typ

Wegbeleuchtung



In Reihe gepflanzte Eschen

Wegbeleuchtung

